

# PURE

## Avalon N5





# Avalon N5

EN

DE

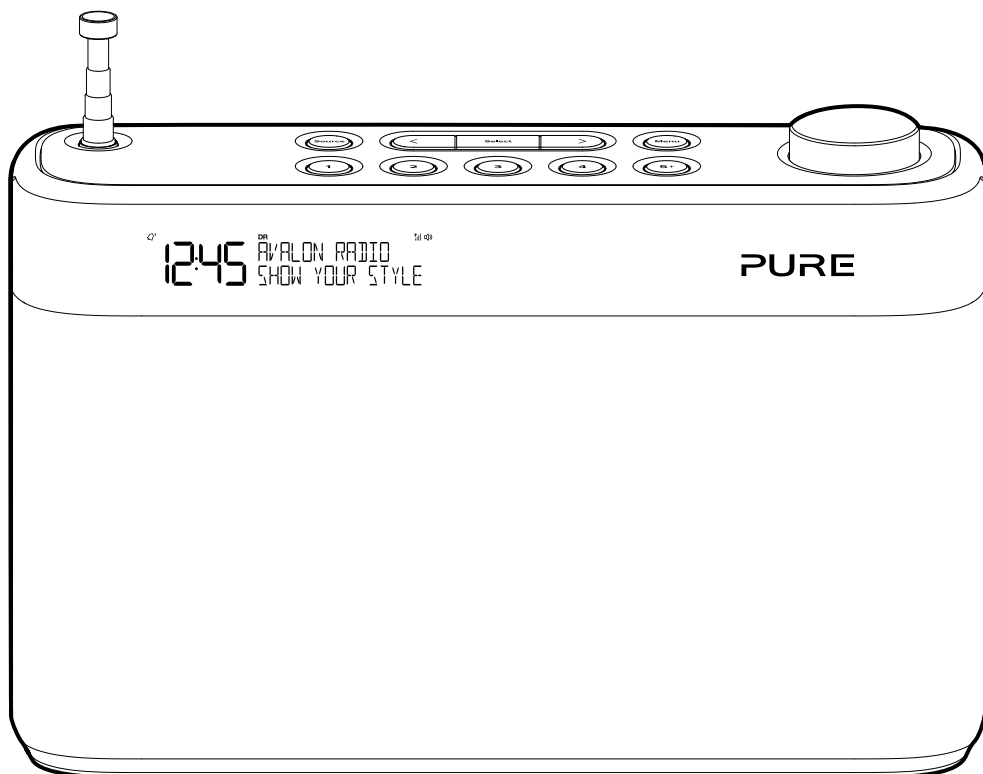
FR

IT

NO  
DA

NL

Thank you for choosing the Avalon N5. This user manual explains how to use the various features of your Avalon N5. If you need more help, you can view our help topics at [support.pure.com](http://support.pure.com).







|                                        |           |                               |           |
|----------------------------------------|-----------|-------------------------------|-----------|
| <b>Safety</b>                          | <b>4</b>  | Changing the language         | 16        |
| <b>Getting started</b>                 | <b>5</b>  | Resetting to factory settings | 16        |
| Your Avalon N5                         | 5         | Updating the software         | 16        |
| Setting up your Avalon N5              | 6         | <b>Using a ChargePAK</b>      | <b>17</b> |
| Switching your Avalon N5 on and off    | 7         | About ChargePAKs              | 17        |
| Changing the volume                    | 7         | Inserting a ChargePAK         | 17        |
| <b>Digital radio</b>                   | <b>8</b>  | <b>Troubleshooting</b>        | <b>18</b> |
| Listening to digital radio             | 8         | <b>Specifications</b>         | <b>19</b> |
| Changing the digital radio station     | 8         |                               |           |
| Automatically tuning to stations       | 8         |                               |           |
| <b>FM radio</b>                        | <b>9</b>  |                               |           |
| Listening to FM radio                  | 9         |                               |           |
| Changing the FM radio station          | 9         |                               |           |
| Choosing stereo or mono reception      | 9         |                               |           |
| <b>Radio station presets</b>           | <b>10</b> |                               |           |
| About presets                          | 10        |                               |           |
| Storing a radio station as a preset    | 10        |                               |           |
| Listening to a preset                  | 10        |                               |           |
| <b>Bluetooth and auxiliary devices</b> | <b>11</b> |                               |           |
| Connecting a Bluetooth device          | 11        |                               |           |
| Connecting a device with an aux cable  | 11        |                               |           |
| <b>Alarms</b>                          | <b>12</b> |                               |           |
| Setting an alarm                       | 12        |                               |           |
| Cancelling an existing alarm           | 12        |                               |           |
| Snoozing or silencing an alarm         | 12        |                               |           |
| <b>Timers</b>                          | <b>13</b> |                               |           |
| Setting the kitchen timer              | 13        |                               |           |
| Silencing the kitchen timer            | 13        |                               |           |
| Setting the sleep timer                | 13        |                               |           |
| <b>Settings</b>                        | <b>14</b> |                               |           |
| Personalising the sound                | 14        |                               |           |
| Display settings                       | 14        |                               |           |
| Clock settings                         | 15        |                               |           |

# Safety

## Safety information

1. Familiarise yourself with all of the safety information and instructions before using the radio. When passing this radio on to others, please include all documents.
2. The apparatus shall not be exposed to dripping or splashing and that no objects filled with liquids, such as vases, shall be placed on the apparatus.  
If liquid or water is spilled on to the radio, switch it off at the mains immediately, disconnect the mains plug and contact your dealer.  
Never touch the plug or the radio itself with wet hands. Never pull the power cable when disconnecting the power adaptor from the power supply.
3. The batteries (battery pack or batteries installed) shall not be exposed to excessive heat such as sunshine, fire or the like
4. Using the radio in rooms or climates with high humidity and temperatures may cause condensation to form inside the radio, which can damage the radio. Use apparatus in moderate climates only.
5. Avoid extreme degrees of temperature, either hot or cold. Place the device well away from heat sources such as radiators or gas/electric fires. No naked flame sources, such as lighted candles, should be placed on the apparatus
6. The mains power adapter is used as the disconnect device, the disconnect device shall remain readily operable.  
Fit the mains adaptor to an easily accessible socket located near the radio and only use the mains power adaptor to connect to this product.
7. Use only the mains power adaptor listed in the user instructions (supplied by Pure with model number SW1202400-IM).
8. Ensure that the available supply voltage corresponds with the required operational voltage of the radio before use.
9. Disconnect your radio from the power supply if you will not use your radio for a long period of time (e.g. if you are going on holiday).
10. Always unplug your radio from the mains socket before cleaning. When cleaning the radio, do not use any type of abrasive pad or abrasive cleaning solutions as these may damage the radio's surface.
11. To reduce the risk of electric shock, do not remove any screws as there are no user-serviceable parts inside. Refer servicing to qualified personnel.

## ChargePAK F1 safety instructions

1. Read the instructions for ChargePAK use in this document.
2. Only use your ChargePAK with original Pure products. **Use only the original Pure ChargePAK F1.** Caution: Danger of explosion if battery is incorrectly replaced or another type used.
3. Store ChargePAK in a cool, dry place at normal room temperature. Remove from devices that will be stored unused for extended periods.
4. Do not puncture, modify, drop, throw, or cause other unnecessary shocks to your ChargePAK. May present a risk of fire, explosion, or chemical burn if mistreated.
5. Do not dispose of ChargePAK in a fire or incinerator, or leave in hot places such as a motor car under direct sunlight. Do not store near oven, stove, or other heat source.
6. Do not connect ChargePAK directly to an electrical source, such as a building outlet or automobile power-point. Do not place into a microwave oven, or any other high-pressure container.
7. Do not immerse ChargePAK in water or otherwise expose it to liquids.
8. Do not short circuit ChargePAK.
9. Do not use or charge a ChargePAK that appears to be leaking, discoloured, rusty, deformed; emitting an odour; or is otherwise abnormal.
10. Do not touch a leaking ChargePAK directly; wear protective material to remove and dispose of it properly immediately.
11. Do not store where children may have access.
12. Dispose of ChargePAK as per normal rechargeable batteries according to the local laws and regulations of your region.

## Symbols on the product and in the user manual

 Potentially serious risk to your personal safety. To avoid possible injury or death, obey all safety notices with this symbol.

  Caution. Read the user manual before use.

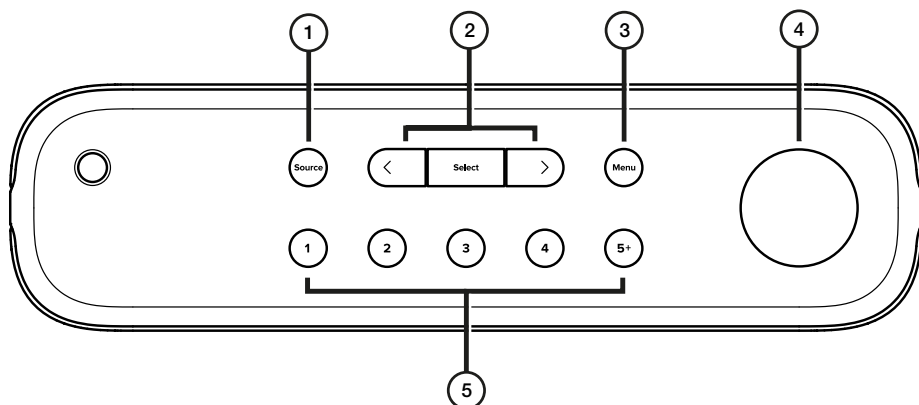
 12V DC 2.4A 12V DC power supply input, 2.4 amps

 DC connector polarity, the centre of the connector terminal is positive

# Getting started

## Your Avalon N5

### Top panel controls



- |          |                         |                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |
|----------|-------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>1</b> | <b>Source</b>           | Press to change between digital radio, FM radio, Bluetooth, and auxiliary input                                                                                                                                                                                                                   |
| <b>2</b> | <b>&lt; Select &gt;</b> | Press < or > to scroll and press <b>Select</b> to change radio stations (see page 8/9) or choose options in a menu.<br><br><b>Note:</b> < Select > buttons can perform the following in Bluetooth mode: Track skip forward/backward, as well as play/pause functions when streaming in Bluetooth. |
| <b>3</b> | <b>Menu</b>             | Press to change settings and options                                                                                                                                                                                                                                                              |
| <b>4</b> | <b>Power/Volume</b>     | Push to switch your Avalon N5 on/off. Turn to adjust volume.                                                                                                                                                                                                                                      |
| <b>5</b> | <b>Presets 1-5+</b>     | Press to store and access your favourite radio stations (see page 10)                                                                                                                                                                                                                             |

### Side connections



3.5mm output for  
stereo headphones

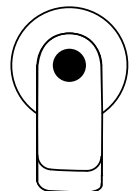
Aux In



Analogue stereo  
input for auxiliary  
cables



Micro USB  
connector for  
software updates



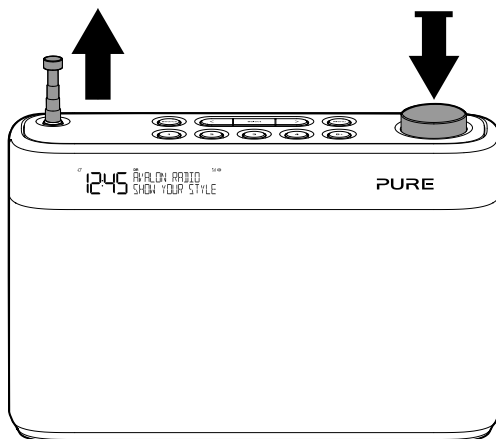
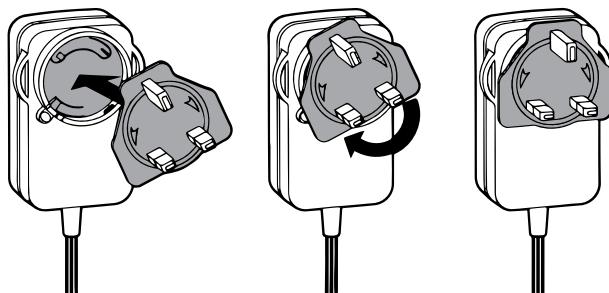
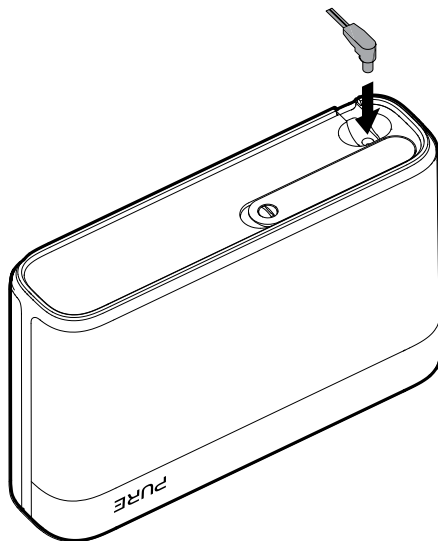
12V DC 2.4A

Input for supplied  
mains adapter only

## Setting up your Avalon N5

### To set up your Avalon N5:

1. Connect the supplied mains adapter to the input on the base of your Avalon N5.
2. Attach the appropriate power pins for your region and plug the mains adapter into your mains supply.
3. Push down to pop up the aerial and fully extend it.



## Switching your Avalon N5 on and off

If you have a ChargePAK F1 rechargeable battery (available separately), insert it before you switch your Avalon N5 on. Read more about using a ChargePAK on page 17.

### To switch your Avalon N5 on:

- Push down and release the **Power/Volume** dial until it pops up.

**Note:** When you switch your Avalon N5 on for the first time, it starts tuning to digital radio stations. After the autotune is complete, you can start listening to digital radio.

### To switch your Avalon N5 off or put it in standby:

Push down and release the **Power/Volume** dial until it latches down.

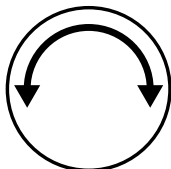
- If your Avalon N5 is connected to a power socket, your Avalon N5 enters standby. In standby, your Avalon N5 uses a low amount of power and displays the time and date on the screen.
- If your Avalon N5 is being powered by a ChargePAK, your Avalon N5 switches off.

**Note:** Any alarms set will not sound if your Avalon N5 is being powered by a ChargePAK and you switch your unit off.

## Changing the volume

### To change the volume:

- To increase the volume, turn the **Power/Volume** dial clockwise.
- To decrease the volume, turn the **Power/Volume** dial anticlockwise.



# Digital radio

## Listening to digital radio

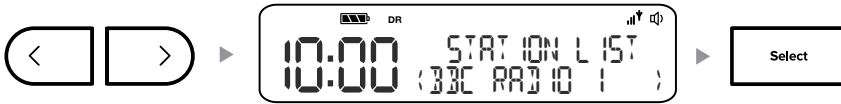
To listen to digital radio:

- Press  until 'DIGITAL RADIO' is displayed.

## Changing the digital radio station

To change the digital radio station:

1. Press the < or > buttons to browse through the available radio stations.
2. Press the **Select** button to change radio station.



**Tip:** A '?' next to a radio station name means the station is inactive or unavailable.

## Automatically tuning to digital radio stations

When you switch your Avalon N5 on for the first time, it automatically scans for digital radio stations. If you move your Avalon N5 to a new location, perform an autotune to update the list of radio stations.

To automatically tune to digital radio stations:

1. Press .
2. Press the < or > buttons to scroll and press the **Select** button to choose 'AUTOTUNE'.  
Your Avalon N5 starts scanning for digital radio stations.

# FM radio

## Listening to FM radio

To listen to FM radio:

- Press  until 'FM' is displayed.

## Changing the FM radio station

To change the FM radio station:



- To scan to the previous or next radio station, press and hold the < or > buttons to seek to the next or previous FM radio station that has a strong signal.
- To manually tune to a radio station, press the < or > buttons. The frequency steps up or down by 0.05 MHz.

## Choosing stereo or mono reception for FM radio

You can choose between 'STEREO' or 'MONO' reception when listening to FM radio. You may want to choose stereo if listening using headphones.

To choose stereo or mono reception:

1. Press .
2. Press the < or > buttons to scroll and press the **Select** button to choose 'FM STEREO'.
3. Press the < or > buttons to scroll and press the **Select** button to choose 'STEREO' or 'MONO'.

# Radio station presets

## About presets

You can store your favourite radio stations as presets. You can use presets to quickly tune to your stored radio stations whenever you want.

On the top of your Avalon N5, there are five preset buttons. Use **1** to **4** for quick access to your favourite radio stations. Use **5+** to open a list of all your presets.

You can store up to 10 digital radio stations and up to 10 FM radio stations as presets.

## Storing a radio station as a preset

### To store a radio station to a preset from 1 to 4:

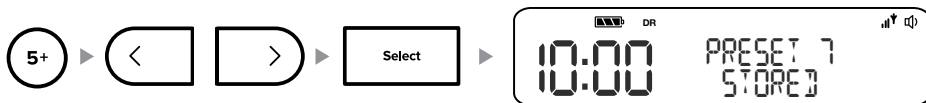
1. Tune to the radio station you want to store.
2. Choose a preset button from **1** to **4** then press and hold it until a 'PRESET STORED' message is displayed.

**Tip:** If there is already a radio station stored to the preset you've selected, the new station replaces it.

### To store a radio station to the preset list:

1. Tune to the radio station you want to store.
2. Press and hold **5+** until the preset list is displayed.
3. Press the **<** or **>** buttons to scroll and press the **Select** button to choose a preset number. A 'PRESET STORED' message is displayed.

**Tip:** If there is already a radio station stored to the preset you've selected, the new station replaces it.



## Listening to a preset

### To listen to a preset from 1 to 4:

- Quick press a preset button from **1** to **4**. For example, to listen to the radio station stored as preset 2, press **2**.

### To listen to any preset:

1. Press **5+** to open the preset list.
2. Press the **<** or **>** buttons to scroll and press the **Select** button to choose a preset.



## Connecting a Bluetooth device

You can use Bluetooth to wirelessly connect to a device, such as a mobile phone or tablet. You can then stream music from your mobile phone or tablet through your Avalon N5.

To connect your device to Avalon N5 just select 'Avalon' in the Bluetooth menu on your device.

### To connect a Bluetooth device:

1. Press  until 'BLUETOOTH' is displayed.
2. On your Bluetooth device, switch Bluetooth on and connect to 'Avalon'.  
**Note:** For more information, see your Bluetooth device's user manual. If you are asked to enter a passcode, enter 0000.  
When 'BT CONNECTED' is displayed on your Avalon N5 screen, your Avalon N5 is ready to stream music.

**Tip:** If you want to connect a different Bluetooth device to your Avalon N5, connect it as described above. This will automatically disconnect any currently connected device.



## Connecting a device with an auxiliary cable

You can use an auxiliary cable to connect a device, such as an MP3 player, to your Avalon N5. You can then enjoy music saved on the device through your Avalon N5.

### To connect a device with an auxiliary cable:

1. Press  until 'AUXILIARY INPUT' is displayed.
2. Insert an auxiliary cable into the **Aux** socket on the side of your Avalon N5.
3. Insert the other end of the auxiliary cable into the device you want to connect.  
Your Avalon N5 is now ready to play music from the connected device.

# Alarms

To wake up to your favourite radio station, you can set up to two alarms on your Avalon N5.

**Note:** You cannot set alarms when your Avalon N5 is being powered by a ChargePAK.

## Setting an alarm

### To set an alarm:

1. Press .
2. Press the < or > buttons to scroll and press the **Select** button to choose 'ALARM'
3. Press the < or > buttons to scroll and press the **Select** button to choose 'ALARM 1' or 'ALARM 2'.
4. Press the < or > buttons to scroll and press the **Select** button to change settings for the alarm:

|                |                                                                                                                                                                                                                                                               |
|----------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 'ALARM'        | Turn the alarm on or off                                                                                                                                                                                                                                      |
| 'ON TIME'      | Choose the time for the alarm                                                                                                                                                                                                                                 |
| 'DURATION'     | Choose how many minutes the alarm sounds for                                                                                                                                                                                                                  |
| 'SOURCE'       | Choose to wake up to an 'FM' or 'DAB' radio station, or a 'TONE'<br><b>Tip:</b> For FM or DAB You have the option of selecting a preset station (if you have some saved) or you can select 'LAST USED' to select the station that you were last listening to. |
| 'REPEAT'       | Choose how often you want the alarm to sound from 'DAILY', 'ONCE', 'WEEKENDS' or 'WEEKDAYS'                                                                                                                                                                   |
| 'ALARM VOLUME' | Choose the volume for the alarm (applies to radio alarms only)                                                                                                                                                                                                |

You'll see an 'ALARM SAVED' message displayed when complete.

The  or  symbol is displayed at the top of the screen when an alarm is set.



5. When you have made all of your changes, press and hold  to exit the menu.

## Cancelling an existing alarm

### To cancel an existing alarm:

1. Press .
2. Press the < or > buttons to scroll and press the **Select** button to choose 'ALARM'
3. Press the < or > buttons to scroll and press the **Select** button to choose 'ALARM 1' or 'ALARM 2'.
3. Press the < or > buttons to scroll and press the **Select** button to change the setting to 'OFF'.  
You'll see an 'ALARM SAVED' message displayed.

## Snoozing or silencing an alarm

### To snooze an alarm:

- Press one of the preset buttons  
The alarm snoozes for 8 minutes.

### To silence an alarm:

- Press either the **Source**, < **Select** > or **Menu** buttons.

## Setting the kitchen timer

The kitchen timer counts down and then ends with an alarm tone.

### To set the kitchen timer:

1. Press .
2. Press the < or > buttons to scroll and press the **Select** button to choose 'KITCHEN TIMER'.
3. Scroll < or > to change the hours and press the **Select** button.
4. Scroll < or > again to change the minutes and push to confirm and start the timer.

The  symbol is displayed at the top of the screen when the timer is set.



## Silencing the kitchen timer

### To silence the kitchen timer:

- Press either the **Source**, < **Select** > or **Menu** buttons.

## Setting the sleep timer

The sleep timer puts your Avalon N5 in standby after a set amount of time.

### To set the sleep timer:

1. Press .
2. Press the < or > buttons to scroll and press the **Select** button to choose 'SLEEP TIMER'.
3. Press the < or > buttons to scroll and press the **Select** button to choose the duration of the timer.  
**Tip:** You can choose between 15 and 90 minutes.
4. The  symbol is displayed at the top of the screen when the timer is set.



# Settings

## Personalising the sound on your Avalon N5

Use the equaliser and boost setting to get the most out of your music. There are several equaliser settings set up already. For example, to hear classical music at its best, change the equaliser setting to 'CLASSIC'. You can also customise the equaliser to change the treble, bass and loudness.

### To use the equaliser:

1. Press .
2. Press the **Select** button to choose 'AUDIO'.
3. Press the < or > buttons to scroll and press the **Select** button to choose 'EQUALISER'.
4. Choose an equaliser setting:
  - Press the < or > buttons to scroll and press the **Select** button to choose from: 'NATURAL', 'FLAT', 'ROCK', 'POP', 'CLASSIC', 'JAZZ', 'NEWS' or 'CUSTOM'.
  - To use custom settings, press the < or > buttons to scroll and press the **Select** button to choose 'CUSTOM'. Then press the < or > buttons to scroll and press the **Select** button to change the treble, bass and loudness.

### To turn boost on or off:

1. Press .
2. Press the **Select** button to choose 'AUDIO'.
3. Press the < or > buttons to scroll and press the **Select** button to choose 'BOOST'.
4. Press the < or > buttons to scroll and press the **Select** button to turn boost 'ON' or 'OFF'.

## Display settings

### Changing the information displayed on the screen

You can change the information that is displayed on the screen when you are listening to the radio. For example, you can display scrolling information about the current radio station.

1. Press .
2. Press the < or > buttons to scroll and press the **Select** button to choose 'DISPLAY'.
3. Press the **Select** button to choose 'INFO'.
4. Press the < or > buttons to scroll and press the **Select** button to choose the information to display.

### Changing the screen brightness

Your Avalon N5 has a light sensor, which adjusts the screen brightness based on your surroundings. You can also manually change the screen brightness and control how long the display backlight stays on for.

### To change the brightness of the screen:

1. Press .
2. Press the < or > buttons to scroll and press the **Select** button to choose 'DISPLAY'.

3. Press the < or > buttons to scroll and press the **Select** button to choose 'BACKLIGHT'.
4. Press the < or > buttons to scroll and press the **Select** button to choose 'ACTIVE' to change the settings that apply when Avalon N5 is switched on, or select 'STANDBY' to change settings that apply in standby.
5. Press the < or > buttons to scroll and press the **Select** button to choose 'BRIGHTNESS'.
4. Press the < or > buttons to scroll and press the **Select** button to choose a brightness level. To make your screen brighter, choose a higher number. To automatically set the screen brightness, choose 'AUTO'.

### To change how long the display backlight stays on for:

1. Press .
2. Press the < or > buttons to scroll and press the **Select** button to choose 'DISPLAY'.
3. Press the < or > buttons to scroll and press the **Select** button to choose 'BACKLIGHT'.
4. Press the < or > buttons to scroll and press the **Select** button to choose 'ACTIVE' to change the settings that apply when Avalon N5 is switched on, or select 'STANDBY' to change settings that apply in standby.
5. For ACTIVE settings only Press the < or > buttons to scroll and press the **Select** button to choose 'TIMEOUT'.
6. Press the < or > buttons to scroll and press the **Select** button to choose from 'ALWAYS ON' or 'TIMED OFF'.

## Clock settings

### Setting the time and date

Your Avalon N5 can use FM and digital radio signals to set the time and date automatically. If the time and date do not update automatically, you can set them manually.

#### To set the time and date manually:

1. Press .
2. Press the < or > buttons to scroll and press the **Select** button to choose 'CLOCK'.
3. Press the < or > buttons to scroll and press the **Select** button to choose 'SET TIME/DATE'.
4. Press the < or > buttons to scroll and press the **Select** button to set the hour. Repeat to set the minutes.
6. Press the < or > buttons to scroll and press the **Select** button to set the day. Repeat to set the month and year.

### Changing the time format

#### To change the time format:

1. Press .
2. Press the < or > buttons to scroll and press the **Select** button to choose 'CLOCK'.
3. Press the < or > buttons to scroll and press the **Select** button to choose 'SET 12/24 HOUR'.
4. Press the < or > buttons to scroll and press the **Select** button to choose 'SET 12 HOUR' or 'SET 24 HOUR'.

## Changing the date format

### To change the date format:

1. Press .
2. Press the < or > buttons to scroll and press the **Select** button to choose 'CLOCK'.
3. Press the < or > buttons to scroll and press the **Select** button to choose 'SET DATE FORMAT'.
4. Press the < or > buttons to scroll and press the **Select** button to choose between displaying the date in day, month and year order 'DD-MM-YYYY' or in month, day and year order 'MM-DD-YYYY'.

## Changing the clock synchronisation source

You can select the radio sources that you want to use for setting the time. By default, Avalon N5 uses both the FM and digital radio signals to synchronize the time.

### To change the Clock synchronisation:

1. Press .
2. Press the < or > buttons to scroll and press the **Select** button to choose 'CLOCK'.
3. Press the < or > buttons to scroll and press the **Select** button to choose 'CLOCK SYNC'.
4. Press the < or > buttons to scroll and press the **Select** button to choose the required option.

## Changing the language

You can change the language of menus and settings.

### To change the language:

1. Press .
2. Press the < or > buttons to scroll and press the **Select** button to choose 'SETTINGS'.
3. Press the < or > buttons to scroll and press the **Select** button to choose 'LANGUAGE'.
4. Press the < or > buttons to scroll and press the **Select** button to choose a language.

## Resetting to factory settings

A factory reset removes all stored presets, alarms, timers and settings on your Avalon N5.

**Note:** You cannot undo a factory reset.

### To reset to factory settings:

1. Press .
2. Press the < or > buttons to scroll and press the **Select** button to choose 'SETTINGS'.
3. Press the < or > buttons to scroll and press the **Select** button to choose 'FACTORY RESET'.
4. Press the < or > buttons to scroll and press the **Select** button to choose 'YES'.  
Your Avalon N5 resets to factory settings and then restarts.

## Updating the software

Pure may provide software updates for your Avalon N5. To check for available software updates, visit [support.pure.com](https://support.pure.com).

**Tip:** To be contacted when software updates are available, register your product at [pure.com/register](https://pure.com/register).

### To check the current software version:

1. Press .
2. Press the < or > buttons to scroll and press the **Select** button to choose 'SETTINGS'.
3. Press the < or > buttons to scroll and press the **Select** button to choose 'VERSION'.

### To update the software:

1. Use a Micro USB cable to connect your Avalon N5 to your computer.
2. Follow the instructions provided with the software update file.

## Using a ChargePAK

### About ChargePAKs

A ChargePAK is a rechargeable battery pack (available separately) that allows you to listen to your music anywhere. When your Avalon N5 is connected to a power outlet, it charges the ChargePAK. You can then disconnect your Avalon N5 from the power and take your music with you.

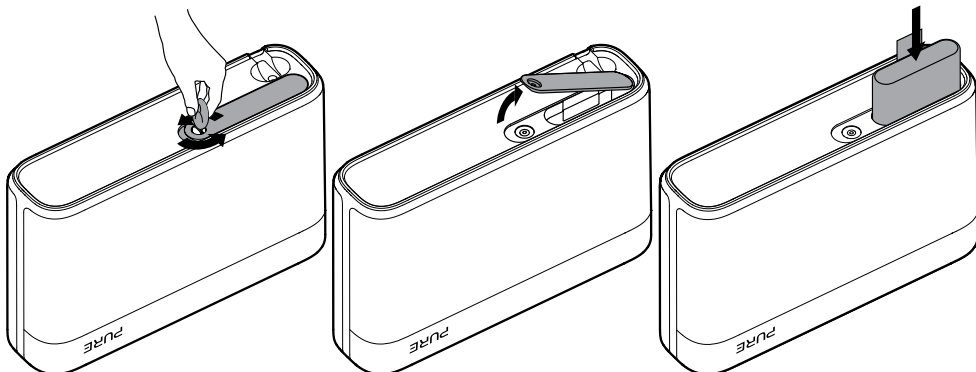
### Inserting a ChargePAK

**Note:** Your Avalon N5 is only compatible with a Pure ChargePAK F1. Do not use any other batteries or ChargePAK models with your Avalon N5.

#### To insert a ChargePAK:

1. Switch your Avalon N5 off and disconnect it from the power supply.
2. At the base of your Avalon N5, use a coin to undo the screw on the battery cover to remove it.
3. Insert the ChargePAK into the battery compartment, with the electrical contacts on the ChargePAK facing down and the Pure label facing away from the front of the radio.
4. Replace the battery cover.
5. Connect your Avalon N5 to the power supply. The ChargePAK starts charging. If the ChargePAK is new or has not been used for a long time, we recommend you charge it for at least 24 hours.

**Note:** When the ChargePAK is charging, it is normal for it to get warm. The efficiency of the ChargePAK will decrease over time.



# Troubleshooting

| Problem                                     | Solution                                                                                                                                                                                                                                                                                        |
|---------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| I can't hear any sound                      | <p>Use the <b>Power/Volume</b> dial to turn the volume up.</p> <p>For digital radio, perform an autotune. Read more on page 8.</p> <p>For Bluetooth or auxiliary devices, check a device is connected. Turn the volume up on the connected device.</p>                                          |
| The screen is very dark                     | <p>Remove any obstructions from in front of the radio. There is a light sensor near the display.</p> <p>Turn up the screen brightness. Read more on page 14.</p>                                                                                                                                |
| I can't find an FM or digital radio station | <p>Adjust your aerial and check it is fully extended.</p> <p>Move your radio to another location.</p> <p>For digital radio, perform an autotune. Read more on page 8.</p> <p>For FM radio, try forcing the radio to use mono reception to improve the signal strength. Read more on page 9.</p> |



|                         |                                                                                                                                                          |                                                                                                                                                |
|-------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Radio                   | Digital and FM radio                                                                                                                                     |                                                                                                                                                |
| Frequencies             | Digital: Band III 174-240 MHz<br>FM radio 87.5-108MHz                                                                                                    |                                                                                                                                                |
| Bluetooth               | Bluetooth v4.1<br>AVRCP 1.4 support<br>AAC codec support<br>Frequency range: 2402~2480 MHz, Maximum power: 4.07 dBm (EIRP)                               |                                                                                                                                                |
| Speaker                 | Full range 3" driver unit and 2 x passive bass radiators (1 front, 1 rear)                                                                               |                                                                                                                                                |
| Audio output power      | 20 Watts RMS                                                                                                                                             |                                                                                                                                                |
| Inputs                  | 12V DC power adapter socket (230V supplied)<br><br>3.5mm stereo aux-in for auxiliary devices<br><br>USB connection (Micro USB) for software updates only |                                                                                                                                                |
| Outputs                 | 3.5mm stereo headphone                                                                                                                                   |                                                                                                                                                |
| Presets                 | 10 digital radio and 10 FM radio presets                                                                                                                 |                                                                                                                                                |
| Display                 | 2 x line LCD display                                                                                                                                     |                                                                                                                                                |
| Software version        | v1.2                                                                                                                                                     |                                                                                                                                                |
| Mains power adapter     | Adapter                                                                                                                                                  | Input AC 100-240V~, 50/60 Hz, 0.8A<br>Output DC 12V  , 2400mA |
|                         | Main unit                                                                                                                                                | DC 12V  , 2.4A                                                |
| ChargePAK               | Pure ChargePAK F1 rechargeable battery pack (available separately)                                                                                       |                                                                                                                                                |
| Dimensions              | 170mm high x 260mm wide x 70mm deep                                                                                                                      |                                                                                                                                                |
| Operational temperature | 0°C to +40°C                                                                                                                                             |                                                                                                                                                |
| Aerial                  | Captive telescopic aerial                                                                                                                                |                                                                                                                                                |

|           |                                                                                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |
|-----------|------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Approvals |  | CE marked. Hereby, Pure International Limited declares that this radio model Avalon N5 is in compliance with the essential requirements of RED 2014/53/EU, RoHS recast Directive (2011/65/EU) and is ETSI EN300 401 compliant. In an environment with radio frequency disturbance the radio may lose audio but will recover when the interference is removed. The full text of the EU Declaration of Conformity is available at the following internet <a href="http://www.pure.com/about/red">http://www.pure.com/about/red</a> |
|-----------|------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

### Warranty information

Pure International Limited warrants to the end user that this product will be free from defects in materials and workmanship in the course of normal use for a period of three years from the date of purchase. This guarantee covers breakdowns due to manufacturing or design faults; it does not apply in cases such as accidental damage, however caused, wear and tear, negligence, adjustment, modification or repair not authorised by us. Should you have a problem with your unit please contact your supplier or contact Pure Support at <http://support.pure.com>.

### Disclaimer

Pure International Limited makes no representation or warranties with respect to the content of this document and specifically disclaims any implied warranties of merchantability or fitness for any particular purpose. Further, Pure International Limited reserves the right to revise this publication and to make changes in it from time to time without obligation of Pure International Limited to notify any person or organization of such revisions or changes.

### Trademarks

Avalon N5, Pure and the Pure logo are trademarks or registered trademarks of Pure International Limited.

### Copyright

Copyright © 2017 Pure International Limited. All rights reserved. No part of this publication may be copied or distributed, transmitted, transcribed, stored in a retrieval system, or translated into any human or computer language, in any form or by any means, electronic, mechanical, magnetic, manual or otherwise, or disclosed to third parties without the express written permission of Pure International Limited.

### Disposal of Waste Electrical & Electronic Equipment



This symbol on the product or on its packaging indicates that this product should not be treated as household waste. Instead it should be handed over to a suitable collection point for the recycling of electrical and electronic equipment. By ensuring this product is disposed of correctly, you will help prevent potential negative consequences for the environment and human health, which could otherwise be caused by inappropriate waste handling of this product. The recycling of materials will help to conserve natural resources. For more detailed information about recycling of this product, please contact your local council office, your household waste disposal service or the shop where you purchased the product.

# Avalon N5

EN

DE

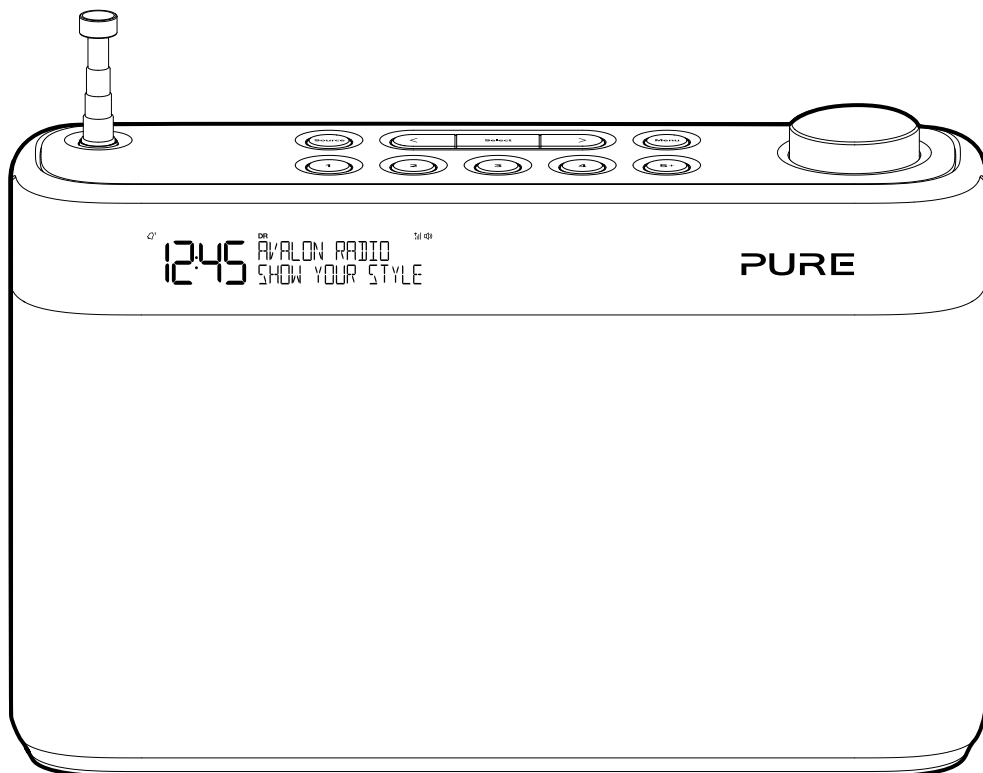
FR

IT

NO  
DA

NL

Vielen Dank dafür, dass Sie sich für Avalon N5 entschieden haben. Diese Bedienungsanleitung erklärt, wie die verschiedenen Funktionen Ihres Avalon N5 zu nutzen sind. Sollten Sie weitere Hilfe benötigen, können Sie sich unsere Hilfethemen beim Support unter [support.pure.com](http://support.pure.com) anschauen.





# Inhalt

DE

|                                                           |           |                                                    |           |
|-----------------------------------------------------------|-----------|----------------------------------------------------|-----------|
| <b>Sicherheit</b>                                         | <b>4</b>  | <b>Timer</b>                                       | <b>13</b> |
| <b>Erste Schritte</b>                                     | <b>5</b>  | Einstellen des Küchen-Timers                       | 13        |
| Ihr Avalon N5                                             | 5         | Abstellen des Küchen-Timers                        | 13        |
| Einrichten Ihres Avalon N5                                | 6         | Einstellen des Sleep-Timers                        | 13        |
| Ein- und Ausschalten Ihres Avalon N5                      | 7         | <b>Einstellungen</b>                               | <b>14</b> |
| Lautstärkeregelung                                        | 7         | Individuelle Klangeinstellungen<br>Ihres Avalon N5 | 14        |
| <b>Digitalradio</b>                                       | <b>8</b>  | Anzeigeeinstellungen                               | 14        |
| Digitalradio hören                                        | 8         | Einstellungen der Uhr                              | 15        |
| Digitalradiosender ändern                                 | 8         | Änderung der Sprache                               | 17        |
| Automatische Digitalsendereinstellung                     | 8         | Zurücksetzen auf Werkseinstellungen                | 17        |
| <b>UKW-Radio</b>                                          | <b>9</b>  | Aktualisieren der Software                         | 17        |
| UKW-Radiobetrieb                                          | 9         | <b>ChargePAK verwenden</b>                         | <b>18</b> |
| UKW-Radiosender ändern                                    | 9         | Über ChargePAKs                                    | 18        |
| Auswahl von Stereo- oder Monoempfang<br>für Ihr UKW-Radio | 9         | ChargePAK einsetzen                                | 18        |
| <b>Radiosender-Favoriten</b>                              | <b>10</b> | <b>Fehlersuche</b>                                 | <b>19</b> |
| Über Favoriten                                            | 10        | <b>Technische Daten</b>                            | <b>20</b> |
| Speichern eines Radiosenders als Favorit                  | 10        |                                                    |           |
| Favoriten hören                                           | 10        |                                                    |           |
| <b>Bluetooth- und Zusatzgeräte</b>                        | <b>11</b> |                                                    |           |
| Anschließen eines Bluetooth-Geräts                        | 11        |                                                    |           |
| Anschließen eines Geräts mit einem<br>Aux-Kabel           | 11        |                                                    |           |
| <b>Wecker</b>                                             | <b>12</b> |                                                    |           |
| Einstellen der Wecker                                     | 12        |                                                    |           |
| Löschen eines bestehenden Weckers                         | 12        |                                                    |           |
| Einen Wecker auf Schlummern stellen<br>oder abstellen     | 13        |                                                    |           |

# Sicherheit



## Informationen zur Sicherheit

1. Machen Sie sich vor der Nutzung des Radios mit allen Sicherheitsinformationen und Anweisungen vertraut. Wenn Sie dieses Radio an andere Personen weitergeben, reichen Sie bitte auch alle Dokumente weiter.
2. Stellen Sie sicher, dass das Gerät keinen tropfenden oder spritzenden Flüssigkeiten ausgesetzt ist. Es sollten keinerlei Objekte, die mit Flüssigkeit gefüllt sind, wie z. B. Vasen, auf das Gerät gestellt werden.  
Wenn Wasser oder eine andere Flüssigkeit auf dem Radio verschüttet wird, schalten Sie das Gerät sofort aus, trennen Sie es vom Netz und kontaktieren Sie Ihren Händler.  
Fassen Sie niemals den Stecker oder das Radio mit nassen Händen an. Ziehen Sie niemals am Netzkabel, wenn Sie den Netzadapter von der Stromversorgung trennen.
3. Die Batterien (Batteriepack oder installierte Batterien) dürfen nicht übermäßiger Hitze wie durch Sonneneinstrahlung, Feuer oder ähnlichen Wärmequellen ausgesetzt werden.
4. Bei der Nutzung des Radios in Räumen oder Klimaaumgebungen mit hoher Luftfeuchtigkeit und hohen Temperaturen kann sich Kondensation im Inneren des Radios bilden und Schäden verursachen. Das Gerät nur bei gemäßigttem Klima verwenden.
5. Vermeiden Sie extrem hohe oder tiefe Temperaturen. Halten Sie das Gerät fern von Wärmequellen wie Heizungen und Gas- oder Elektroheizstrahlern. Stellen Sie kein offenes Feuer wie angezündete Kerzen auf das Gerät.
6. Der Netzadapter wird als Trennvorrichtung verwendet. Die Trennvorrichtung sollte jederzeit betriebsbereit sein.  
Stecken Sie den Netzadapter in eine einfach zugängliche Steckdose in der Nähe des Radios und verwenden Sie nur den Netzadapter, um dieses Produkt anzuschließen.
7. Verwenden Sie nur den Netzadapter, der in der Bedienungsanleitung aufgeführt ist (geliefert von Pure, Modellnummer SW1202400-IM).
8. Vergewissern Sie sich vor der Nutzung des Radios, dass die verfügbare Netzspannung der erforderlichen Betriebsspannung des Geräts entspricht.
9. Trennen Sie Ihr Radio von der Stromversorgung, wenn Sie es für längere Zeit nicht benutzen (z. B. wenn Sie in den Urlaub fahren).
10. Ziehen Sie immer den Netzstecker des Radios aus der Steckdose, bevor Sie das Gerät reinigen. Verwenden Sie für die Reinigung des Radios keine Scheuerpads- oder mittel, da diese die Geräteoberfläche beschädigen könnten.
11. Um das Risiko eines Stromschlags zu vermeiden, entfernen Sie keine Schrauben. Im Radio befinden sich keine vom Benutzer wartbaren Teile. Wenden Sie sich für Reparaturarbeiten an qualifiziertes Personal.



## ChargePAK F1 Sicherheitshinweise

1. Lesen Sie die Anleitungen zur Verwendung des ChargePAKs in diesem Dokument.
2. Verwenden Sie Ihr ChargePAK ausschließlich mit Originalteilen von Pure. **Verwenden Sie ausschließlich das Original-ChargePAK F1 von Pure.** Bei einem unsachgemäßen Austausch der Batterie besteht Explosionsgefahr (achten Sie auf eine korrekte Polarität). Tauschen Sie Batterien nur gegen Batterien desselben oder gleichwertigen Typs aus.
3. Lagern Sie das ChargePAK an einem kühlen, trockenen Ort bei Zimmertemperatur. Nehmen Sie es aus dem Gerät heraus, wenn es längere Zeit nicht benutzt wird.
4. Achten Sie darauf, dass das ChargePAK nicht mit spitzen Gegenständen bearbeitet wird, dass es weder verändert, fallen gelassen, geworfen noch unnötigen Erschütterungen ausgesetzt wird. Bei fehlerhafter Verwendung besteht das Risiko von Feuer, Explosion oder Verätzung.
5. Das ChargePAK nicht in einem Feuer oder einer Verbrennungsanlage entsorgen. Nicht an heißen Orten wie in einem Auto bei direkter Sonneneinstrahlung liegen lassen. Lagern Sie es nicht in der Nähe von Öfen, Herden oder anderen Wärmequellen.
6. Das ChargePAK nicht direkt mit einer Stromquelle verbinden, wie z. B. einer Steckdose in Haus oder Auto. Nicht in die Mikrowelle oder einen Hochdruckbehälter stellen.
7. Tauchen Sie das ChargePAK nicht in Wasser ein und setzen Sie es keinen Flüssigkeiten aus.
8. Schließen Sie das ChargePAK nicht kurz.
9. Ein ChargePAK, das offensichtlich undicht, verfärbt, rostig oder verformt ist, das merkwürdig riecht oder Ihnen anderweitig ungewöhnlich vorkommt, nicht verwenden.
10. Fassen Sie ein ChargePAK mit einem Leck nicht direkt an; tragen Sie Schutzkleidung, um es sofort ordnungsgemäß zu entfernen und zu entsorgen.
11. Lagern Sie es nicht an Orten, die für Kinder zugänglich sind.
12. Das ChargePAK wie normale wiederaufladbare Batterien entsprechend Ihren lokalen Gesetzen und Bestimmungen in Ihrer Region entsorgen.

## Symbole am Produkt und in der Bedienungsanleitung



Potenziell ernsthaftes Risiko für Ihre persönliche Sicherheit. Beachten Sie alle Warnhinweise mit diesem Symbol, um mögliche Gefährdungen für Leben und Gesundheit auszuschließen.



Achtung. Vor der Verwendung Bedienungsanleitung lesen.



12-V-DC-Netzeingang, 2,4 Amp.



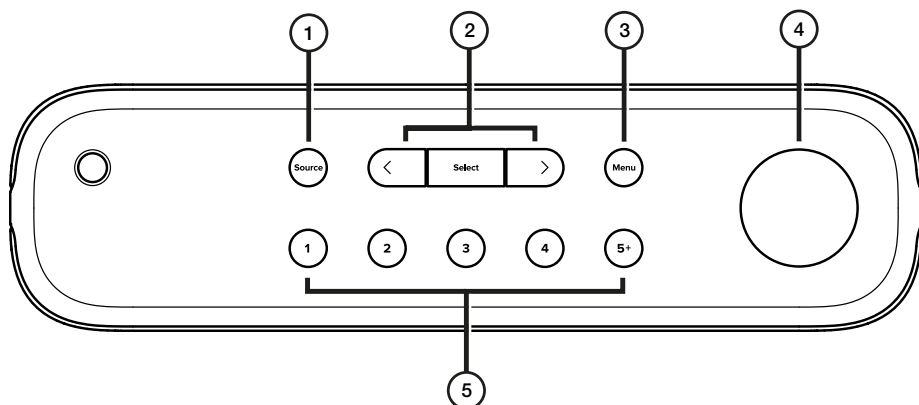
Polarität des Gleichstromanschlusses, die Mitte der Anschlussklemme ist positiv.

# Erste Schritte

## Ihr Avalon N5

DE

### Bedienelemente an der Oberseite



- |          |                                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |
|----------|------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>1</b> | <b>Quelle</b>                      | Drücken, um zwischen Digitalradio, UKW-Radio, Bluetooth und Aux-Eingang umzuschalten.                                                                                                                                                                                                                                                  |
| <b>2</b> | <b>&lt; Select &gt;</b>            | < oder > drücken, um zu suchen und <b>Select</b> drücken, um den Radiosender zu wechseln (siehe Seite 8/9) oder Optionen in einem Menü zu wählen.<br><br><b>Hinweis:</b> < Select > -Tasten können im Bluetooth-Modus Folgendes ausführen: Titelsprung vorwärts / rückwärts sowie Play / Pause-Funktionen beim Streaming in Bluetooth. |
| <b>3</b> | <b>Menü</b>                        | Zum Ändern der Einstellungen und Optionen drücken                                                                                                                                                                                                                                                                                      |
| <b>4</b> | <b>Einschalten/<br/>Lautstärke</b> | Zum Ein-/Ausschalten Ihres Avalon N5 drücken. Drehen Sie den Regler, um die Lautstärke einzustellen.                                                                                                                                                                                                                                   |
| <b>5</b> | <b>Favoriten 1-5+</b>              | Drücken, um Ihre Lieblingsradiosender zu speichern und abzurufen (siehe Seite 10).                                                                                                                                                                                                                                                     |

### Seitliche Anschlüsse



3,5-mm-Ausgang  
für Stereo-  
Kopfhörer.

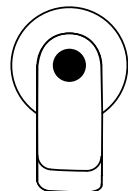
Aux In



Analoger Stereoeingang  
für Aux-Kabel.



Micro-USB-Anschluss  
für Software-  
aktualisierungen



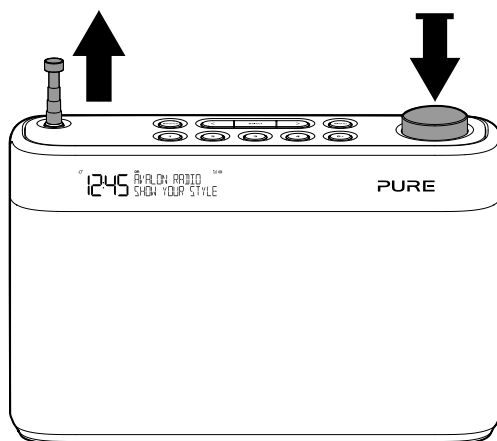
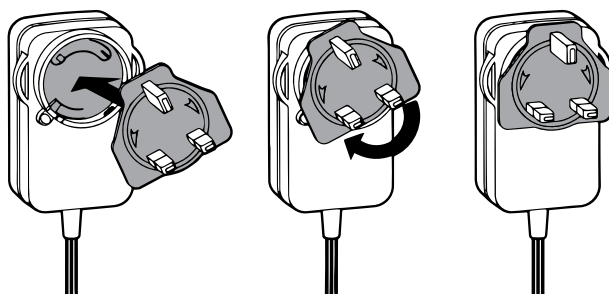
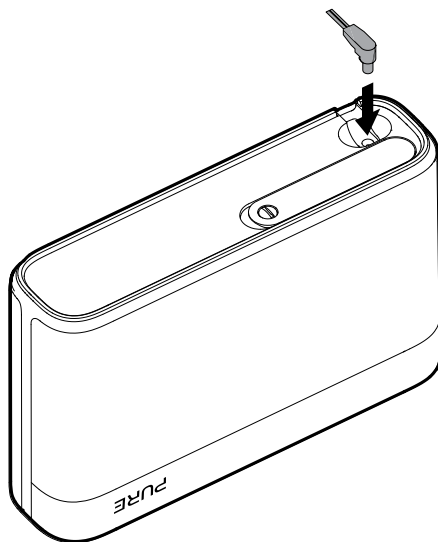
12V DC 2.4A

Eingang ausschließlich  
für mitgeliefertes Netzteil

## Einrichten Ihres Avalon N5

### Vorgehensweise zum Einrichten Ihres Avalon N5:

1. Verbinden Sie den mitgelieferten Netzadapter mit dem Eingang an der Unterseite Ihres Avalon N5.
2. Bringen Sie die passenden Adapterstifte für Ihre Region an und verbinden Sie den Netzadapter mit Ihrer Netzsteckdose.
3. Drücken Sie die Antenne nach unten, damit sie herauspringt, und ziehen Sie sie vollständig heraus.





## Ein- und Ausschalten Ihres Avalon N5

Wenn Sie eine wiederaufladbare Batterie (ChargePAK F1) haben (separat erhältlich), setzen Sie sie vor dem Einschalten Ihres Avalon N5 ein. Weitere Informationen über die Verwendung eines ChargePAKs finden Sie auf Seite 18.

### Einschalten Ihres Avalon N5:

- Drücken Sie die **Power-/Lautstärke**-Taste und lassen Sie sie wieder los, bis sie herausspringt.

**Hinweis:** Beim erstmaligen Einschalten Ihres Avalon N5 beginnt das Gerät digitale Radiosender zu suchen. Nachdem die automatische Sendersuche abgeschlossen ist, können Sie digitale Radiosender hören.

### Ausschalten Ihres Avalon N5 oder Einschalten des Standby-Modus:

Den **Power-/Lautstärke**-Regler eindrücken und lösen, bis er unten einrastet.

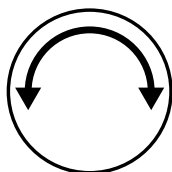
- Ist Ihr Avalon mit einer Netzsteckdose verbunden, schaltet Ihr Avalon N5 in den Standby-Modus. Im Standby-Modus benötigt Ihr Avalon N5 eine geringe Strommenge und zeigt auf dem Display Zeit und Datum an.
- Erhält Ihr Avalon N5 seinen Strom von einem ChargePAK, schaltet sich Ihr Avalon N5 aus.

**Hinweis:** Eventuell eingestellte Wecker schalten sich nicht ein, wenn Ihr Avalon N5 mit einem ChargePAK betrieben wird und Sie das Gerät ausschalten.

## Lautstärkeregelung

### Vorgehensweise zur Lautstärkeregelung:

- Zum Erhöhen der Lautstärke drehen Sie den **Power-/Lautstärke**-Regler im Uhrzeigersinn.
- Zum Reduzieren der Lautstärke drehen Sie den **Power-/Lautstärke**-Regler gegen den Uhrzeigersinn.



# Digitalradio

## Digitalradio hören

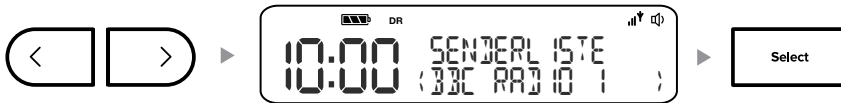
### Vorgehensweise zum Hören des Digitalradios:

- Drücken Sie auf , bis 'DIGITALRADIO' angezeigt wird.

## Digitalradiosender ändern

### Vorgehensweise zum Ändern des Digitalradiosenders:

1. Drücken Sie auf die Tasten < oder >, um die verfügbaren Radiosender durchzublättern.
2. Drücken Sie auf die Auswahltaste **Select**, um den Radiosender zu ändern.



**Tipp:** Ein '?' neben dem Namen des Radiosenders bedeutet, dass der Sender inaktiv oder nicht verfügbar ist.

## Automatische Digitalsendereinstellung

Wenn Sie Ihr Avalon N5 zum ersten Mal einschalten, sucht es automatisch nach Digitalradiosendern. Führen Sie einen automatischen Sendersuchlauf durch, um die Liste der Radiosender zu aktualisieren, wenn Sie Ihr Avalon N5 an einem neuen Ort verwenden.

### Automatische Digitalradiosendersuche:

1. Drücken Sie auf .
2. Drücken Sie zum Blättern auf die Tasten < oder >, und drücken Sie auf die Auswahltaste **Select**, um 'AUT. SUCHE' zu wählen.

Ihr Avalon N5 beginnt mit der Suche nach Digitalradiosendern.

# UKW-Radio

## UKW-Radiobetrieb

DE

### UKW-Radio hören:

- Drücken Sie auf  , bis 'UKW' angezeigt wird.

## UKW-Radiosender ändern

### Vorgehensweise zum Ändern des UKW-Radiosenders:



- Zum Suchen nach dem vorherigen oder nächsten Radiosender drücken und halten Sie die <- oder >-Taste gedrückt, um den nächsten oder vorherigen UKW-Radiosender mit einem starken Signal zu finden.
- Zur manuellen Radiosendersuche drücken Sie auf die Taste < oder >. Die Frequenz geht in 0,05-MHz-Schritten nach oben oder unten.

## Auswahl von Stereo- oder Monoempfang für Ihr UKW-Radio

Sie können zwischen 'STEREO-' oder 'MONO-' Empfang wählen, wenn Sie UKW-Radio hören. Wenn Sie Kopfhörer verwenden, ist es angeraten, Stereo zu wählen.

### Vorgehensweise zur Auswahl von Stereo- oder Mono-Empfang:

1. Drücken Sie auf .
2. Drücken Sie zum Blättern auf die Tasten < oder > und drücken Sie auf die Auswahl Taste **Select**, um 'UKW STEREO' zu wählen.
3. Drücken Sie zum Blättern auf die Tasten < oder > und drücken Sie auf die Auswahl Taste **Select**, um 'STEREO' oder 'MONO' zu wählen.

# Radiosender-Favoriten

## Über Favoriten

Sie können Ihre Lieblingsradiosender als Favoriten speichern. Mit Favoriten können Sie Ihre gespeicherten Radiosender schnell immer dann einschalten, wenn Sie es wollen.

Oben auf Ihrem Avalon N5 befinden sich fünf Favoriten-Tasten. Verwenden Sie **1**, um **4** Ihre Lieblingsradiosender schnell einzustellen. Verwenden Sie **5+**, um eine Liste mit all Ihren Favoriten zu öffnen.

Sie können bis zu zehn Digitalradiosender und bis zu zehn UKW-Radiosender als Favoriten speichern.

## Speichern eines Radiosenders als Favorit

### Vorgehensweise zum Speichern eines Radiosenders als Favorit von 1 bis 4:

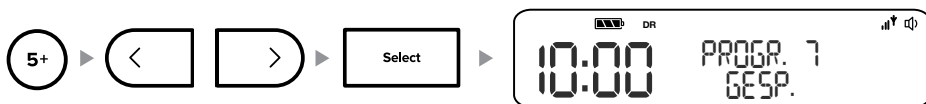
1. Stellen Sie den Radiosender ein, den Sie speichern möchten.
2. Wählen Sie eine Favoritentaste von **1** bis **4** und drücken und halten Sie sie, bis die Meldung 'PROGR. GESP.' angezeigt wird.

**Tipp:** Wurde bereits ein Radiosender unter der von Ihnen gewählten Favoritennummer gespeichert, wird dieser durch den neuen Radiosender ersetzt.

### Speichern eines Radiosenders in der Favoritenliste:

1. Stellen Sie den Radiosender ein, den Sie speichern möchten.
2. Drücken und halten Sie **5+** gedrückt, bis die Favoritenliste angezeigt wird.
3. Drücken Sie zum Blättern auf die Tasten **<** oder **>** und drücken Sie auf die Auswahl Taste **Select**, um eine Favoritennummer zu wählen. Die Meldung 'PROGR. GESP.' wird angezeigt.

**Tipp:** Wurde bereits ein Radiosender unter der von Ihnen gewählten Favoritennummer gespeichert, wird dieser durch den neuen Radiosender ersetzt.



## Favoriten hören

### Favoriten von 1 bis 4 hören:

- Drücken Sie eine Favoritentaste von **1** bis **4**. Wenn Sie zum Beispiel den Radiosender hören möchten, der als Favorit 2 gespeichert wurde, drücken Sie auf **2**.

### Beliebigen Favoriten anhören:

1. Drücken Sie auf **5+**, um die Favoritenliste zu öffnen.
2. Drücken Sie zum Blättern auf die Tasten **<** oder **>** und drücken Sie auf die Auswahl Taste **Select**, um einen Favoriten zu wählen.

# Bluetooth- und Zusatzgeräte

## Anschließen eines Bluetooth-Geräts

Sie können Bluetooth verwenden, um ein Gerät, wie z. B. ein Handy oder Tablet, drahtlos anzuschließen. Mit Ihrem Avalon N5 ist es möglich, Musik von Ihrem Handy oder Tablet zu streamen.

Um Ihr Gerät mit dem Avalon N5 zu verbinden, wählen Sie einfach "Avalon" im Bluetooth-Menü Ihres Geräts.

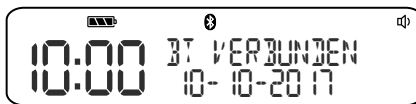
### Vorgehensweise zum Anschluss eines Bluetooth-Geräts:

1. Drücken Sie auf , bis 'BLUETOOTH' angezeigt wird.
2. Schalten Sie auf Ihrem Bluetooth-Gerät Bluetooth ein und stellen Sie eine Verbindung zu "Avalon" her.

**Hinweis:** Weitere Informationen finden Sie im Handbuch zu Ihrem Bluetooth-Gerät. Geben Sie 0000 ein, wenn Sie aufgefordert werden, ein Kennwort einzugeben.

Wenn 'BT VERBUNDEN' auf Ihrem Avalon N5-Display angezeigt wird, ist Ihr Avalon N5 bereit, Musik zu streamen.

**Tipp:** Wenn Sie ein anderes Bluetooth-Gerät an Ihr Avalon N5 anschließen möchten, gehen Sie wie oben beschrieben vor. Damit wird das aktuell verbundene Gerät automatisch getrennt.



## Anschließen eines Geräts mit einem Aux-Kabel

Sie können ein Aux-Kabel verwenden, um ein Gerät wie z. B. einen MP3-Player an Ihr Avalon N5 anzuschließen. Die Musik, die Sie auf dem Gerät gespeichert haben, kann mit Ihrem Avalon N5 wiedergegeben werden.

### Vorgehensweise zum Anschluss eines Geräts mit einem Aux-Kabel:

1. Drücken Sie auf , bis 'AUX-EINGANG' angezeigt wird.
2. Stecken Sie das Aux-Kabel in die **Aux**-Buchse an der Seite Ihres Avalon N5.
3. Stecken Sie das andere Ende des Aux-Kabels in das Gerät, das Sie anschließen möchten. Ihr Avalon N5 ist jetzt bereit, Musik vom angeschlossenen Gerät wiedergeben.

# Wecker

Um mit Ihrem Lieblingsradiosender aufzuwachen, können Sie zwei Wecker auf Ihrem Avalon N5 einstellen.

**Hinweis:** Sie können keine Wecker einstellen, wenn Ihr Avalon N5 mit einem ChargePAK betrieben wird.

## Einstellen der Wecker

### Vorgehensweise zum Einstellen eines Weckers:

1. Drücken Sie auf .
2. Drücken Sie zum Blättern auf die Tasten < oder > und drücken Sie auf die Auswahl Taste **Select**, um 'WECKER' zu wählen.
3. Drücken Sie zum Blättern auf die Tasten < oder > und drücken Sie auf die Auswahl Taste **Select**, um 'WECKER 1' oder 'WECKER 2' zu wählen.
4. Drücken Sie zum Blättern auf die Tasten < oder > und drücken Sie auf die Auswahl Taste **Select**, um die Weckereinstellungen zu ändern:

'WECKER' Wecker ein- oder ausschalten

'ZT. EIN' Wählen Sie die Uhrzeit für den Wecker

'DAUER' Wählen Sie, wie viele Minuten der Wecker ertönen soll.

'QUELLE' Wählen Sie, ob Sie zu einem 'UKW-' oder 'DAB'-Radiosender oder zu einem 'KLANG' aufwachen möchten.

**Tipp:** Für UKW oder DAB haben Sie die Option, einen Favoritensender zu wählen (wenn Sie Favoriten gespeichert haben). Alternativ können Sie 'ZULETZT VERWENDET' wählen, um den Sender zu wählen, den Sie sich zuletzt angehört haben.

'WIEDERH.' Wählen Sie, wie oft sich der Wecker einschalten soll: 'TÄGLICH', 'EINMAL', 'WOCHENENDE' oder 'WERKTAGE'.

'WECKER-LAUTSTÄRKE' Wählen Sie die Lautstärke für den Wecker (bezieht sich nur auf Radiowecker).

Es erscheint die Meldung 'WECKER GESPEICHERT', wenn der Vorgang abgeschlossen ist.

Das Symbol <sup>1</sup> oder <sup>2</sup> wird oben auf dem Display angezeigt, wenn ein Wecker eingestellt ist.



5. Drücken und halten Sie , um das Menü zu verlassen, wenn Sie all Ihre Änderungen durchgeführt haben.

## Löschen eines bestehenden Weckers

### Vorgehensweise zum Löschen eines bestehenden Weckers:

1. Drücken Sie auf .
2. Drücken Sie zum Blättern auf die Tasten < oder > und drücken Sie auf die Auswahl Taste **Select**, um 'WECKER' zu wählen.
3. Drücken Sie zum Blättern auf die Tasten < oder > und drücken Sie auf die Auswahl Taste **Select**, um 'WECKER 1' oder 'WECKER 2' zu wählen.

- Drücken Sie zum Blättern auf die Tasten < oder > und drücken Sie auf die Auswahl taste **Select**, um die Einstellung zu 'AUS' zu ändern.

Die Meldung 'WECKER GESPEICHERT' wird angezeigt.

## Einen Wecker auf Schlummern stellen oder abstellen

### Wecker auf Schlummern stellen:

- Drücken Sie eine der Favoritentasten.  
Der Wecker schlummert acht Minuten lang.

### Einen Wecker ausschalten:

- Drücken Sie auf die Taste **Quelle**, < **Select** > oder **Menü**.

## Timer

### Einstellen des Küchen-Timers

Der Küchen-Timer führt einen Countdown durch und endet mit einem Alarmton.

#### Einstellen des Küchen-Timers:

- Drücken Sie auf .
- Drücken Sie zum Blättern auf die Tasten < oder > und drücken Sie auf die Auswahl taste **Select**, um den 'KÜCHEN-TIMER' zu wählen.
- Blättern Sie mit < oder >, um die Stunden zu ändern, und drücken Sie auf die Auswahl taste **Select**.
- Blättern Sie erneut mit < oder >, um die Minuten zu ändern, und drücken Sie, um Ihre Auswahl zu bestätigen und den Timer zu starten.

Das Symbol  wird oben auf dem Display angezeigt, wenn der Timer eingeschaltet ist.



### Abstellen des Küchen-Timers

#### Vorgehensweise zum Abstellen des Küchen-Timers:

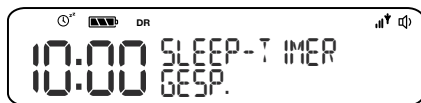
- Drücken Sie auf die Taste **Quelle**, < **Select** > oder **Menü**.

### Einstellen des Sleep-Timers

Mit dem Sleep-Timer wird Ihr Avalon N5 nach einer bestimmten Zeit auf Standby geschaltet.

#### Vorgehensweise zum Einstellen des Sleep-Timers:

- Drücken Sie auf .
- Drücken Sie zum Blättern auf die Tasten < oder > und drücken Sie auf die Auswahl taste **Select**, um den 'SLEEP-TIMER' zu wählen.
- Drücken Sie zum Blättern auf die Tasten < oder > und drücken Sie auf die Auswahl taste **Select**, um die Dauer des Timers einzustellen. **Tipp:** Sie können zwischen 15 und 90 Minuten wählen.
- Das Symbol  wird oben auf dem Display angezeigt, wenn der Timer eingeschaltet ist.



# Einstellungen

## Individuelle Klangeinstellungen Ihres Avalon N5

Verwenden Sie den Equalizer, um die Einstellungen zu optimieren und Ihre Musik bestmöglich zu genießen. Es sind mehrere Equalizer-Einstellungen voreingestellt. Wenn Sie zum Beispiel klassische Musik wiedergeben, ist es am besten, die Equalizer-Einstellungen auf 'KLASSIK' zu ändern. Sie können den Equalizer auch individuell einstellen, um Höhen, Bass und Loudness anzupassen.

### Verwenden des Equalizers:

1. Drücken Sie auf .
2. Drücken Sie auf die Auswahltaste **Select**, um 'AUDIO' zu wählen.
3. Drücken Sie zum Blättern auf die Tasten < oder > und drücken Sie auf die Auswahltaste **Select**, um 'EQUALIZER' zu wählen.
4. Wählen Sie eine Equalizer-Einstellung:
  - Drücken Sie zum Blättern auf die Tasten < oder > und drücken Sie auf die Auswahltaste **Select**, um zwischen folgenden Optionen zu wählen: 'NORMAL', 'FLAT', 'ROCK', 'POP', 'KLASSIK', 'JAZZ', 'NACHRICHTEN' oder 'INDIVIDUELL'.
  - Wenn Sie die individuellen Einstellungen verwenden möchten, drücken Sie zum Blättern auf die Tasten < oder > und drücken Sie auf die Auswahltaste **Select**, um 'INDIVIDUELL' zu wählen. Drücken Sie dann zum Blättern auf die Tasten < oder > und drücken Sie auf die Auswahltaste **Select**, um Höhen, Bass und Loudness zu ändern.

### Boost ein- und ausschalten:

1. Drücken Sie auf .
2. Drücken Sie auf die Auswahltaste **Select**, um 'AUDIO' zu wählen.
3. Drücken Sie zum Blättern auf die Tasten < oder > und drücken Sie auf die Auswahltaste **Select**, um 'BOOST' zu wählen.
4. Drücken Sie zum Blättern auf die Tasten < oder > und drücken Sie auf die Auswahltaste **Select**, um Boost auf 'EIN' oder 'AUS' zu schalten.

## Anzeigeeinstellungen

### Ändern der auf dem Display angezeigten Informationen

Die beim Radioempfang auf dem Display angezeigten Informationen lassen sich ändern. Es ist zum Beispiel möglich, durchlaufende Informationen über den aktuellen Radiosender anzuzeigen.

1. Drücken Sie auf .
2. Drücken Sie zum Blättern auf die Tasten < oder > und drücken Sie auf die Auswahltaste **Select**, um 'DISPLAY' zu wählen.
3. Drücken Sie auf die Auswahltaste **Select**, um 'INFO' zu wählen.
4. Drücken Sie zum Blättern auf die Tasten < oder > und drücken Sie auf die Auswahltaste **Select**, um die anzuzeigenden Informationen auszuwählen.



## Ändern der Display-Helligkeit

Ihr Avalon N5 verfügt über einen Lichtsensor, der die Helligkeit des Displays an Ihre Umgebung anpasst. Es ist auch möglich, die Displayhelligkeit manuell zu ändern und zu steuern, wie lange die Display-Hintergrundbeleuchtung eingeschaltet bleiben soll.

### Ändern der Displayhelligkeit:

1. Drücken Sie auf .
2. Drücken Sie zum Blättern auf die Tasten < oder > und drücken Sie auf die Auswahltaste **Select**, um 'DISPLAY' zu wählen.
3. Drücken Sie zum Blättern auf die Tasten < oder > und drücken Sie auf die Auswahltaste **Select**, um 'HINTERGRUNDBELEUCHTUNG' zu wählen.
4. Drücken Sie zum Blättern auf die Tasten < oder > und drücken Sie auf die Auswahltaste **Select**, um 'AKTIV' zu wählen und die Einstellungen zu ändern, die bei Einschalten des Avalon N5 angewandt werden, oder wählen Sie 'STANDBY', um die Einstellungen im Standby-Modus zu ändern.
5. Drücken Sie zum Blättern auf die Tasten < oder > und drücken Sie auf die Auswahltaste **Select**, um 'HELLIGKEIT' zu wählen.
6. Drücken Sie zum Blättern auf die Tasten < oder > und drücken Sie auf die Auswahltaste **Select**, um eine Helligkeitsstufe zu wählen. Wählen Sie eine höhere Zahl, um das Display heller zu machen. Damit die Displayhelligkeit automatisch eingestellt wird, wählen Sie 'AUTO'.

### Um zu ändern, wie lange die Hintergrundbeleuchtung des Displays eingeschaltet bleibt:

1. Drücken Sie auf .
2. Drücken Sie zum Blättern auf die Tasten < oder > und drücken Sie auf die Auswahltaste **Select**, um 'DISPLAY' zu wählen.
3. Drücken Sie zum Blättern auf die Tasten < oder > und drücken Sie auf die Auswahltaste **Select**, um 'HINTERGRUNDBELEUCHTUNG' zu wählen.
4. Drücken Sie zum Blättern auf die Tasten < oder > und drücken Sie auf die Auswahltaste **Select**, um 'AKTIV' zu wählen und die Einstellungen zu ändern, die bei Einschalten des Avalon N5 angewandt werden, oder wählen Sie 'STANDBY', um die Einstellung im Standby-Modus zu ändern.
5. Nur für die AKTIV-Einstellungen  
Drücken Sie zum Blättern auf die Tasten < oder > und drücken Sie auf die Auswahltaste **Select**, um 'ABSCHALTUNG' zu wählen.
6. Drücken Sie zum Blättern auf die Tasten < oder > und drücken Sie auf die Auswahltaste **Select**, um 'IMMER AN' oder 'ZEITGEST. AUS' zu wählen.

## Einstellungen der Uhr

### Einstellung von Uhrzeit und Datum

Ihr Avalon N5 kann UKW- und Digitalradiosignale verwenden, um Zeit und Datum automatisch einzustellen. Wenn Zeit und Datum nicht automatisch aktualisiert werden, können Sie sie manuell einstellen.

#### Vorgehensweise zum manuellen Einstellen von Zeit und Datum:

1. Drücken Sie auf .
2. Drücken Sie zum Blättern auf die Tasten < oder > und drücken Sie auf die Auswahltaste **Select**, um 'UHR' zu wählen.

3. Drücken Sie zum Blättern auf die Tasten < oder > und drücken Sie auf die Auswahl taste **Select**, um 'ZEIT/DATUM EINSTELLEN' zu wählen.
4. Drücken Sie zum Blättern auf die Tasten < oder > und drücken Sie auf die Auswahl taste **Select**, um die Uhrzeit einzustellen. Wiederholen Sie diesen Schritt, um die Minuten einzustellen.
5. Drücken Sie zum Blättern auf die Tasten < oder > und drücken Sie auf die Auswahl taste **Select**, um den Tag einzustellen. Wiederholen Sie diese Schritte zum Einstellen von Monat und Jahr.

## Änderung des Uhrzeitformats

### Vorgehensweise zur Änderung des Uhrzeitformats:

1. Drücken Sie auf .
2. Drücken Sie zum Blättern auf die Tasten < oder > und drücken Sie auf die Auswahl taste **Select**, um 'UHR' zu wählen.
3. Drücken Sie zum Blättern auf die Tasten < oder > und drücken Sie auf die Auswahl taste **Select**, um '12/24 STD. EINSTELLEN' zu wählen.
4. Drücken Sie zum Blättern auf die Tasten < oder > und drücken Sie auf die Auswahl taste **Select**, um '12 STD. EINSTELLEN' oder '24 STD. EINSTELLEN' zu wählen.

## Änderung des Datumsformats

### Vorgehensweise zu Änderung des Datumsformats:

1. Drücken Sie auf .
2. Drücken Sie zum Blättern auf die Tasten < oder > und drücken Sie auf die Auswahl taste **Select**, um 'UHR' zu wählen.
3. Drücken Sie zum Blättern auf die Tasten < oder > und drücken Sie auf die Auswahl taste **Select**, um 'DATUMSFORMAT EINST.' zu wählen.
4. Drücken Sie zum Blättern auf die Tasten < oder > und drücken Sie auf die Auswahl taste **Select**, um zu wählen, ob Sie das Datum in der Reihenfolge Tag, Monat und Jahr 'TT-MM-JJJJ' oder Monat, Tag und Jahr 'MM-TT-JJJJ' anzeigen möchten.

## Ändern der Quelle für die Synchronisierung der Uhr

Sie können die Radioquellen auswählen, die Sie zur Einstellung der Uhrzeit verwenden möchten. Avalon N5 verwendet standardmäßig sowohl die UKW- als auch die Digitalradiosignale, um die Uhrzeit zu synchronisieren.

### Vorgehensweise zum Ändern der Synchronisierung der Uhr:

1. Drücken Sie auf .
2. Drücken Sie zum Blättern auf die Tasten < oder > und drücken Sie auf die Auswahl taste **Select**, um 'UHR' zu wählen.
3. Drücken Sie zum Blättern auf die Tasten < oder > und drücken Sie auf die Auswahl taste **Select**, um 'UHR SYNCHR.' zu wählen.
4. Drücken Sie zum Blättern auf die Tasten < oder > und drücken Sie auf die Auswahl taste **Select**, um die gewünschte Option zu wählen.

## Änderung der Sprache

Es ist möglich, die Sprache von Menüs und Einstellungen zu ändern.

DE

### So wechseln Sie die Sprache:

1. Drücken Sie auf .
2. Drücken Sie zum Blättern auf die Tasten < oder > und drücken Sie auf die Auswahl Taste **Select**, um 'EINSTELLUNGEN' zu wählen.
3. Drücken Sie zum Blättern auf die Tasten < oder > und drücken Sie auf die Auswahl Taste **Select**, um 'SPRACHE' zu wählen.
4. Drücken Sie zum Blättern auf die Tasten < oder > und drücken Sie auf die Auswahl Taste **Select**, um eine Sprache zu wählen.

## Zurücksetzen auf Werkseinstellungen

Durch das Zurücksetzen auf die Werkseinstellungen werden alle gespeicherten Favoriten, Wecker, Timer und Einstellungen auf Ihrem Avalon N5 gelöscht.

**Hinweis:** Das Zurücksetzen auf die Werkseinstellungen kann nicht rückgängig gemacht werden.

### Vorgehensweise zum Zurücksetzen auf Werkseinstellungen:

1. Drücken Sie auf .
2. Drücken Sie zum Blättern auf die Tasten < oder > und drücken Sie auf die Auswahl Taste **Select**, um 'EINSTELLUNGEN' zu wählen.
3. Drücken Sie zum Blättern auf die Tasten < oder > und drücken Sie auf die Auswahl Taste **Select**, um 'WERKSEINSTELLUNGEN' zu wählen.
4. Drücken Sie zum Blättern auf die Tasten < oder > und drücken Sie auf die Auswahl Taste **Select**, um 'JA' zu wählen.  
Ihr Avalon N5 wird auf die Werkseinstellungen zurückgesetzt und startet erneut.

## Aktualisieren der Software

Pure stellt eventuell Software-Updates für Ihr Avalon N5 bereit. Um zu prüfen, ob Software-Updates verfügbar sind, besuchen Sie [support.pure.com](http://support.pure.com).

**Tipp:** Um kontaktiert zu werden, wenn Software-Updates verfügbar sind, registrieren Sie Ihr Produkt unter [pure.com/register](http://pure.com/register).

### Prüfen Ihrer aktuellen Softwareversion:

1. Drücken Sie auf .
2. Drücken Sie zum Blättern auf die Tasten < oder > und drücken Sie auf die Auswahl Taste **Select**, um 'EINSTELLUNGEN' zu wählen.
3. Drücken Sie zum Blättern auf die Tasten < oder > und drücken Sie auf die Auswahl Taste **Select**, um 'VERSION' zu wählen.

### Vorgehensweise zur Aktualisierung der Software:

1. Verwenden Sie ein Micro-USB-Kabel, um Ihr Avalon N5 an Ihren Computer anzuschließen.
2. Befolgen Sie die Anweisungen aus der Software-Update-Datei.

# ChargePAK verwenden

## Über ChargePAKs

Ein ChargePAK ist ein wiederaufladbares Batteriepack (separat erhältlich), mit dem Sie Ihre Musik überall wiedergeben können. Wenn Ihr Avalon N5 mit einer Netzsteckdose verbunden ist, wird das ChargePAK geladen. Sie können Ihr Avalon N5 vom Stromnetz trennen und Ihre Musik mitnehmen.

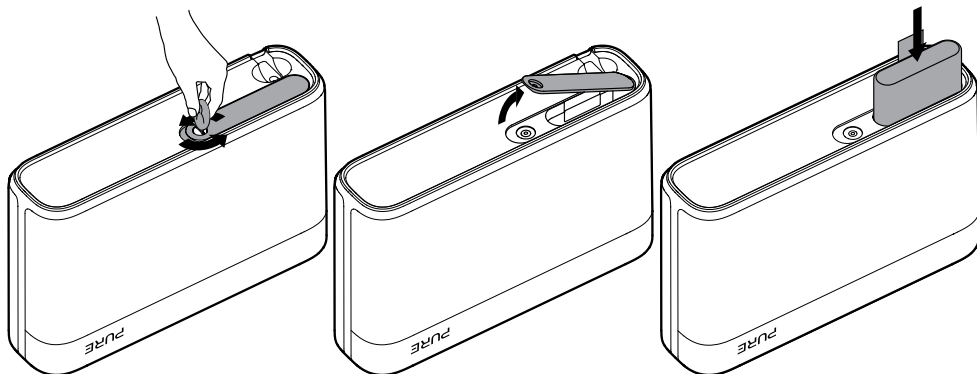
## ChargePAK einsetzen

**Hinweis:** Ihr Avalon N5 ist nur mit einem Pure ChargePAK F1 kompatibel. Verwenden Sie keine anderen Batterien oder ChargePAK-Modelle mit Ihrem Avalon N5.

### Vorgehensweise zum Einsetzen eines ChargePAKs:

1. Schalten Sie Ihr Avalon N5 aus und trennen Sie es vom Stromnetz.
2. Verwenden Sie an der Unterseite Ihres N5 eine Münze, um die Schraube zur Batterieabdeckung zu lösen.
3. Setzen Sie das ChargePAK in das Batteriefach ein. Die elektrischen Kontakte am ChargePAK sind dabei nach unten gerichtet und das Pure-Etikett weist weg von der Radiovorderseite.
4. Bringen Sie die Batterieabdeckung wieder an.
5. Schließen Sie Ihr Avalon N5 an die Stromquelle an.  
Das ChargePAK beginnt zu laden. Ist das ChargePAK neu oder wurde es noch nicht lange verwendet, empfehlen wir Ihnen eine Ladedauer von mindestens 24 Stunden.

**Hinweis:** Es ist normal, dass das ChargePAK beim Laden warm wird. Die Wirksamkeit des ChargePAKs nimmt im Laufe der Zeit ab.



| Problem                                                    | Lösung                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |
|------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>Ich höre keinen Ton</b>                                 | <p>Verwenden Sie den <b>Power-/Lautstärke</b>-Regler, um die Lautstärke zu erhöhen.</p> <p>Führen Sie für das Digitalradio einen automatischen Sendersuchlauf durch. Weitere Informationen auf Seite 8.</p> <p>Prüfen Sie bei Bluetooth- oder Zusatzgeräten, ob ein Gerät angeschlossen ist. Erhöhen Sie die Lautstärke des angeschlossenen Geräts.</p>                                                                          |
| <b>Das Display ist sehr dunkel.</b>                        | <p>Entfernen Sie alle störenden Objekte von der Radiovorderseite. In der Nähe des Displays befindet sich ein Lichtsensor.</p> <p>Erhöhen Sie die Helligkeit. Weitere Informationen auf Seite 14.</p>                                                                                                                                                                                                                             |
| <b>Ich kann keinen UKW- oder Digitalradiosender finden</b> | <p>Stellen Sie Ihre Antenne ein und prüfen Sie, dass sie vollständig ausgezogen ist.</p> <p>Stellen Sie Ihr Radio an einem anderen Ort auf.</p> <p>Führen Sie für das Digitalradio einen automatischen Sendersuchlauf durch. Weitere Informationen auf Seite 8.</p> <p>Versuchen Sie für das UKW-Radio eine Verwendung des Mono-Empfangs zu erzwingen, um die Signalstärke zu verbessern. Weitere Informationen auf Seite 9.</p> |

# Technische Daten

|                              |                                                                                                                                                                     |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |
|------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>Radio</b>                 | Digital- und UKW-Radio                                                                                                                                              |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |
| <b>Frequenzen</b>            | Digital: Band III 174-240 MHz<br>UKW-Radio 87,5-108 MHz                                                                                                             |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |
| <b>Bluetooth</b>             | Bluetooth v4.1<br>AVRCP 1.4-Support<br>AAC Codec-Unterstützung<br>Frequenzbereich: 2402~2480 MHz, maximale Leistung: 4,07 dBm (EIRP)                                |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |
| <b>Lautsprecher</b>          | Breitband 3"-Treibereinheit und 2 x passive Bassstrahler (1 vorne, 1 hinten)                                                                                        |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |
| <b>Leistung Audioausgang</b> | 20 Watt eff.                                                                                                                                                        |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |
| <b>Eingänge</b>              | 12-V-DC-Netzadapteranschluss (230 V geliefert)<br>3,5-mm-Stereo-Aux-Eingangsbuchse für Zusatzgeräte<br>USB-Anschluss (Micro USB) ausschließlich für Softwareupdates |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |
| <b>Ausgänge</b>              | 3,5-mm-Stereoausgang für Kopfhörer                                                                                                                                  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |
| <b>Favoriten</b>             | 10 Senderspeicherplätze für Digitalradio und 10 für UKW                                                                                                             |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |
| <b>Anzeige</b>               | 2 Zeilen LCD-Display                                                                                                                                                |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |
| <b>Softwareversion</b>       | V 1.2                                                                                                                                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |
| <b>Netzstromadapter</b>      | Adapter                                                                                                                                                             | Eingang AC 100 -240 V~, 50/60 Hz, 0,8 A<br>Ausgang DC 12 V  , 2400 mA                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |
|                              | Hauptgerät                                                                                                                                                          | DC 12 V  , 2,4 A                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |
| <b>ChargePAK</b>             | Pure ChargePAK F1-Paket mit wiederaufladbaren Akkus (separat erhältlich)                                                                                            |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |
| <b>Abmessungen</b>           | 170 mm Höhe x 260 mm Breite x 70 mm Tiefe                                                                                                                           |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |
| <b>Betriebstemperatur</b>    | 0°C bis +40°C                                                                                                                                                       |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |
| <b>Antenne</b>               | Integrierte Teleskopantenne                                                                                                                                         |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |
| <b>Zulassungen</b>           |                                                                                   | CE-Kennzeichnung. Pure International Limited erklärt hiermit, dass dieses Radiomodell Avalon N5 die wesentlichen Anforderungen von RED 2014/53/EU und der Neufassung der RoHS-Richtlinie (2011/65/EU) erfüllt und ETSI EN300 401-kompatibel ist. In einer Umgebung mit Störungen der Radiofrequenzen kann das Radio seine Audio-Leistung verlieren. Diese wird jedoch wiederhergestellt, sobald die Interferenz entfernt wurde.<br>Der vollständige Text der EU-Konformitätserklärung ist auf folgender Internetseite verfügbar: <a href="http://www.pure.com/about/red">http://www.pure.com/about/red</a> |

## Garantieerklärung

Pure International Limited gewährleistet dem Endverbraucher, dass dieses Produkt für einen Zeitraum von drei Jahren ab Kaufdatum bei normaler Nutzung frei von Material- und Fertigungsfehlern ist. Die Garantie umfasst Störungen aufgrund von Herstellungs- oder Ausführungsfehlern. Sie ist nicht anwendbar bei Unfallschäden, unabhängig davon, wie sie verursacht wurden, Verschleiß, Fahrlässigkeit, Anpassungen, Modifikationen oder Reparaturen, die nicht von uns autorisiert wurden. Bei Problemen mit Ihrer Einheit wenden Sie sich bitte an Ihren Lieferanten oder an den Pure-Support unter <http://support.pure.com>.

## Haftungsausschluss

Pure International Limited übernimmt keine Verantwortung oder Garantien im Hinblick auf den Inhalt dieses Dokuments und schließt insbesondere alle implizierten Zusicherungen zur Marktgängigkeit oder Eignung zu einem bestimmten Zweck aus. Weiterhin behält sich Pure International Limited das Recht vor, diese Veröffentlichung zu überarbeiten und von Zeit zu Zeit Änderungen vorzunehmen, ohne dass Pure International Limited dazu verpflichtet ist, Personen oder Organisationen über solche Überarbeitungen oder Änderungen zu informieren.

## Warenzeichen

Avalon N5, Pure und das Pure-Logo sind Warenzeichen oder registrierte Warenzeichen von Pure International Limited.

## Urheberrecht

Copyright © 2017 Pure International Limited. Alle Rechte vorbehalten. Ohne ausdrückliche schriftliche Einwilligung durch Pure International Limited ist jede Vervielfältigung dieser Publikation, auch auszugsweise, verboten. Ebenso ist ihre Verbreitung, Übermittlung, Abschrift, Speicherung in einem Datenverarbeitungssystem oder Übersetzung in eine natürliche Sprache oder Programmiersprache in jeglicher Form, sei es elektronisch, mechanisch, magnetisch, manuell oder anderweitig sowie jegliche Offenlegung gegenüber Dritten, verboten.

## Entsorgung von elektrischen und elektronischen Geräten



Dieses Symbol auf dem Produkt oder seiner Verpackung zeigt an, dass dieses Produkt nicht als Hausmüll entsorgt werden darf. Es sollte stattdessen an eine geeignete Sammelstelle zum Recycling von elektrischen oder elektronischen Anlagen gebracht werden. Durch die richtige Entsorgung dieses Produkts helfen Sie, negative Auswirkungen auf Umwelt und menschliche Gesundheit zu vermeiden, die bei einer unangemessenen Behandlung des Produkts auftreten können. Die Wiederverwertung von Materialien trägt zur Erhaltung natürlicher Rohstoffe bei. Für weitere Informationen über die Wiederverwertung dieses Produkts wenden Sie sich bitte an Ihre Gemeindeverwaltung, Ihr Abfallentsorgungsunternehmen für Hausmüll oder das Geschäft, in dem Sie das Produkt gekauft haben.





# Avalon N5

EN

DE

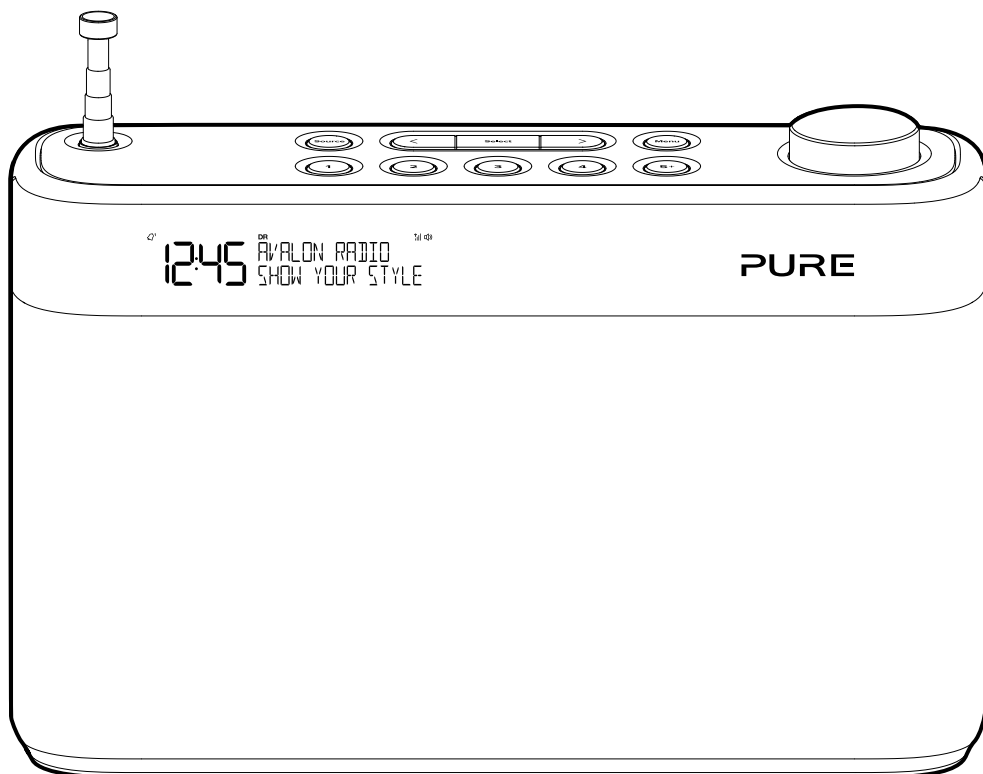
FR

IT

NO  
DA

NL

Merci d'avoir choisi Avalon N5. Ce manuel d'utilisation vous explique comment utiliser les diverses fonctionnalités de votre Avalon N5. Si vous avez besoin d'aide, vous pouvez consulter nos rubriques d'aide à l'adresse [support.pure.com](http://support.pure.com).





# Table des matières

|                                       |           |                                       |           |
|---------------------------------------|-----------|---------------------------------------|-----------|
| <b>Sécurité</b>                       | <b>4</b>  | <b>Minuteries</b>                     | <b>13</b> |
| <b>Pour commencer</b>                 | <b>5</b>  | Programmation de la minuterie         | 13        |
| Votre Avalon N5                       | 5         | de cuisine                            | 13        |
| Configuration de votre Avalon N5      | 6         | Extinction de la minuterie de cuisine | 13        |
| Mise sous/hors tension de votre       | 7         | Programmation de la minuterie         | 13        |
| Avalon N5                             | 7         | de mise en veille                     | 13        |
| Réglage du volume                     | 7         | <b>Paramètres</b>                     | <b>14</b> |
| <b>Radio numérique</b>                | <b>8</b>  | Personnalisation du son de votre      | 14        |
| Écoute de la radio numérique          | 8         | Avalon N5                             | 14        |
| Changement de station de radio        | 8         | Paramètres d'affichage                | 14        |
| numérique                             | 8         | Paramètres de l'horloge               | 15        |
| Syntonisation automatique sur des     | 8         | Modification de la langue             | 17        |
| stations de radio numériques          | 8         | Réinitialisation aux paramètres       | 17        |
| <b>Radio FM</b>                       | <b>9</b>  | d'usine                               | 17        |
| Écoute des stations radio FM          | 9         | Mise à jour logicielle                | 17        |
| Changement de station de radio FM     | 9         | <b>Utilisation d'une batterie</b>     | <b>18</b> |
| Sélection de la réception stéréo ou   | 9         | <b>ChargePAK</b>                      | <b>18</b> |
| mono pour la radio FM                 | 9         | À propos des batteries ChargePAK      | 18        |
| <b>Présélections de stations</b>      | <b>10</b> | Insertion d'une batterie ChargePAK    | 18        |
| <b>de radio</b>                       | <b>10</b> | <b>Dépannage</b>                      | <b>19</b> |
| À propos des présélections            | 10        | <b>Spécifications</b>                 | <b>20</b> |
| Mémorisation d'une station de radio   | 10        |                                       |           |
| en tant que présélection              | 10        |                                       |           |
| Écoute d'une présélection             | 10        |                                       |           |
| <b>Périphériques Bluetooth</b>        | <b>11</b> |                                       |           |
| <b>et appareils auxiliaires</b>       | <b>11</b> |                                       |           |
| Connexion d'un périphérique Bluetooth | 11        |                                       |           |
| Connexion d'un appareil avec          | 11        |                                       |           |
| un câble auxiliaire                   | 11        |                                       |           |
| <b>Alarmes</b>                        | <b>11</b> |                                       |           |
| Programmation d'une alarme            | 11        |                                       |           |
| Interruption/Extinction d'une alarme  | 12        |                                       |           |

# Sécurité



## Informations de sécurité

1. Avant d'utiliser la radio, familiarisez-vous avec toutes les instructions et informations de sécurité. Dans le cas où cette radio serait cédée à une autre personne, merci de transmettre également tous les documents qui lui sont associés.
2. N'exposez pas cet appareil à des éclaboussures ni à des gouttes d'eau ; ne placez aucun objet contenant du liquide (tel qu'un vase) sur l'appareil.  

En cas de projection d'eau ou d'autres liquides sur la radio, coupez immédiatement son alimentation, débranchez la prise du secteur et contactez votre revendeur.

Ne branchez et ne touchez jamais la radio si vos mains sont humides. Ne tirez jamais sur le câble d'alimentation pour débrancher l'adaptateur secteur de la prise d'alimentation.
3. Les piles (bloc-batterie ou piles mises en place) ne doivent pas être exposées à une source de chaleur excessive (telle que les rayons du soleil, du feu, etc.).
4. L'utilisation de la radio dans une pièce ou sous un climat à forte humidité ou à température élevée peut entraîner l'apparition de condensation à l'intérieur de la radio, ce qui pourrait l'endommager. N'utilisez l'appareil que dans des climats tempérés.
5. Évitez les températures extrêmes, qu'elles soient basses ou élevées. Placez l'appareil à l'abri de toute source de chaleur, telles que les radiateurs et les cheminées électriques ou au gaz. Ne posez aucune source de flamme nue, comme des bougies allumées, sur l'appareil.
6. L'adaptateur secteur sert de dispositif de déconnexion ; en tant que tel, il doit toujours rester prêt à l'emploi.  

Branchez l'adaptateur sur une prise de courant facilement accessible à proximité de la radio et utilisez uniquement l'adaptateur secteur pour effectuer la connexion avec ce produit.
7. Utilisez uniquement l'adaptateur secteur répertorié dans le guide utilisateur. (fourni par Pure avec la Modèle SW1202400-IM).
8. Avant d'utiliser la radio, assurez-vous que la tension d'alimentation correspond à la tension nominale de fonctionnement de la radio.
9. Débranchez votre radio de la prise d'alimentation lors des longues périodes d'inutilisation (ex. : départ en vacances).
10. Débranchez toujours la radio de la prise secteur avant tout nettoyage. N'utilisez pas de tampon ni de solution abrasive pour nettoyer votre radio. Vous risqueriez d'endommager sa surface.
11. Afin de réduire le risque de choc électrique, n'ôtez pas les vis, car aucune pièce à l'intérieur de l'appareil n'est susceptible de requérir une intervention de la part de l'utilisateur. Confiez les opérations d'entretien et de réparation à des techniciens qualifiés.



## Instructions de sécurité relatives à la batterie ChargePAK F1

1. Prenez connaissance des instructions liées à l'utilisation de la batterie ChargePAK, figurant dans ce document.
2. Utilisez votre ChargePAK uniquement avec des produits d'origine Pure. **Utilisez uniquement la batterie ChargePAK F1 Pure d'origine.** Il existe un risque d'explosion si la pile n'est pas remplacée correctement (veillez à respecter les polarités). Remplacez-la uniquement par une pile de type identique ou équivalent.
3. Stockez votre ChargePAK dans un endroit sec, à température ambiante. Retirez-la des appareils amenés à être stockés et non utilisés pendant une période prolongée.
4. Assurez-vous de ne pas percer, modifier, laisser tomber, lancer ou causer tout autre choc inutile à votre ChargePAK, qui peut constituer un risque d'incendie, d'explosion ou de brûlures chimiques en cas de mauvaise utilisation.
5. Ne jetez pas votre ChargePAK dans les flammes ni dans un incinérateur, ne la laissez pas directement exposée aux rayons du soleil ou dans des endroits chauds, par exemple à proximité d'un moteur de voiture. Ne conservez pas votre ChargePAK près d'un four, d'une cuisinière ou de toute autre source de chaleur.
6. Ne branchez pas votre ChargePAK directement à une source électrique telle qu'une prise de courant ou l'allume-cigare d'une voiture. Ne la mettez pas dans un four à micro-ondes ni dans tout autre conteneur haute pression.
7. Ne plongez pas votre ChargePAK dans l'eau. De manière générale, évitez toute projection de liquide sur votre ChargePAK.
8. Ne placez pas votre ChargePAK en court-circuit.
9. N'utilisez ou ne rechargez pas votre ChargePAK si elle présente des traces de fuite, de décoloration, de rouille ou de déformation, si elle émet une odeur suspecte ou si elle présente une autre anomalie, quelle qu'elle soit.
10. Ne touchez pas directement votre ChargePAK si elle fuit. Portez des équipements de protection individuelle pour l'évacuer et la mettre au rebut dans les plus brefs délais.
11. Ne conservez pas votre ChargePAK en un lieu où elle serait accessible par des enfants.
12. En fin de vie, procédez à la mise au rebut de votre ChargePAK comme vous le feriez avec des piles rechargeables standard, en vous conformant aux lois et réglementations locales applicables.

## Symboles figurant sur le produit et dans le manuel d'utilisation



Danger potentiellement grave pour votre propre sécurité. Pour éviter tout risque de blessure grave, voire mortelle, appliquez toutes les consignes de sécurité qui comportent ce symbole.



12V DC 2,4A

Attention. Lisez le manuel d'utilisation avant toute utilisation.

Entrée d'alimentation 12 V CC, 2,4 A



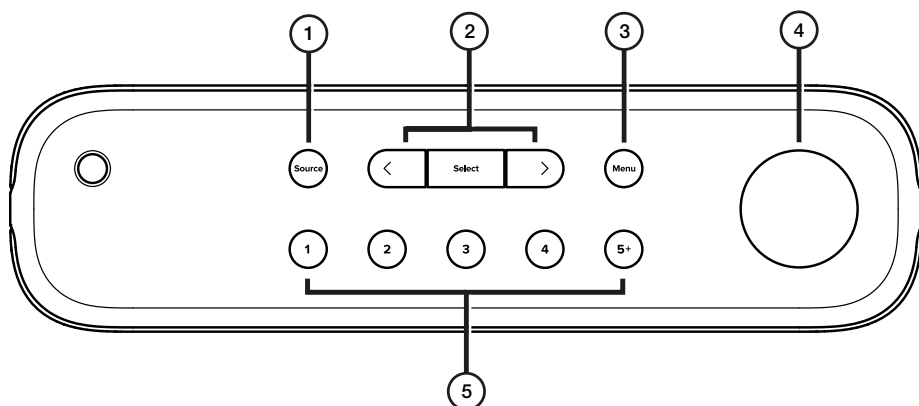
Polarité du connecteur CC, le centre de la borne du connecteur est positif

# Pour commencer

## Votre Avalon N5

### Commandes du dessus

FR



- |          |                                      |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |
|----------|--------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>1</b> | <b>Source</b>                        | Appuyez pour basculer entre la radio numérique, la radio FM, le Bluetooth et l'entrée auxiliaire                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |
| <b>2</b> | <b>&lt; Select &gt;</b>              | Appuyez sur les boutons < > pour faire défiler les options et appuyez sur <b>Select</b> pour changer de station de radio (voir page 8/9) ou pour sélectionner une option dans un menu<br><br><b>Remarque:</b> Les boutons < Select > peuvent effectuer les opérations suivantes en mode Bluetooth: Piste en avant / en arrière, ainsi que les fonctions de lecture / pause lors de la diffusion en Bluetooth. |
| <b>3</b> | <b>Menu</b>                          | Appuyez pour modifier les paramètres et les options                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |
| <b>4</b> | <b>Bouton d'alimentation/ volume</b> | Appuyez pour allumer/éteindre votre Avalon N5. Tournez le bouton pour régler le volume.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |
| <b>5</b> | <b>Présélections 1-5+</b>            | Appuyez pour mémoriser vos stations de radio préférées et y accéder (voir page 10)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |

### Connexions latérales

### Connexions de base



Sortie 3,5 mm pour écouteurs stéréo

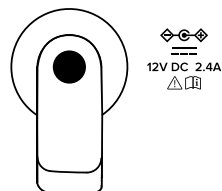
Aux In



Entrée stéréo analogique pour câbles auxiliaires



Connecteur micro USB pour les mises à jour logicielles

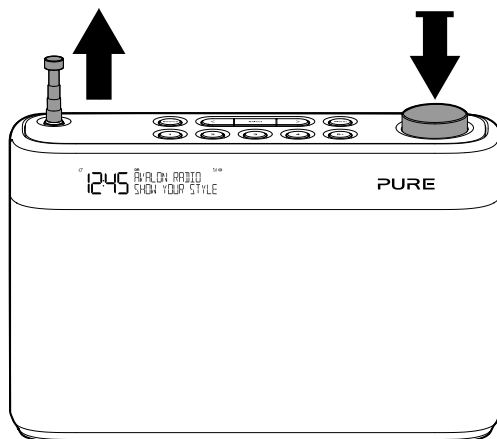
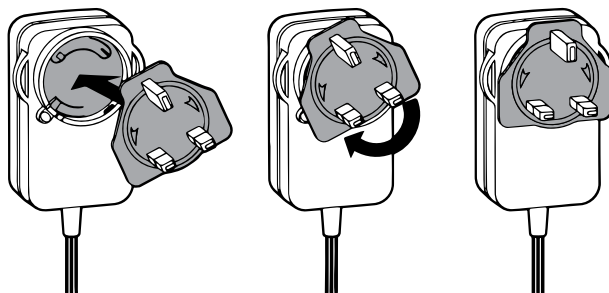
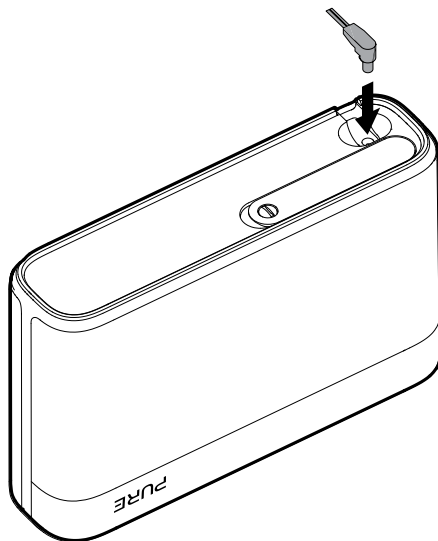


Entrée pour adaptateur secteur fourni uniquement

## Configuration de votre Avalon N5

### Pour configurer votre Avalon N5 :

1. Connectez l'adaptateur secteur fourni à l'entrée située sur la base de votre Avalon N5.
2. Utilisez les broches d'alimentation adaptées à votre région et branchez l'adaptateur secteur à votre alimentation secteur.
3. Appuyez pour faire sortir l'antenne et la déployer complètement.



## Mise sous/hors tension de votre Avalon N5

Si vous avez une batterie rechargeable ChargePAK F1 (disponible séparément), insérez-la avant d'allumer votre Avalon N5. Plus d'informations sur l'utilisation d'une batterie ChargePAK à la page 18.

### Pour allumer votre Avalon N5 :

- Appuyez sur le bouton d'**alimentation/volume** et relâchez-le jusqu'à ce que le bouton remonte.

**Remarque :** lorsque vous allumez votre Avalon N5 pour la première fois, celle-ci se syntonise tout d'abord sur des stations de radio numériques. Dès que la syntonisation automatique est terminée, vous pouvez commencer à écouter la radio numérique.

### Pour éteindre votre Avalon N5 ou la mettre en veille :

Appuyez sur le bouton d'**alimentation/volume** et relâchez-le jusqu'à ce que le bouton se verrouille en position basse.

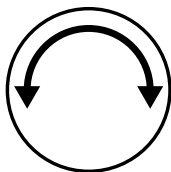
- Si votre Avalon N5 est connectée à une prise d'alimentation, votre Avalon N5 entre en veille. Lorsqu'elle est en veille, votre Avalon N5 utilise une quantité faible d'énergie et affiche la date et l'heure à l'écran.
- Si votre Avalon N5 est alimentée par une batterie ChargePAK, votre Avalon N5 s'éteint.

**Remarque :** les alarmes programmées ne retentiront pas lorsque vous éteignez votre Avalon N5 si celle-ci est alimentée par une batterie ChargePAK.

## Réglage du volume

### Pour régler le volume :

- Pour augmenter le volume, tournez le bouton d'**alimentation/volume** dans le sens des aiguilles d'une montre.
- Pour baisser le volume, tournez le bouton d'**alimentation/volume** dans le sens inverse des aiguilles d'une montre.



# Radio numérique

## Écoute de la radio numérique

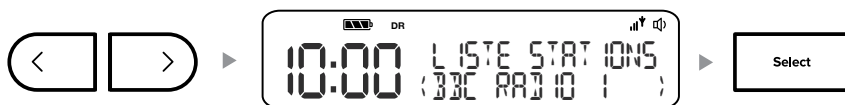
Pour écouter la radio numérique :

- Appuyez sur  jusqu'à ce que « RADIO NUMÉRIQUE » s'affiche.

## Changement de station de radio numérique

Pour changer de station de radio numérique :

- Appuyez sur les boutons < > pour parcourir les stations de radio disponibles.
- Appuyez sur le bouton **Select** pour changer de station de radio.



**Astuce :** L'apparition d'un « ? » à côté du nom d'une station de radio signifie que cette station est inactive ou indisponible.

## Syntonisation automatique sur des stations de radio numériques

Lorsque vous allumez votre Avalon N5 pour la première fois, celle-ci lance une recherche automatique de stations de radio numériques. Si vous placez votre Avalon N5 à un autre endroit, procédez à une syntonisation automatique afin de mettre à jour la liste de stations de radio.

Pour effectuer une syntonisation automatique sur des stations de radio numériques :

- Appuyez sur .
- Appuyez sur les boutons < > pour faire défiler les options et appuyez sur le bouton **Select** pour sélectionner « SYNT. AUTO. ».

Votre Avalon N5 lance une recherche de stations de radio numériques.



# Radio FM

## Écoute des stations radio FM

Pour écouter la radio FM :

FR

- Appuyez sur  jusqu'à ce que « FM » s'affiche.

## Changement de station de radio FM

Pour changer de station de radio FM :



- Pour rechercher la prochaine station de radio ou la station précédente, appuyez sur le bouton < ou > et maintenez-le enfoncé pour atteindre la prochaine station de radio FM ou la station précédente qui émet un signal fort.
- Pour effectuer une syntonisation manuelle sur une station de radio, appuyez sur le bouton < ou >. La fréquence augmente ou baisse de 0,05 MHz.

## Sélection de la réception stéréo ou mono pour la radio FM

Vous pouvez choisir entre la réception « STÉRÉO » ou « MONO » lorsque vous écoutez la radio FM. Si vous utilisez des écouteurs, la réception stéréo sera préférable.

Pour sélectionner la réception stéréo ou mono :

1. Appuyez sur .
2. Appuyez sur les boutons < > pour faire défiler les options et appuyez sur le bouton **Select** pour sélectionner « FM STÉRÉO ».
3. Appuyez sur les boutons < > pour faire défiler les options et appuyez sur le bouton **Select** pour sélectionner « STÉRÉO » ou « MONO ».

# Présélections de stations de radio

## À propos des présélections

Vous pouvez mémoriser vos stations de radio préférées en tant que présélections. Vous pouvez utiliser les présélections pour effectuer à tout moment une syntonisation rapide sur les stations que vous avez mémorisées.

Sur le dessus de votre Avalon N5 figurent cinq boutons de présélections. Utilisez les touches **1** à **4** pour accéder rapidement à vos stations de radio préférées. Utilisez **5+** pour ouvrir une liste de toutes vos présélections.

Vous pouvez mémoriser jusqu'à 10 stations de radio numériques et 10 stations de radio FM en tant que présélections.

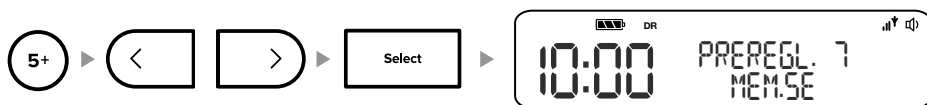
## Mémorisation d'une station de radio en tant que présélection

### Pour mémoriser une station de radio sur les présélections allant de 1 à 4 :

1. Syntonisez la station de radio que vous souhaitez mémoriser.
2. Choisissez un bouton de présélection allant de **1** à **4**, puis appuyez dessus jusqu'à ce que le message « PRÉRÉGL. MEM.SÉ » soit affiché.  
**Astuce :** si une station de radio est déjà mémorisée sur la présélection que vous avez sélectionnée, cette station est remplacée par la nouvelle.

### Pour mémoriser une station de radio dans la liste des présélections :

1. Syntonisez la station de radio que vous souhaitez mémoriser.
2. Appuyez sur le bouton **5+** et maintenez-le enfoncé jusqu'à ce que la liste des présélections soit affichée.
3. Appuyez sur les boutons **<** **>** pour faire défiler les options et appuyez sur le bouton **Select** pour sélectionner un numéro de présélection. Le message « PRÉRÉGL. MEM.SÉ » s'affiche.  
**Astuce :** si une station de radio est déjà mémorisée sur la présélection que vous avez sélectionnée, cette station est remplacée par la nouvelle.



## Écoute d'une présélection

### Pour écouter une présélection allant de 1 à 4 :

- Appuyez brièvement sur un bouton de présélection allant de **1** à **4**.  
Par exemple, pour écouter la station de radio mémorisée en présélection 2, appuyez sur **2**.

### Pour écouter une présélection parmi toutes les présélections mémorisées :

1. Appuyez sur **5+** pour ouvrir la liste des présélections.
2. Appuyez sur les boutons **<** **>** pour faire défiler les options et appuyez sur le bouton **Select** pour sélectionner une présélection.

# Périphériques Bluetooth et appareils auxiliaires

## Connexion d'un périphérique Bluetooth

Vous pouvez utiliser le Bluetooth pour vous connecter sans fil à un appareil tel qu'un téléphone mobile ou une tablette. Vous pouvez alors diffuser de la musique depuis votre téléphone mobile ou votre tablette via votre Avalon N5.

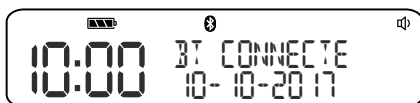
Pour connecter votre périphérique à votre Avalon N5, il vous suffit de sélectionner « Avalon » dans le menu Bluetooth de votre appareil.

FR

### Pour vous connecter à un périphérique Bluetooth :

1. Appuyez sur  jusqu'à ce que « BLUETOOTH » s'affiche.
2. Sur votre périphérique Bluetooth, activez le Bluetooth et connectez-vous à « Avalon ».  
**Remarque :** pour plus d'informations, reportez-vous au manuel d'utilisation de votre périphérique Bluetooth. Si un mot de passe vous est demandé, saisissez « 0000 ».  
Lorsque le message « BT CONNECTÉ » est affiché sur l'écran de votre Avalon N5, celle-ci est prête à diffuser de la musique.

**Astuce :** si vous souhaitez connecter un autre périphérique Bluetooth à votre Avalon N5, connectez-le en suivant les étapes décrites ci-dessus. Cela entraînera automatiquement la déconnexion de tout périphérique connecté à ce moment-là.



## Connexion d'un appareil avec un câble auxiliaire

Vous pouvez utiliser un câble auxiliaire pour connecter un appareil tel qu'un lecteur MP3 à votre Avalon N5. Vous pouvez alors profiter de la musique enregistrée sur votre appareil via votre Avalon N5.

### Pour connecter un appareil avec un câble auxiliaire :

1. Appuyez sur  jusqu'à ce que « ENTRÉE AUX » s'affiche.
2. Insérez un câble auxiliaire dans la prise **Aux** située sur le côté de votre Avalon N5.
3. Insérez l'autre extrémité du câble auxiliaire dans l'appareil que vous souhaitez connecter. Votre Avalon N5 est désormais prête à diffuser de la musique depuis l'appareil connecté.

## Alarmes

Pour vous réveiller en écoutant votre station de radio préférée, vous pouvez programmer jusqu'à deux alarmes sur votre Avalon N5. **Remarque :** vous ne pouvez pas programmer d'alarmes lorsque votre Avalon N5 est alimentée par une batterie ChargePAK.

## Programmation d'une alarme

### Pour programmer une alarme :

1. Appuyez sur .
2. Appuyez sur les boutons < > pour faire défiler les options et appuyez sur le bouton **Select** pour sélectionner « RÉVEILS ».

- Appuyez sur les boutons < > pour faire défiler les options et appuyez sur le bouton **Select** pour sélectionner « RÉVEILS 1 ou « RÉVEILS 2 ».
- Appuyez sur les boutons < > pour faire défiler les options et appuyez sur le bouton **Select** pour modifier les paramètres de l'alarme :

- « RÉVEILS » Allumez ou éteignez l'alarme
- « H.M.CHE » Choisissez l'heure de l'alarme
- « DURÉE » Choisissez la durée d'activation de l'alarme en minutes
- « SOURCE » Choisissez de vous réveiller en écoutant une station de radio « FM » ou « DAB » ou une « SONNERIE »  
**Astuce :** pour les options « FM » et « DAB », vous pouvez soit sélectionner une présélection (si vous en avez mémorisé), soit opter pour « DERNIÈRE UTILIS. » pour sélectionner la dernière station que vous avez écoutée.
- « RÉPÉTER » Choisissez la fréquence de votre alarme entre « TOUS LES JOURS », « UNE FOIS », « WEEK END » et « SEMAINE »
- « VOLUME » Choisissez le volume de l'alarme (alarmes radio uniquement)

Le message « RÉVEILS ENREGISTRÉ » apparaît lorsque la configuration est terminée.

Le symbole <sup>1</sup> ou <sup>2</sup> est affiché en haut de l'écran lorsqu'une alarme est programmée.



- Lorsque vous avez effectué toutes les modifications que vous souhaitez, appuyez sur le bouton  et maintenez-le enfoncé pour quitter le menu.

## Annulation d'une alarme existante

### Pour annuler une alarme existante :

- Appuyez sur .
  - Appuyez sur les boutons < > pour faire défiler les options et appuyez sur le bouton **Select** pour sélectionner « RÉVEILS ».
  - Appuyez sur les boutons < > pour faire défiler les options et appuyez sur le bouton **Select** pour sélectionner « RÉVEILS 1 ou « RÉVEILS 2 ».
  - Appuyez sur les boutons < > pour faire défiler les options et appuyez sur le bouton **Select** pour paramétrer l'alarme sur « ARRÊT ».
- Le message « RÉVEILS ENREGISTRÉ » apparaît.

## Interruption/Extinction d'une alarme

### Pour interrompre une alarme :

- Appuyez sur un des boutons de présélection. L'alarme est interrompue pendant 8 minutes.

### Pour éteindre une alarme :

- Appuyez sur le bouton **Source**, < **Select** > ou **Menu**.

# Minuteries

## Programmation de la minuterie de cuisine

La minuterie de cuisine est un compte à rebours qui se termine avec une tonalité d'alarme.

FR

### Pour programmer la minuterie de cuisine :

1. Appuyez sur .
2. Appuyez sur les boutons < > pour faire défiler les options et appuyez sur le bouton **Select** pour sélectionner « MINUTERIE »
3. Utilisez les boutons de défilement < > pour modifier les heures, puis appuyez sur le bouton **Select**.
4. Utilisez à nouveau les boutons de défilement < > pour modifier les minutes, puis appuyez pour confirmer et déclencher la minuterie.

Le symbole  est affiché en haut de l'écran lorsque la minuterie est programmée.



## Extinction de la minuterie de cuisine

### Pour éteindre la minuterie de cuisine :

- Appuyez sur le bouton **Source**, < **Select** > ou **Menu**.

## Programmation de la minuterie de mise en veille

La minuterie de mise en veille met votre Avalon N5 en veille au bout d'une période définie.

### Pour programmer la minuterie de mise en veille :

1. Appuyez sur .
2. Appuyez sur les boutons < > pour faire défiler les options et appuyez sur le bouton **Select** pour sélectionner « SOMMEIL TIMER »
3. Appuyez sur les boutons < > pour faire défiler les options et appuyez sur le bouton **Select** pour sélectionner la durée de la minuterie.  
**Astuce :** vous pouvez choisir une durée allant de 15 à 90 minutes.
4. Le symbole  est affiché en haut de l'écran lorsque la minuterie est programmée.



# Paramètres

## Personnalisation du son de votre Avalon N5

Tirez le meilleur de votre musique à l'aide des paramètres d'égaliseur et d'amplification. Plusieurs paramètres d'égaliseur sont déjà configurés. Par exemple, pour profiter au mieux d'un morceau de musique classique, réglez le paramètre d'égaliseur sur « CLASSIQUE ». Vous pouvez également personnaliser l'égaliseur pour régler les aigus, les basses et la puissance sonore.

### Pour utiliser l'égaliseur :

1. Appuyez sur .
2. Appuyez sur le bouton **Select** pour sélectionner « AUDIO ».
3. Appuyez sur les boutons < > pour faire défiler les options et appuyez sur le bouton **Select** pour sélectionner « ÉGALISEUR ».
4. Choisissez un paramètre d'égaliseur :
  - Appuyez sur les boutons < > pour faire défiler les options et appuyez sur le bouton **Select** pour sélectionner l'un des paramètres suivants : « NORMAL », « PLAT », « ROCK », « POP », « CLASSIQUE », « JAZZ », « INFORMATIONS » ou « PERSONNALISÉE ».
  - Pour utiliser des paramètres personnalisés, appuyez sur les boutons < > pour faire défiler les options et appuyez sur le bouton **Select** pour sélectionner « PERSONNALISÉE ». Ensuite, appuyez sur les boutons < > pour faire défiler les options et appuyez sur le bouton **Select** pour régler les aigus, les basses et la puissance sonore.

### Pour activer ou désactiver l'amplification :

1. Appuyez sur .
2. Appuyez sur le bouton **Select** pour sélectionner « AUDIO ».
3. Appuyez sur les boutons < > pour faire défiler les options et appuyez sur le bouton **Select** pour sélectionner « AMPLIFICATION ».
4. Appuyez sur les boutons < > pour faire défiler les options et appuyez sur le bouton **Select** pour activer (« MARCHE ») ou désactiver (« ARRÊT ») l'amplification.

## Paramètres d'affichage

### Sélection des informations affichées à l'écran

Vous avez la possibilité de changer les informations affichées à l'écran lorsque vous écoutez la radio. Par exemple, vous pouvez afficher des informations défilantes sur la station de radio en cours de lecture.

1. Appuyez sur .
2. Appuyez sur les boutons < > pour faire défiler les options et appuyez sur le bouton **Select** pour sélectionner « AFFICHAGE ».
3. Appuyez sur le bouton **Select** pour sélectionner « INFOS ».
4. Appuyez sur les boutons < > pour faire défiler les options et appuyez sur le bouton **Select** pour sélectionner les informations à afficher.

## Réglage de la luminosité de l'écran

Votre Avalon N5 est équipée d'un capteur de lumière, qui ajuste la luminosité de l'écran en fonction de votre environnement. Vous pouvez également régler manuellement la luminosité de l'écran et contrôler la durée d'activation du rétroéclairage.

### Pour modifier la luminosité de l'écran :

1. Appuyez sur .
2. Appuyez sur les boutons < > pour faire défiler les options et appuyez sur le bouton **Select** pour sélectionner « AFFICHAGE ».
3. Appuyez sur les boutons < > pour faire défiler les options et appuyez sur le bouton **Select** pour sélectionner « RÉTROÉCLAIRAGE ».
4. Appuyez sur les boutons < > pour faire défiler les options et appuyez sur le bouton **Select** pour sélectionner « ACTIF » si vous souhaitez modifier les paramètres qui s'appliquent lorsque votre Avalon N5 est en marche, ou « VEILLE » si vous souhaitez modifier les paramètres qui s'appliquent en mode veille.
5. Appuyez sur les boutons < > pour faire défiler les options et appuyez sur le bouton **Select** pour sélectionner « LUMINOSITÉ ».
6. Appuyez sur les boutons < > pour faire défiler les options et appuyez sur le bouton **Select** pour sélectionner un niveau de luminosité. Pour que votre écran soit plus éclairé, choisissez un chiffre plus élevé. Pour régler automatiquement la luminosité de l'écran, sélectionnez « AUTO ».

### Pour modifier la durée d'activation du rétroéclairage :

1. Appuyez sur .
2. Appuyez sur les boutons < > pour faire défiler les options et appuyez sur le bouton **Select** pour sélectionner « AFFICHAGE ».
3. Appuyez sur les boutons < > pour faire défiler les options et appuyez sur le bouton **Select** pour sélectionner « RÉTROÉCLAIRAGE ».
4. Appuyez sur les boutons < > pour faire défiler les options et appuyez sur le bouton **Select** pour sélectionner « ACTIF » si vous souhaitez modifier les paramètres qui s'appliquent lorsque votre Avalon N5 est en marche, ou « VEILLE » si vous souhaitez modifier les paramètres qui s'appliquent en mode veille.
5. Pour les paramètres en mode « ACTIF » uniquement, appuyez sur les boutons < > pour faire défiler les options et appuyez sur le bouton **Select** pour sélectionner « TEMPORISATION ».
6. Appuyez sur les boutons < > pour faire défiler les options et appuyez sur le bouton **Select** pour sélectionner « TOUJOURS ACT. » ou « ARRÊT MINUTÉ ».

## Paramètres de l'horloge

### Réglage de la date et de l'heure

Votre Avalon N5 peut utiliser les signaux radio FM et numériques pour régler automatiquement la date et l'heure. Si la date et l'heure ne se mettent pas à jour automatiquement, vous pouvez effectuer un réglage manuel.

### Pour régler manuellement la date et l'heure :

1. Appuyez sur .
2. Appuyez sur les boutons < > pour faire défiler les options et appuyez sur le bouton **Select** pour sélectionner « HORLOGE ».

3. Appuyez sur les boutons < > pour faire défiler les options et appuyez sur le bouton **Select** pour sélectionner « RÉGL. HEURE/DATE ».
4. Appuyez sur les boutons < > pour faire défiler les options et appuyez sur le bouton **Select** pour définir l'heure. Répétez l'opération pour régler les minutes.
5. Appuyez sur les boutons < > pour faire défiler les options et appuyez sur le bouton **Select** pour définir le jour. Répétez l'opération pour définir le mois et l'année.

## Modification du format de l'heure

### Pour modifier le format de l'heure :

1. Appuyez sur .
2. Appuyez sur les boutons < > pour faire défiler les options et appuyez sur le bouton **Select** pour sélectionner « HORLOGE ».
3. Appuyez sur les boutons < > pour faire défiler les options et appuyez sur le bouton **Select** pour sélectionner « RÉGL. 12H/24H ».
4. Appuyez sur les boutons < > pour faire défiler les options et appuyez sur le bouton **Select** pour sélectionner « RÉGL. 12H » ou « RÉGL. 24H ».

## Modification du format de date

### Pour modifier le format de date :

1. Appuyez sur .
2. Appuyez sur les boutons < > pour faire défiler les options et appuyez sur le bouton **Select** pour sélectionner « HORLOGE ».
3. Appuyez sur les boutons < > pour faire défiler les options et appuyez sur le bouton **Select** pour sélectionner « RÉGL.FORMAT DATE ».
4. Appuyez sur les boutons < > pour faire défiler les options et appuyez sur le bouton **Select** pour choisir entre l'affichage de la date dans l'ordre jour, mois, année (« JJ-MM-AAAA ») ou dans l'ordre mois, jour, année (« MM-JJ-AAAA »).

## Modification de la source de synchronisation de l'horloge

Vous pouvez sélectionner les sources radio que vous souhaitez utiliser pour le réglage de l'heure. Par défaut, Avalon N5 utilise à la fois la FM et la radio numérique pour synchroniser l'heure.

### Pour modifier la source de synchronisation de l'horloge :

1. Appuyez sur .
2. Appuyez sur les boutons < > pour faire défiler les options et appuyez sur le bouton **Select** pour sélectionner « HORLOGE ».
3. Appuyez sur les boutons < > pour faire défiler les options et appuyez sur le bouton **Select** pour sélectionner « SYNCHRONISATION DE L'HORLOGE ».
4. Appuyez sur les boutons < > pour faire défiler les options et appuyez sur le bouton **Select** pour sélectionner l'option souhaitée.



## Modification de la langue

Vous pouvez modifier la langue des menus et des paramètres.

### Pour changer la langue :

1. Appuyez sur .
2. Appuyez sur les boutons < > pour faire défiler les options et appuyez sur le bouton **Select** pour sélectionner « PARAMÈTRES ».
3. Appuyez sur les boutons < > pour faire défiler les options et appuyez sur le bouton **Select** pour sélectionner « LANGUE ».
4. Appuyez sur les boutons < > pour faire défiler les options et appuyez sur le bouton **Select** pour sélectionner une langue.

FR

## Réinitialisation aux paramètres d'usine

La réinitialisation aux paramètres d'usine supprime l'intégralité des présélections, alarmes, minuteries et paramètres enregistrés sur votre Avalon N5.

**Remarque :** Une réinitialisation aux paramètres d'usine est irréversible.

### Pour effectuer une réinitialisation aux paramètres d'usine :

1. Appuyez sur .
  2. Appuyez sur les boutons < > pour faire défiler les options et appuyez sur le bouton **Select** pour sélectionner « PARAMÈTRES ».
  3. Appuyez sur les boutons < > pour faire défiler les options et appuyez sur le bouton **Select** pour sélectionner « RÉGL. EN USINE ».
  4. Appuyez sur les boutons < > pour faire défiler les options et appuyez sur le bouton **Select** pour sélectionner « OUI ».
- Votre Avalon N5 procède alors à une réinitialisation aux paramètres d'usine et redémarre.

## Mise à jour logicielle

Pure peut fournir des mises à jour logicielles pour votre Avalon N5. Pour vérifier les mises à jour logicielles disponibles, rendez-vous sur [support.pure.com](https://support.pure.com).

**Astuce :** si vous souhaitez être contacté(e) lorsque des mises à jour logicielles sont disponibles, enregistrez votre produit sur [pure.com/register](https://pure.com/register).

### Pour vérifier la version logicielle actuelle :

1. Appuyez sur .
2. Appuyez sur les boutons < > pour faire défiler les options et appuyez sur le bouton **Select** pour sélectionner « PARAMÈTRES ».
3. Appuyez sur les boutons < > pour faire défiler les options et appuyez sur le bouton **Select** pour sélectionner « VERSION ».

### Pour mettre à jour le logiciel :

1. Utilisez un câble micro USB pour connecter votre Avalon N5 à votre ordinateur.
2. Suivez les instructions données avec le fichier de mise à jour logicielle.

# Utilisation d'une batterie ChargePAK

## À propos des batteries ChargePAK

Une batterie ChargePAK est un bloc-batterie rechargeable (disponible séparément) qui vous permet d'écouter votre musique partout. Lorsque votre Avalon N5 est connectée à une prise d'alimentation, la batterie ChargePAK se met en charge. Vous pouvez ainsi déconnecter votre Avalon N5 de l'alimentation et emporter votre musique avec vous.

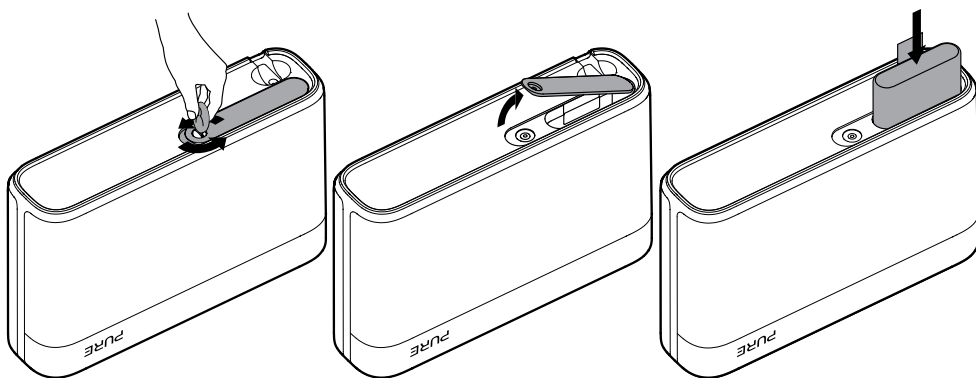
## Insertion d'une batterie ChargePAK

**Remarque :** votre Avalon N5 est uniquement compatible avec une batterie ChargePAK F1 Pure. N'utilisez pas d'autres batteries ou d'autres modèles ChargePAK avec votre Avalon N5.

### Pour insérer une batterie ChargePAK :

1. Éteignez votre Avalon N5 et débranchez-le de la prise secteur.
  2. Sur la base de votre Avalon N5, desserrez la vis du couvercle de la batterie à l'aide d'une pièce et retirez-la.
  3. Insérez la batterie ChargePAK dans le compartiment batterie, en orientant les contacts électriques de la batterie ChargePAK vers le bas et l'étiquette Pure vers l'extérieur de l'avant de la radio.
  4. Remplacez le couvercle de la batterie.
  5. Branchez votre Avalon N5 sur la prise secteur.
- La batterie ChargePAK se met en charge. Si la batterie ChargePAK est neuve ou n'a pas été utilisée depuis longtemps, nous vous recommandons de la charger pendant au moins 24 heures.

**Remarque :** lorsque la batterie ChargePAK est en charge, celle-ci chauffe, ce qui est normal. L'efficacité de la batterie ChargePAK baisse avec le temps.



# Dépannage

**FR**

| Problème                                                    | Solution                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |
|-------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>Je n'ai pas de son</b>                                   | <p>Augmentez le volume à l'aide du bouton d'<b>alimentation/volume</b>.</p> <p>Pour la radio numérique, effectuez une syntonisation automatique. Plus d'informations à la page 8.</p> <p>Pour les périphériques Bluetooth et les appareils auxiliaires, vérifiez qu'un appareil est connecté. Augmentez le volume sur l'appareil connecté.</p>                                   |
| <b>L'écran est très sombre</b>                              | <p>Retirez les obstacles pouvant se trouver devant la radio. Un capteur de lumière se trouve près de l'écran.</p> <p>Augmentez la luminosité de l'écran. Plus d'informations à la page 14.</p>                                                                                                                                                                                   |
| <b>Je ne trouve pas de station de radio FM ou numérique</b> | <p>Ajustez votre antenne et vérifiez que celle-ci est complètement déployée.</p> <p>Déplacez votre radio.</p> <p>Pour la radio numérique, effectuez une syntonisation automatique. Plus d'informations à la page 8</p> <p>Pour la radio FM, essayez de forcer la radio à utiliser la réception mono afin d'augmenter l'intensité du signal. Plus d'informations à la page 9.</p> |

# Spécifications

|                                      |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |
|--------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>Radio</b>                         | Radio numérique et FM                                                                                                                                                                                                                                                                                                |
| <b>Fréquences</b>                    | Numérique : 174 – 240 MHz en bande III<br>Radio FM 87,5 – 108 MHz.                                                                                                                                                                                                                                                   |
| <b>Bluetooth</b>                     | Bluetooth v4.1<br>AVRCP 1.4 pris en charge<br>Codec AAC pris en charge<br>Gamme de fréquences : 2402 ~ 2480 MHz, puissance maximale : 4,07 dBm (PIRE)                                                                                                                                                                |
| <b>Haut-parleur</b>                  | Haut-parleur 3" à gamme étendue et 2 récupérateurs de basses passifs (1 à l'avant, 1 à l'arrière)                                                                                                                                                                                                                    |
| <b>Puissance de sortie audio</b>     | 20 watts RMS                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |
| <b>Entrées</b>                       | Prise pour adaptateur secteur 12 V CC (230 V fourni)<br>Entrée stéréo format mini-jack pour appareils auxiliaires<br>Connexion USB (micro USB) pour les mises à jour logicielles uniquement                                                                                                                          |
| <b>Sorties</b>                       | Écouteurs stéréo format mini-jack                                                                                                                                                                                                                                                                                    |
| <b>Présélections</b>                 | 10 présélections de radios numériques et 10 présélections de radios FM                                                                                                                                                                                                                                               |
| <b>Écran</b>                         | Écran LCD 2 lignes                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |
| <b>Version logicielle</b>            | v1.2                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |
| <b>Adaptateur secteur</b>            | Adaptateur                    Entrée 100 – 240 V~ CA, 50/60 Hz, 0,8 A<br>Output 12 V CC  , 2400 mA<br>Unité principale            12 V CC  , 2,4 A |
| <b>ChargePAK</b>                     | Bloc-batterie rechargeable ChargePAK F1 Pure (disponible séparément)                                                                                                                                                                                                                                                 |
| <b>Dimensions</b>                    | 170 mm x 260 mm x 70 mm (L x H x P).                                                                                                                                                                                                                                                                                 |
| <b>Température de fonctionnement</b> | 0 °C à +40 °C                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |
| <b>Antenne</b>                       | Antenne télescopique intégrée                                                                                                                                                                                                                                                                                        |

## Homologations



Certifié CE. Pure International Limited déclare par les présentes que ce modèle de radio Avalon N5 est conforme aux principales exigences de la directive RED (2014/53/UE) et de la directive RoHS (refondue) (2011/65/UE), ainsi qu'à la norme ETSI EN 300 401. Dans un environnement présentant des perturbations des fréquences radio, le son de la radio peut faiblir mais est récupéré lorsque l'interférence est supprimée.

Le texte intégral de la Déclaration de conformité UE est disponible à l'adresse suivante : <http://www.pure.com/about/red>

## Informations sur la garantie

Pure International Limited garantit à l'utilisateur final que le présent produit est exempt de défauts de matière et de main-d'œuvre dans le cadre d'une utilisation normale, pour une période de trois ans à compter de la date d'achat. La présente garantie couvre les pannes dues à un défaut de conception ou de fabrication ; elle n'est pas applicable aux dommages accidentels, quelle qu'en soit la cause, à l'usure normale du produit, ainsi qu'à tous les dommages dus à la négligence et aux interventions, modifications ou réparations effectuées sans notre autorisation. Si vous rencontrez un problème avec votre appareil, veuillez contacter votre fournisseur ou le support technique de Pure à l'adresse <http://support.pure.com>.

## Avis de non-responsabilité

Pure International Limited décline toute responsabilité et n'accorde aucune garantie quant au contenu du présent document, notamment en ce qui concerne les garanties implicites de valeur marchande ou d'adéquation à un usage spécifique. En outre, Pure International Limited se réserve le droit de réviser ce document et d'y apporter des modifications de temps à autre sans obligation pour Imagination Technologies Limited d'en avertir quelque personne ou organisation que ce soit.

## Marques déposées

Avalon N5, Pure et le logo Pure sont des marques commerciales ou des marques déposées de Pure International Limited.

## Copyright

Copyright © 2017 Pure International Limited. Tous droits réservés. Aucune partie de cette publication ne peut être copiée, distribuée, transmise, transcrite, stockée dans un système de recherche de documents ou traduite dans un langage humain ou informatique, en tout ou partie, sous quelque forme et par quelque procédé que ce soit, électronique, mécanique, magnétique, manuel ou autre, ni divulguée à des tiers, sans le consentement écrit préalable de Pure International Limited.

## Élimination en fin de vie des appareils électriques et électroniques



Ce symbole, apposé directement sur le produit ou sur son emballage, indique que le produit ne doit pas être éliminé avec les déchets ménagers. Il doit être remis à un point de collecte agréé pour le recyclage des équipements électriques et électroniques. En jetant ce produit dans le respect du tri sélectif, vous contribuerez à éviter de possibles effets néfastes sur l'environnement et la santé, qui pourraient être causés par l'abandon de ce produit dans la mauvaise catégorie de déchets. Le recyclage des matériaux contribue à la préservation des ressources naturelles. Pour tout complément d'information sur le recyclage de ce produit, n'hésitez pas à contacter votre municipalité, votre déchetterie ou le magasin dans lequel vous avez acheté le produit.



# Avalon N5

EN

DE

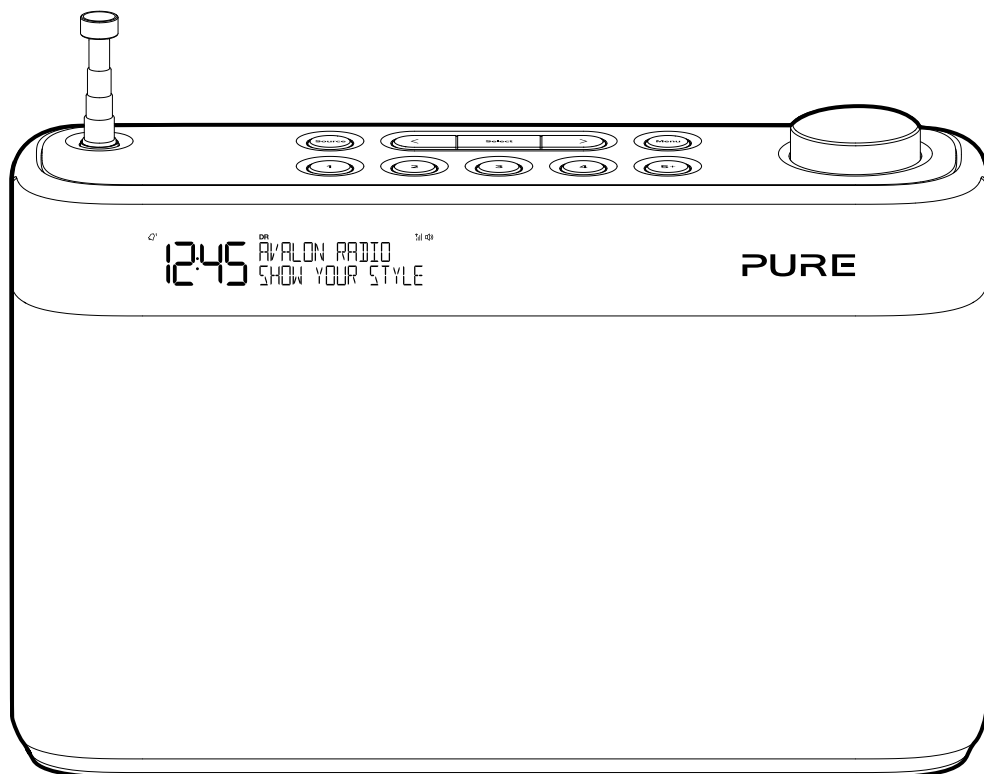
FR

IT

NO  
DA

NL

Grazie per aver scelto Avalon N5. Il presente manuale utente spiega come usare le diverse funzioni di Avalon N5. Per ulteriore supporto, consultare gli argomenti disponibili al link [support.pure.com](http://support.pure.com).







# Sommario

## Istruzioni di sicurezza

### Per iniziare

- Avalon N5
- Impostazione di Avalon N5
- Accensione e spegnimento di Avalon N5
- Regolazione del volume

### Radio digitale

- Ascolto della radio digitale
- Cambio della stazione radio digitale
- Sintonizzazione automatica delle stazioni radio digitali

### Radio FM

- Ascolto della radio FM
- Cambio della stazione radio FM
- Selezione ricezione stereo o mono per radio FM

### Stazioni radio preselezionabili

- Info stazioni preselezionabili
- Memorizzazione di una stazione come preselezione
- Ascolto di una stazione preselezionabile

### Bluetooth e dispositivi ausiliari

- Connessione di un dispositivo Bluetooth
- Connessione di un dispositivo con cavo ausiliario

### Svegli

- Impostazione di una sveglia
- Annullamento di una sveglia
- Interruzione temporanea della sveglia con la funzione Snooze o silenziamento

## 4 Timer

- 5 Impostazione del timer da cucina
- 5 Silenziamento del timer da cucina
- 6 Impostazione del timer di autospegnimento (sleep timer)

## 7 Impostazioni

- 8 Personalizzazione del suono su Avalon N5
- 8 Impostazioni del display
- 8 Modifica della lingua
- 8 Ripristino delle impostazioni predefinite
- 8 Aggiornamento del software

## 9 Utilizzo di ChargePAK

- 9 Informazioni su ChargePAK
- 9 Inserimento di ChargePAK

## 9 Risoluzione dei problemi

## 10 Specifiche

## 13

IT

# Istruzioni di sicurezza



## Informazioni di sicurezza

1. Leggere attentamente tutte le informazioni e istruzioni di sicurezza prima di utilizzare la radio. In caso di cessione della radio a terzi, includere tutta la documentazione correlata.
2. L'apparecchio non deve esposto a spruzzi o gocciolamenti. Non collocare oggetti contenenti liquidi (ad esempio vasi) sull'apparecchio.  
Se si è versato del liquido o acqua sulla radio, spegnere l'unità, scollegare la presa dalla rete di alimentazione e contattare il rivenditore.  
Non toccare mai la spina o la radio stessa con le mani bagnate. Quando si scollega l'adattatore dalla presa di alimentazione elettrica, non tirare mai il cavo di alimentazione.
3. Non esporre le batterie (blocco batterie o batterie installate) a temperature eccessivamente alte, raggi solari diretti o fuoco.
4. L'utilizzo della radio in ambienti o climi con elevata umidità e temperatura può causare la formazione di condensa all'interno della radio, con conseguenti danni alla radio. Usare l'apparecchio solo in ambienti con clima mite.
5. Evitare condizioni estreme, sia minime che massime, di temperatura. Collocare il dispositivo lontano da fonti di calore come radiatori e fornelli a gas/elettrici. Non collocare sull'apparecchio fonti di calore come fiamme vive o candele.
6. L'adattatore di alimentazione è utilizzato come dispositivo di disconnessione; tale dispositivo sarà sempre pronto all'uso. Inserire l'adattatore in una presa elettrica facilmente accessibile, posta nelle vicinanze della radio. Utilizzare esclusivamente l'adattatore di alimentazione indicato per la connessione di questo prodotto.
7. Utilizzare solo l'adattatore di alimentazione indicato nelle istruzioni di utilizzo (fornito da Pure con il numero di modello SW1202400-IM).
8. Prima di utilizzare la radio, assicurarsi che la tensione di alimentazione elettrica disponibile corrisponda alla tensione nominale richiesta per la radio.
9. Se la radio non sarà utilizzata per un lungo periodo di tempo, scollegarla dall'alimentazione elettrica (ad es. quando si va in vacanza).
10. Prima di pulire la radio, scollegarla sempre dalla presa di alimentazione di rete. Quando si pulisce la radio, non utilizzare spugne abrasive o soluzioni detergenti abrasive che potrebbero danneggiare la superficie della radio.
11. Per ridurre il rischio di scosse elettriche, non rimuovere alcuna vite, poiché all'interno non vi sono parti riparabili dall'utente. Affidare le riparazioni a personale qualificato.



## ChargePAK F1 - Istruzioni di sicurezza

1. Leggere le istruzioni per l'utilizzo di ChargePAK nel presente documento.
2. Utilizzare ChargePAK solo con prodotti originali Pure. **Usare solo batterie ChargePAK F1 Pure originali.** Pericolo di esplosione se la batteria viene sostituita in modo non corretto (verificare la polarità). Sostituire solo con una batteria uguale o di tipo equivalente.
3. Conservare ChargePAK in un luogo fresco e asciutto a temperatura ambiente. Rimuovere il prodotto da dispositivi non utilizzati per lunghi periodi di tempo.
4. Non forare, modificare, fare cadere o lanciare ChargePAK e non provocare urti non necessari. Se utilizzato in modo scorretto, il prodotto può comportare il rischio di incendi, esplosioni o ustioni chimiche.
5. Non gettare ChargePAK nel fuoco o in un inceneritore e non lasciare in luoghi molto caldi, ad esempio in un'automobile sotto la luce solare diretta. Non conservare in prossimità di forni, stufe o altre fonti di calore.
6. Non collegare direttamente ChargePAK a una fonte di energia elettrica, come la presa elettrica di un edificio o la presa accendisigari di un'automobile. Non collocare in un forno a microonde o in altri contenitori ad alta pressione.
7. Non bagnare o immergere ChargePAK nell'acqua e non esporre a liquidi.
8. Non mettere il prodotto in corto circuito.
9. Non usare o caricare ChargePAK se presenta perdite, scolorimento, tracce di ruggine, deformazioni, odori o altre anomalie.
10. Non toccare direttamente ChargePAK se presenta delle perdite; rimuoverlo nell'immediato indossando guanti di protezione e smaltirlo appropriatamente.
11. Conservare in un posto non accessibile ai bambini.
12. Smaltire ChargePAK come le normali batterie ricaricabili, conformemente alle norme e alle disposizioni in vigore nell'area di utilizzo.

## Simboli sull'apparecchio e nel manuale utente



Rischio potenzialmente grave per la sicurezza della propria persona. Per evitare possibili infortuni, anche letali, rispettare tutte le avvertenze di sicurezza associate a questo simbolo.



Attenzione. Prima dell'uso, leggere il manuale utente.

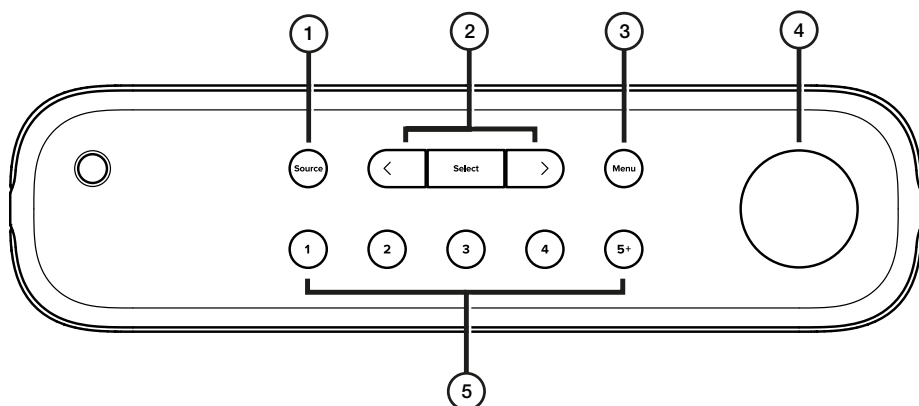
 12V DC 2,4A Ingresso alimentazione 12 V CC, 2,4 A

 Polarità del connettore CC, il centro del morsetto è positivo

# Per iniziare

## Avalon N5

### Comandi del pannello superiore



IT

- |          |                                       |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |
|----------|---------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>1</b> | <b>Source</b>                         | Premere per selezionare radio digitale, FM, Bluetooth e ingresso ausiliario                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |
| <b>2</b> | <b>&lt; Select &gt;</b>               | Premere <b>&lt;</b> o <b>&gt;</b> per scorrere e premere <b>Select</b> per cambiare stazione radio (v. pagina 8/9) o selezionare le opzioni di un menu<br><br><b>Nota:</b> I pulsanti <b>&lt; Select &gt;</b> possono eseguire quanto segue in modalità Bluetooth: Traccia salta avanti / indietro, così come le funzioni di riproduzione / pausa durante lo streaming in Bluetooth. |
| <b>3</b> | <b>Menu</b>                           | Premere per modificare le impostazioni e le opzioni                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |
| <b>4</b> | <b>Manopola di accensione/volume</b>  | Premere per accendere/spegnere Avalon N5; ruotare per regolare il volume                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |
| <b>5</b> | <b>Stazioni preselezionabili 1-5+</b> | Premere per memorizzare e accedere alle proprie stazioni radio preferite (v. pagina 10)                                                                                                                                                                                                                                                                                              |

### Connessioni laterali



Uscita 3,5 mm per cuffie stereo

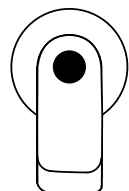
Aux In



Ingresso stereo analogico per cavi ausiliari



Connettore Micro USB per aggiornamenti software

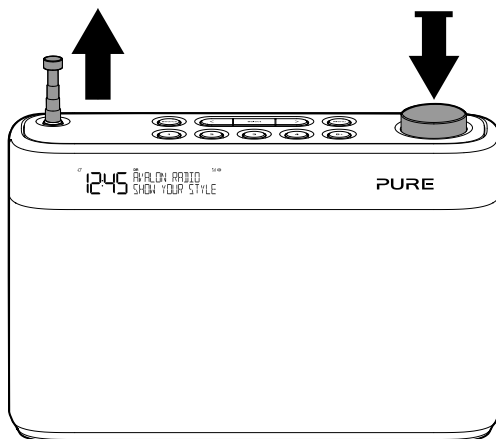
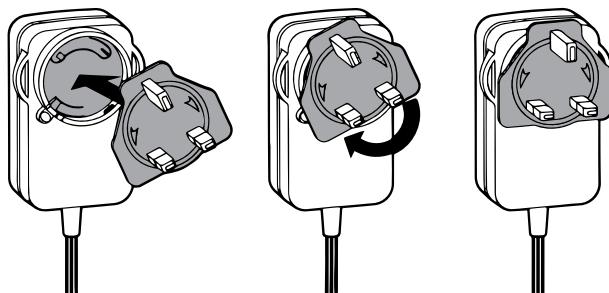
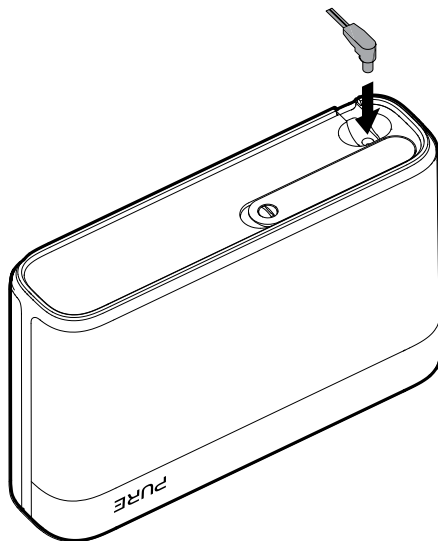


Ingresso esclusivo per l'adattatore di rete fornito

## Impostazione di Avalon N5

### Per impostare Avalon N5:

1. Collegare l'adattatore di rete fornito all'ingresso che si trova alla base di Avalon N5.
2. Collegare i terminali di alimentazione idonei alla propria regione e collegare l'adattatore alla rete.
3. Premere per estrarre l'antenna ed estenderla completamente.



## Accensione e spegnimento di Avalon N5

Se si dispone di una batteria ricaricabile ChargePAK F1 (disponibile separatamente), inserirla prima di accendere Avalon N5. Ulteriori informazioni sull'uso di ChargePAK a pagina 18.

### Per accendere Avalon N5:

- Premere e rilasciare la manopola di **accensione/volume** in modo che fuoriesca.

**Nota:** quando si accende Avalon N5 per la prima volta, il dispositivo inizia a sintonizzare le stazioni radio digitali. Una volta completata la sintonizzazione automatica, è possibile cominciare ad ascoltare la radio digitale.

IT

### Per spegnere o mettere in standby Avalon N5:

Premere e rilasciare la manopola di **accensione/volume** in modo che resti abbassata.

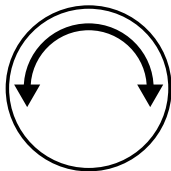
- Se Avalon N5 è collegato a una presa elettrica, entra in standby. Quando in standby, Avalon N5 usa una quantità di energia ridotta e sullo schermo vengono visualizzati ora e data.
- Se Avalon N5 è alimentato da ChargePAK, si spegne.

**Nota:** se Avalon N5 è alimentato da ChargePAK e viene spento, le sveglie e gli allarmi impostati non suonano.

## Regolazione del volume

### Per regolare il volume:

- Per aumentare il volume, ruotare in senso orario la manopola di **accensione/volume**.
- Per diminuire il volume, ruotare in senso antiorario la manopola di **accensione/volume**.



# Radio digitale

## Ascolto della radio digitale

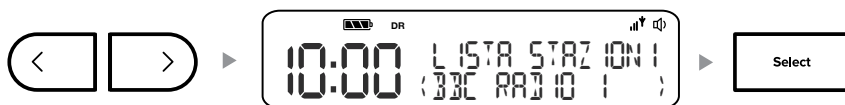
Per ascoltare la radio digitale:

- Premere  fino a quando sul display viene visualizzato 'RADIO DIGITALE'.

## Cambio della stazione radio digitale

Per cambiare la stazione radio digitale:

1. Premere il pulsante < o > per scorrere tra le stazioni radio disponibili.
2. Premere il pulsante **Select** per cambiare stazione radio.



**Suggerimento:** Il simbolo '?' accanto al nome della stazione indica che la stazione è inattiva o non è disponibile.

## Sintonizzazione automatica delle stazioni radio digitali

Quando si accende Avalon N5 per la prima volta, il dispositivo avvia automaticamente una ricerca delle stazioni radio digitali. Se si sposta Avalon N5 in un luogo nuovo, eseguire una sintonizzazione automatica per aggiornare l'elenco delle stazioni radio.

Per sintonizzare automaticamente le stazioni radio digitali:

1. Premere .
2. Premere il pulsante < o > per scorrere e premere il pulsante **Select** per selezionare 'SINT. AUTO.'. Avalon N5 avvia la ricerca delle stazioni radio digitali.

# Radio FM

## Ascolto della radio FM

### Per ascoltare la radio FM:

- Premere  fino a quando viene visualizzato 'FM'.

IT

## Cambio della stazione radio FM

### Per cambiare la stazione radio FM:



- Per passare alla stazione radio precedente o successiva, tenere premuto il pulsante < o > per cercare la stazione radio FM precedente o successiva con un segnale forte.
- Per sintonizzarsi manualmente su una stazione radio, premere il pulsante < o >. La frequenza va avanti o indietro a intervalli di 0,05 MHz.

## Selezione ricezione stereo o mono per radio FM

Durante l'ascolto di una radio FM si può scegliere tra ricezione 'STEREO' e 'MONO'. Se si ascolta con le cuffie, è preferibile selezionare l'opzione Stereo.

### Per scegliere la ricezione stereo o mono:

1. Premere .
2. Premere il pulsante < o > per scorrere e premere il pulsante **Select** per selezionare 'FM STEREO'.
3. Premere il pulsante < o > per scorrere e premere il pulsante **Select** per selezionare 'STEREO' o 'MONO'.

# Stazioni radio preselezionabili

## Info stazioni preselezionabili

È possibile memorizzare le proprie stazioni radio preferite come stazioni preselezionabili. È possibile usare le stazioni preselezionabili per sintonizzarsi velocemente sulle stazioni radio memorizzate in qualsiasi momento.

Avalon N5 presenta cinque pulsanti di preselezione. Usare i pulsanti da **1** a **4** per l'accesso rapido alle proprie stazioni radio preferite. Usare **5+** per aprire un elenco di tutte le stazioni preselezionabili.

È possibile memorizzare un massimo di 10 stazioni radio digitali e 10 stazioni FM.

## Memorizzazione di una stazione come preselezione

### Per memorizzare una stazione radio come preselezione da 1 a 4:

1. Sintonizzarsi sulla stazione radio da memorizzare.
2. Scegliere un pulsante di preselezione da **1** a **4**, quindi tenere premuto fino a quando viene visualizzato il messaggio 'PRESELEZ.MEMOR.'.  
**Suggerimento:** se nella preselezione scelta è già stata memorizzata una stazione radio, la stazione esistente viene sostituita con quella nuova.

### Per memorizzare una stazione radio nell'elenco di preselezione:

1. Sintonizzarsi sulla stazione radio da memorizzare.
2. Tenere premuto **5+** fino a quando viene visualizzato l'elenco delle stazioni preselezionabili.
3. Premere il pulsante **<** o **>** per scorrere e premere il pulsante **Select** per scegliere un numero di preselezione. Viene visualizzato il messaggio 'PRESELEZ.MEMOR.'.  
**Suggerimento:** se nella preselezione scelta è già stata memorizzata una stazione radio, la stazione esistente viene sostituita con quella nuova.



## Ascolto di una stazione preselezionabile

### Per ascoltare una stazione preselezionabile da 1 a 4:

- Premere brevemente un pulsante di preselezione da **1** a **4**.

Ad esempio, per ascoltare una stazione radio memorizzata come preselezione 2, premere **2**.

### Per ascoltare qualsiasi stazione preselezionabile:

1. Premere **5+** per aprire l'elenco delle stazioni preselezionabili.
2. Premere il pulsante **<** o **>** per scorrere e premere il pulsante **Select** per scegliere una preselezione.



# Bluetooth e dispositivi ausiliari

## Connessione di un dispositivo Bluetooth

Per connettere l'unità a un dispositivo mobile quale telefono o tablet senza l'uso di cavi, è possibile usare il Bluetooth. Con Avalon N5 è possibile trasmettere musica da un telefono o tablet.

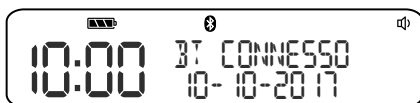
Per connettere il dispositivo ad Avalon N5 è sufficiente selezionare 'Avalon' nel menu Bluetooth sul dispositivo mobile.

IT

### Per connettere un dispositivo Bluetooth:

1. Premere  fino a quando viene visualizzato 'BLUETOOTH'.
2. Sul dispositivo Bluetooth, attivare la connessione Bluetooth e collegarsi ad 'Avalon'.  
**Nota:** per maggiori informazioni, consultare il manuale utente del dispositivo Bluetooth. Se viene richiesta una password, inserire 0000.  
Quando sul display di Avalon N5 viene visualizzato 'BT CONNESSO', il dispositivo è pronto a trasmettere musica.

**Suggerimento:** per connettere ad Avalon N5 un altro dispositivo Bluetooth, seguire le istruzioni riportate sopra. I dispositivi attualmente connessi verranno automaticamente disconnessi.



## Connessione di un dispositivo con cavo ausiliario

Per ascoltare la musica memorizzata su un dispositivo, ad esempio un lettore MP3, su Avalon N5, è possibile collegare le due unità con un cavo ausiliario.

### Per collegare un dispositivo con cavo ausiliario:

1. Premere  fino a quando non viene visualizzato 'INGRESSO AUX'.
2. Inserire un cavo ausiliario nell'ingresso **Aux** posto lateralmente su Avalon N5.
3. Inserire l'altro capo del cavo ausiliario nel dispositivo che si desidera collegare.  
Avalon N5 è ora pronto a riprodurre la musica dal dispositivo collegato.

# Svegliie

Per svegliarsi in compagnia della propria stazione radio preferita, è possibile impostare su Avalon N5 due diverse sveglie.

**Nota:** quando Avalon N5 è alimentato da una batteria ChargePAK, non è possibile impostare le sveglie.

## Impostazione di una sveglia

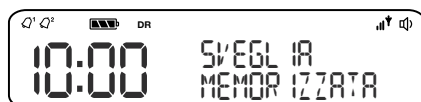
### Per impostare una sveglia:

1. Premere .
2. Premere il pulsante < o > per scorrere e premere il pulsante **Select** per selezionare 'SVEGLIA'.
3. Premere il pulsante < o > per scorrere e premere il pulsante **Select** per selezionare 'SVEGLIA 1' o 'SVEGLIA 2'.
4. Premere il pulsante < o > per scorrere e premere il pulsante **Select** per modificare le impostazioni della sveglia:

|           |                                                                                                                                                                                                                                                                                |
|-----------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 'SVEGLIA' | Attivare o disattivare la sveglia                                                                                                                                                                                                                                              |
| 'IN ORAR' | Selezionare l'ora della sveglia                                                                                                                                                                                                                                                |
| 'DURATA'  | Selezionare la durata della sveglia in minuti                                                                                                                                                                                                                                  |
| 'FONTE'   | Scegliere tra una stazione radio 'FM' o 'DAB' oppure un 'TONO'<br><b>Suggerimento:</b> per quanto riguarda le stazioni FM o DAB, è possibile scegliere una stazione preselezionabile (se presente) o selezionare 'ULTIMA ASCOLTATA' per scegliere l'ultima stazione ascoltata. |
| 'RIPETI'  | Scegliere la frequenza con cui si desidera attivare la sveglia tra 'OGNI GIORNO', 'UNA VOLTA', 'FINE SETTIMANA' o 'GIORNI FERIALE'                                                                                                                                             |
| 'VOLUME'  | Regolare il volume della sveglia (valido solo per le sveglie radio)                                                                                                                                                                                                            |

Una volta terminata l'impostazione, sul display comparirà il messaggio 'SVEGLIA MEMORIZZATA'.

Quando una sveglia viene impostata, in alto sullo schermo compare il simbolo  o .



5. Una volta effettuate tutte le modifiche, tenere premuto  per uscire dal menu.

## Annullamento di una sveglia

### Per annullare una sveglia:

1. Premere .
2. Premere il pulsante < o > per scorrere e premere il pulsante **Select** per selezionare 'SVEGLIA'.
3. Premere il pulsante < o > per scorrere e premere il pulsante **Select** per selezionare 'SVEGLIA 1' o 'SVEGLIA 2'.
4. Premere il pulsante < o > per scorrere e premere il pulsante **Select** per selezionare 'OFF'.  
Sul display comparirà il messaggio 'SVEGLIA MEMORIZZATA'.

## Interruzione temporanea della sveglia con la funzione Snooze o silenziamento

### Per usare la funzione Snooze:

- Premere uno dei pulsanti delle stazioni preselezionabili.  
La sveglia viene posticipata di 8 minuti.

### Per silenziare una sveglia:

- Premere il pulsante **Source**, **< Select >** o **Menu**.

IT

## Timer

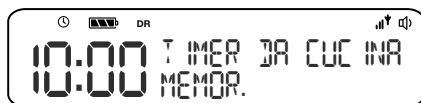
### Impostazione del timer da cucina

Il timer da cucina effettua un conto alla rovescia che termina con un segnale di allarme.

#### Per impostare il timer da cucina:

1. Premere .
2. Premere il pulsante **< o >** per scorrere e premere il pulsante **Select** per selezionare 'TIMER DA CUCINA'.
3. Scorrere usando i pulsanti **< o >** per modificare l'ora e premere il pulsante **Select**.
4. Scorrere nuovamente con il pulsante **< o >** per modificare i minuti e premere per confermare e avviare il timer.

Quando il timer viene impostato, in alto sul display viene visualizzato il simbolo .



### Silenziamento del timer da cucina

#### Per silenziare il timer da cucina:

- Premere il pulsante **Source**, **< Select >** o **Menu**.

### Impostazione del timer di autospegnimento (sleep timer)

Dopo un determinato periodo di tempo, lo sleep timer mette Avalon N5 in standby.

#### Per impostare il timer di autospegnimento:

1. Premere .
2. Premere il pulsante **< o >** per scorrere e premere il pulsante **Select** per selezionare 'SLEEP TIMER'.
3. Premere il pulsante **< o >** per scorrere e premere il pulsante **Select** per selezionare la durata del timer.  
**Suggerimento:** è possibile selezionare una durata da 15 a 90 minuti.
4. Quando il timer viene impostato, in alto sul display viene visualizzato il simbolo .



# Impostazioni

## Personalizzazione del suono su Avalon N5

Con l'equalizzatore e le impostazioni di amplificazione è possibile ottenere un sound eccezionale. Molte impostazioni dell'equalizzatore sono già impostate. Ad esempio, per esaltare i suoni della musica classica, scegliere 'CLASSICA' tra le impostazioni dell'equalizzatore. È inoltre possibile personalizzare l'equalizzatore modificando gli acuti, i bassi e l'intensità del suono.

### Per utilizzare l'equalizzatore:

1. Premere .
2. Premere il pulsante **Select** per selezionare 'AUDIO'.
3. Premere il pulsante < o > per scorrere e premere il pulsante **Select** per selezionare 'EQUALISER'.
4. Scegliere le impostazioni dell'equalizzatore:
  - Premere il pulsante < o > per scorrere e premere il pulsante **Select** per scegliere tra: 'NORMALE', 'FLAT', 'ROCK', 'POP', 'CLASSICA', 'JAZZ', 'NOTIZIE' o 'PERSONALIZZAZ'.
  - Per usare le impostazioni personalizzate, premere il pulsante < o > per scorrere e premere il pulsante **Select** per selezionare 'PERSONALIZZAZ'. Quindi premere il pulsante < o > per scorrere e premere il pulsante **Select** per modificare gli acuti, i bassi e l'intensità del suono.

### Per attivare o disattivare l'amplificazione:

1. Premere .
2. Premere il pulsante **Select** per selezionare 'AUDIO'.
3. Premere il pulsante < o > per scorrere e premere il pulsante **Select** per selezionare 'AMPLIFICAZIONE'.
4. Premere il pulsante < o > per scorrere e premere il pulsante **Select** per attivare ('ON') o disattivare ('OFF') l'amplificazione.

## Impostazioni del display

### Modifica delle informazioni visualizzate sul display

Durante l'ascolto della radio è possibile modificare le informazioni visualizzate sullo schermo. Ad esempio, è possibile visualizzare informazioni a scorrimento sulla stazione radio in ascolto.

1. Premere .
2. Premere il pulsante < o > per scorrere e premere il pulsante **Select** per selezionare 'DISPLAY'.
3. Premere il pulsante **Select** per selezionare 'INFO'.
4. Premere il pulsante < o > per scorrere e premere il pulsante **Select** per scegliere quali informazioni visualizzare.

## Regolazione della luminosità dello schermo

Avalon N5 dispone di un sensore di luce che regola la luminosità dello schermo in base all'ambiente. È possibile modificare manualmente la luminosità dello schermo e decidere la durata di attivazione della retroilluminazione del display.

### Per modificare la luminosità dello schermo:

1. Premere .
2. Premere il pulsante < o > per scorrere e premere il pulsante **Select** per selezionare 'DISPLAY'.
3. Premere il pulsante < o > per scorrere e premere il pulsante **Select** per selezionare 'RETROILLUMINAZIONE'.
4. Premere il pulsante < o > per scorrere e premere il pulsante **Select** per selezionare 'ATTIVO' e modificare le impostazioni di Avalon N5 quando è acceso, oppure selezionare 'STANDBY' per modificare le impostazioni quando in standby.
5. Premere il pulsante < o > per scorrere e premere il pulsante **Select** per selezionare 'LUMINOSITÀ'.
6. Premere il pulsante < o > per scorrere e premere il pulsante **Select** per scegliere il livello di luminosità. Per aumentare la luminosità dello schermo, selezionare un numero più alto. Per impostare automaticamente la luminosità dello schermo, selezionare 'AUTO'.

### Per modificare la durata della retroilluminazione del display:

1. Premere .
2. Premere il pulsante < o > per scorrere e premere il pulsante **Select** per selezionare 'DISPLAY'.
3. Premere il pulsante < o > per scorrere e premere il pulsante **Select** per selezionare 'RETROILLUMINAZIONE'.
4. Premere il pulsante < o > per scorrere e premere il pulsante **Select** per selezionare 'ATTIVO' e modificare le impostazioni di Avalon N5 quando è acceso, oppure selezionare 'STANDBY' per modificare le impostazioni quando in standby.
5. Per modificare solo le impostazioni ATTIVO, premere il pulsante < o > per scorrere e premere il pulsante **Select** per selezionare 'TIMEOUT'.
6. Premere il pulsante < o > per scorrere e premere il pulsante **Select** per scegliere tra 'SEMPRE ACCESO' o 'SPEGNIMENTO'.

## Impostazioni dell'orologio

### Impostazione di ora e data

Avalon N5 può usare il segnale radio FM e digitale per impostare automaticamente l'ora e la data. Se data e ora non si aggiornano automaticamente, è possibile impostarli manualmente.

### Per impostare manualmente l'ora e la data:

1. Premere .
2. Premere il pulsante < o > per scorrere e premere il pulsante **Select** per selezionare 'OROLOGIO'.
3. Premere il pulsante < o > per scorrere e premere il pulsante **Select** per selezionare 'IMPOST. ORA/ DATA'.
4. Premere il pulsante < o > per scorrere e premere il pulsante **Select** per selezionare l'ora. Ripetere per regolare i minuti.
5. Premere il pulsante < o > per scorrere e premere il pulsante **Select** per selezionare il giorno. Ripetere per impostare il mese e l'anno.

## Modifica del formato dell'ora

### Per cambiare il formato dell'ora:

1. Premere .
2. Premere il pulsante < o > per scorrere e premere il pulsante **Select** per selezionare 'OROLOGIO'.
3. Premere il pulsante < o > per scorrere e premere il pulsante **Select** per selezionare 'IMPOST. 12/24 ORE'.
4. Premere il pulsante < o > per scorrere e premere il pulsante **Select** per selezionare 'IMPOST. 12 ORE' o 'IMPOST. 24 ORE'.

## Modifica del formato della data

### Per cambiare il formato della data:

1. Premere .
2. Premere il pulsante < o > per scorrere e premere il pulsante **Select** per selezionare 'OROLOGIO'.
3. Premere il pulsante < o > per scorrere e premere il pulsante **Select** per selezionare 'IMPOST. FORMATO DATA'.
4. Premere il pulsante < o > per scorrere e premere il pulsante **Select** per scegliere tra la visualizzazione della data nell'ordine giorno, mese e anno 'GG-MM-AAAA' o nell'ordine mese, giorno e anno 'MM-GG-AAAA'.

## Modifica della fonte di sincronizzazione dell'orologio

È possibile scegliere le fonti radio da utilizzare per l'impostazione dell'ora. Come impostazione predefinita, per la sincronizzazione dell'ora Avalon N5 utilizza segnali radio sia FM che digitali.

### Per modificare la sincronizzazione dell'orologio:

1. Premere .
2. Premere il pulsante < o > per scorrere e premere il pulsante **Select** per selezionare 'OROLOGIO'.
3. Premere il pulsante < o > per scorrere e premere il pulsante **Select** per selezionare 'SINCRONIZZAZIONE OROLOGIO'.
4. Premere il pulsante < o > per scorrere e premere il pulsante **Select** per selezionare l'opzione desiderata.

## Modifica della lingua

È possibile cambiare la lingua dei menu e delle impostazioni.

### Per cambiare la lingua:

1. Premere .
2. Premere il pulsante < o > per scorrere e premere il pulsante **Select** per selezionare 'IMPOSTAZIONI'.
3. Premere il pulsante < o > per scorrere e premere il pulsante **Select** per selezionare 'LINGUA'.
4. Premere il pulsante < o > per scorrere e premere il pulsante **Select** per selezionare una lingua.

## Ripristino delle impostazioni predefinite

Il ripristino dei valori di default rimuove tutte le stazioni preselezionabili, le sveglie, i timer e le impostazioni memorizzati su Avalon N5.

**Nota:** il ripristino dei valori di default non è reversibile.

### Per ripristinare le impostazioni predefinite:

1. Premere .
2. Premere il pulsante < o > per scorrere e premere il pulsante **Select** per selezionare 'IMPOSTAZIONI'.
3. Premere il pulsante < o > per scorrere e premere il pulsante **Select** per selezionare 'RIPRISTINO VALORI DI DEFAULT'.
4. Premere il pulsante < o > per scorrere e premere il pulsante **Select** per selezionare 'Sì'.  
Avalon N5 ripristina i valori di default e si riavvia.

IT

## Aggiornamento del software

Pure può mettere a disposizione aggiornamenti software per Avalon N5. Per verificare gli aggiornamenti software disponibili, visitare [support.pure.com](http://support.pure.com).

**Suggerimento:** per ricevere una notifica quando vi sono aggiornamenti software disponibili, registrare il prodotto su [pure.com/register](http://pure.com/register).

### Per verificare la versione del software attuale:

1. Premere .
2. Premere il pulsante < o > per scorrere e premere il pulsante **Select** per selezionare 'IMPOSTAZIONI'.
3. Premere il pulsante < o > per scorrere e premere il pulsante **Select** per selezionare 'VERSIONE'.

### Per aggiornare il software:

1. Connettere Avalon N5 al computer con un cavo Micro USB.
2. Seguire le istruzioni fornite con il file per l'aggiornamento software.

# Utilizzo di ChargePAK

## Informazioni su ChargePAK

ChargePAK è un pacco di batterie ricaricabili (disponibile separatamente) che consente di ascoltare la musica ovunque. Quando Avalon N5 è collegato a una presa elettrica, ChargePAK si ricarica. È possibile disconnettere Avalon N5 dall'alimentazione elettrica e portare la propria musica con sé.

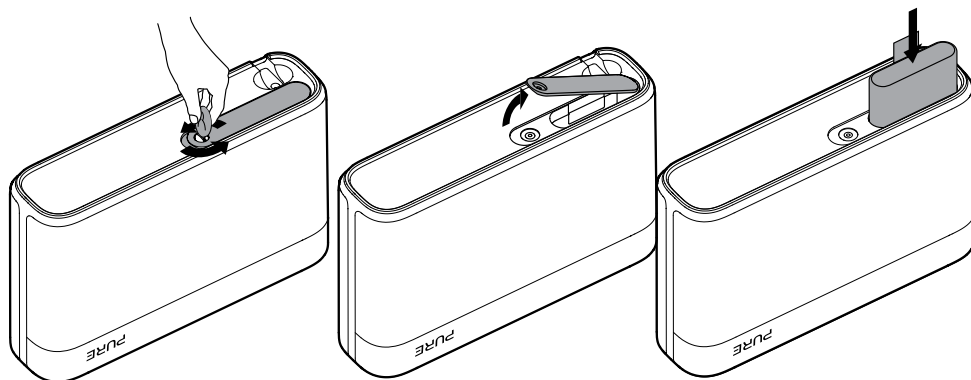
## Inserimento di ChargePAK

**Nota:** Avalon N5 è compatibile solo con i ChargePAK F1 Pure. Non usare altre batterie o modelli di ChargePAK con Avalon N5.

### Per inserire ChargePAK:

1. Spegnerne Avalon N5 e scollegarlo dall'alimentazione elettrica.
2. Utilizzare una moneta per svitare e rimuovere la vite che tiene il pannello di copertura del vano batterie che si trova alla base di Avalon N5.
3. Inserire ChargePAK nello scomparto batterie, con i contatti elettrici di ChargePAK rivolti verso il basso e l'etichetta Pure rivolta verso il lato opposto rispetto alla parte anteriore della radio.
4. Riposizionare il pannello di copertura del vano batterie.
5. Collegare Avalon N5 all'alimentazione elettrica.  
ChargePAK comincia a ricaricarsi. Se ChargePAK è nuovo o non è stato utilizzato per molto tempo, si consiglia di caricarlo per almeno 24 ore.

**Nota:** quando ChargePAK è sotto carica, è normale che si riscaldi. L'efficienza di ChargePAK diminuisce con il tempo.





# Risoluzione dei problemi

**IT**

| Problema                                               | Soluzione                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |
|--------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>Non riesco a sentire nulla</b>                      | <p>Per aumentare il volume, usare la manopola di <b>accensione/volume</b>.</p> <p>Per la radio digitale, eseguire una sintonizzazione automatica. Ulteriori informazioni a pagina 8.</p> <p>Per i dispositivi Bluetooth o ausiliari, verificare la connessione dell'unità. Aumentare il volume del dispositivo connesso.</p>                                      |
| <b>Il display è molto scuro</b>                        | <p>Rimuovere eventuali ostruzioni davanti alla radio. Vicino al display vi è un sensore di luce.</p> <p>Aumentare la luminosità dello schermo.</p> <p>Ulteriori informazioni a pagina 14.</p>                                                                                                                                                                     |
| <b>Non riesco a trovare una stazione FM o digitale</b> | <p>Regolare l'antenna e controllare che sia completamente estesa.</p> <p>Spostare la radio.</p> <p>Per la radio digitale, eseguire una sintonizzazione automatica. Ulteriori informazioni a pagina 8.</p> <p>Per la radio FM, provare a forzare la radio a usare la ricezione mono per migliorare l'intensità del segnale. Ulteriori informazioni a pagina 9.</p> |

# Specifiche

|                                  |                                                                                                                                                                                |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |
|----------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>Radio</b>                     | Radio digitale ed FM                                                                                                                                                           |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |
| <b>Frequenze</b>                 | Digitale: Banda III 174-240 MHz<br>Radio FM: 87,5-108 MHz                                                                                                                      |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |
| <b>Bluetooth</b>                 | Bluetooth v4.1<br>Supporto AVRCP 1.4<br>Supporto codec AAC<br>Gamma di frequenza: 2402~2480 MHz. Potenza massima: 4,07 dBm (EIRP)                                              |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |
| <b>Altoparlante</b>              | Unità di comando full range da 3" e 2 radiatori passivi per bassi (1 anteriore, 1 posteriore)                                                                                  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |
| <b>Potenza uscita audio</b>      | 20 W RMS                                                                                                                                                                       |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |
| <b>Ingressi</b>                  | Presa adattatore 12 V CC (230 V in dotazione)<br>Ingresso ausiliario stereo da 3,5 mm per dispositivi ausiliari<br>Connessione USB (Micro USB) solo per aggiornamenti software |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |
| <b>Uscite</b>                    | Cuffie stereo 3,5 mm                                                                                                                                                           |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |
| <b>Stazioni preselezionabili</b> | 10 stazioni radio digitali e 10 stazioni FM preselezionabili                                                                                                                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |
| <b>Display</b>                   | Display LCD 2 righe                                                                                                                                                            |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |
| <b>Versione software</b>         | V1.2                                                                                                                                                                           |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |
| <b>Adattatore di rete</b>        | Adattatore                                                                                                                                                                     | Ingresso CA 100-240 V~, 50/60 Hz, 0,8 A<br>Uscita 12 V CC  , 2400 mA<br>Unità principale 12 V CC  , 2,4 A                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |
| <b>ChargePAK</b>                 | Batteria ricaricabile ChargePAK F1 Pure (disponibile separatamente)                                                                                                            |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |
| <b>Dimensioni</b>                | 170 mm altezza x 260 mm larghezza x 70 mm profondità                                                                                                                           |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |
| <b>Temperatura operativa</b>     | Da 0°C a +40°C                                                                                                                                                                 |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |
| <b>Antenna</b>                   | Antenna telescopica di ricezione                                                                                                                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |
| <b>Approvazioni</b>              |                                                                                             | Marchio CE. Con la presente, Pure International Limited dichiara che il modello di radio Avalon N5 è conforme ai requisiti essenziali della direttiva RED 2014/53/UE, della direttiva RoHS revisionata (2011/65/UE) e dello standard ETSI EN300 401. In un ambiente caratterizzato da disturbi di frequenza, la radio potrebbe perdere l'audio, che sarà recuperato una volta rimossa l'interferenza.<br>Il testo intero della Dichiarazione di Conformità UE è disponibile al seguente indirizzo internet <a href="http://www.pure.com/about/red">http://www.pure.com/about/red</a> |

### Informazioni sulla garanzia

Pure International Limited garantisce all'utente finale che questo prodotto, se usato normalmente, non presenterà difetti di materiale e manodopera per un periodo di tre anni dalla data di acquisto. Questa garanzia copre i guasti dovuti ad anomalie di fabbricazione o progettazione; non si applica in caso di danni accidentali di qualunque tipo, dovuti a usura e negligenza o a interventi di regolazione, modifica o riparazione non autorizzati da noi. In caso di problemi con l'unità, contattare il proprio fornitore o l'assistenza PURE all'indirizzo <http://support.pure.com>.

### Esclusione di responsabilità

Pure International Limited non rilascia alcuna dichiarazione o garanzia rispetto al contenuto di questo documento ed esclude specificamente qualunque garanzia implicita di commerciabilità o adeguatezza a un particolare scopo. Inoltre, Pure International Limited si riserva il diritto di rivedere e modificare periodicamente questa pubblicazione senza obbligo di notificare tali interventi ad altri soggetti.

### Marchi commerciali

Avalon N5, Pure e il logo Pure sono marchi commerciali o registrati di Pure International Limited.

### Copyright

Copyright © 2017 Pure International Limited. Tutti i diritti riservati. Nessuna parte della presente pubblicazione può essere copiata o distribuita, trasmessa, trascritta, memorizzata in un sistema di archiviazione o tradotta in un formato comprensibile dall'uomo o da un computer, in qualsiasi forma o con qualsiasi mezzo, elettronico, meccanico, magnetico, manuale o altro, o divulgata a terze parti senza il permesso scritto di Pure International Limited.

### Smaltimento di rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche



La presenza di questo simbolo sul prodotto o sulla sua confezione indica che il prodotto non deve essere trattato come rifiuto domestico. Deve infatti essere consegnato presso un adeguato punto di raccolta per il riciclaggio di apparecchiature elettriche ed elettroniche. Assicurandosi del corretto smaltimento di questo prodotto si contribuisce a evitare potenziali ripercussioni negative sull'ambiente e sulla salute, che potrebbero derivare da un'inadeguata gestione dello smaltimento stesso. Il riciclaggio di materiali contribuisce a preservare le risorse naturali. Per informazioni più dettagliate sul riciclaggio di questo prodotto, si prega di rivolgersi alle autorità locali, al servizio locale di smaltimento di rifiuti domestici o al negozio presso il quale il prodotto è stato acquistato.



# Avalon N5

EN

DE

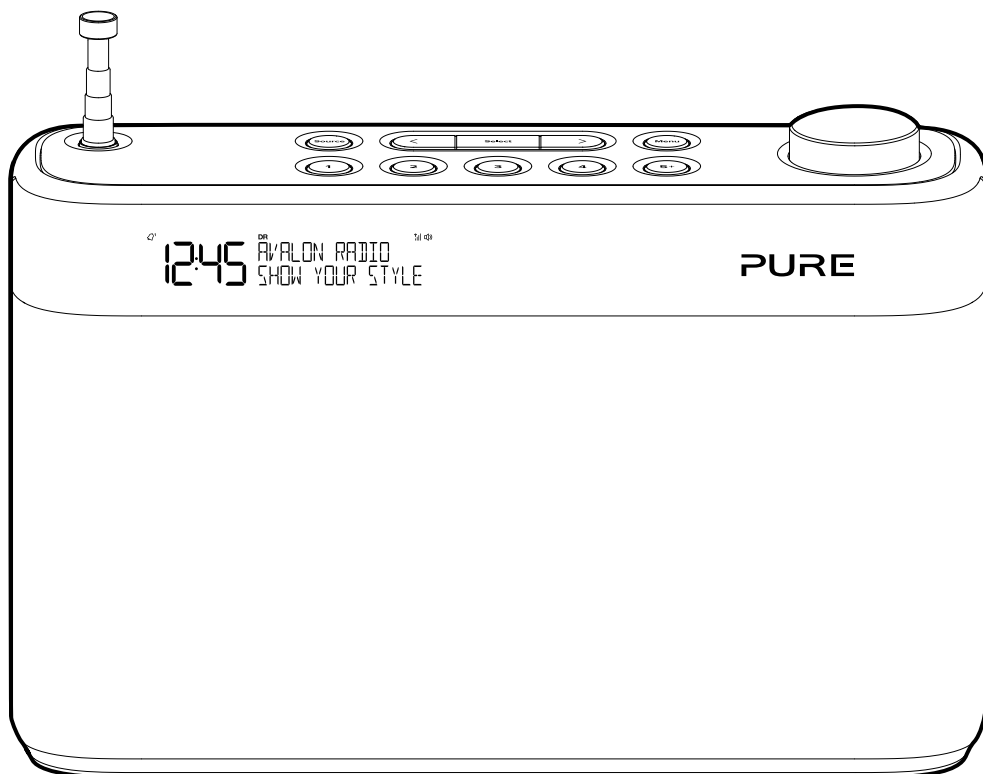
FR

IT

NO  
DA

NL

Takk for at du valgte Avalon N5. Bruksanvisningen beskriver bruken av de forskjellige funksjonene på din Avalon N5. Hvis du trenger mer hjelp, kan du ta en titt på våre hjelpeemner på [support.pure.com](http://support.pure.com).





# Innhold

|                                                |           |
|------------------------------------------------|-----------|
| <b>Sikkerhet</b>                               |           |
| <b>Komme i gang</b>                            |           |
| Din Avalon N5                                  |           |
| Konfigurere Avalon N5                          |           |
| Slå på og av Avalon N5                         |           |
| Endre volumet                                  |           |
| <b>Digitalradio</b>                            |           |
| Lytte til digitalradio                         |           |
| Bytte digitalradiostasjon                      |           |
| Automatisk tuning til<br>digitalradiostasjoner |           |
| <b>FM-radio</b>                                |           |
| Lytte til FM-radio                             |           |
| Bytte FM-radiostasjon                          |           |
| Velge stereo- eller monomottak<br>for FM-radio |           |
| <b>Forvalg av radiostasjoner</b>               |           |
| Om forvalg                                     |           |
| Lagre en radiostasjon som forvalg              |           |
| Lytte til et forvalg                           |           |
| <b>Bluetooth og Aux-enheter</b>                |           |
| Koble til en Bluetooth-enhet                   |           |
| Koble til en enhet via en Aux-kabel            |           |
| <b>Alarmer</b>                                 |           |
| Stille inn en alarm                            |           |
| Slette en eksisterende alarm                   |           |
| Slumre eller slå av en alarm                   |           |
| <b>Tidsur</b>                                  |           |
| Stille inn kjøkkentidsuret                     |           |
| Slå av kjøkkentidsuret                         |           |
| Stille inn innsovningsfunksjonen               |           |
| <b>4 Innstillinger</b>                         | <b>14</b> |
| 5 Tilpasse lyden på Avalon N5                  | 14        |
| 5 Displayinnstillinger                         | 14        |
| 6 Klokkeinnstillinger                          | 15        |
| 6 Endre språk                                  | 16        |
| 7 Tilbakestilling til fabrikkoppsett           | 16        |
| 7 Oppdatere programvaren                       | 16        |
| <b>8 Bruke et ChargePAK-batteri</b>            | <b>17</b> |
| 8 Om ChargePAK-batterier                       | 17        |
| 8 Sette i et ChargePAK-batteri                 | 17        |
| <b>8 Feilsøking</b>                            | <b>18</b> |
| <b>9 Tekniske data</b>                         | <b>19</b> |

NO  
DA

# Sikkerhet

## Sikkerhetsinformasjon

1. Gjør deg kjent med alle sikkerhetsreglene og -anvisningene før du tar radioen i bruk. Hvis du gir denne radioen videre til andre, må du også sørge for at de får med alle relevante dokumenter.
2. Apparatet må ikke utsettes for sprut eller dråper. Gjenstander som er fylt med vann - for eksempel vaser - må ikke settes oppå apparatet.  
Hvis du søler vann eller annen væske på radioen, må du slå den av, koble den fra strømmettet og kontakte forhandleren.  
Ikke ta på støpslet eller selve radioen med våte hender. Ikke trekk i ledningen når du kobler strømadapteren fra strømforsyningen.
3. Batterier må ikke utsettes for sterk varme som sollys, åpen ild eller lignende
4. Bruk av radioen i rom eller klima med høy fuktighet og høye temperaturer kan føre til kondensdannelse inni radioen, og dette kan skade radioen. Bruk apparatet bare i middels varmt klima.
5. Unngå ekstreme temperaturer, både ekstrem varme og ekstrem kulde. Plasser apparatet på trygg avstand fra varmekilder som radiatorer, gassovner og elektriske ovner. Det må ikke settes varmekilder med åpen flamme, som tente stearinlys, oppå apparatet
6. Strømadapteren brukes som frakoblingsenhet, og frakoblingsenheten må alltid være lett tilgjengelig.  
Koble strømadapteren til en lett tilgjengelig stikkontakt i nærheten av enheten, og ikke bruk strømadapteren til noe annet enn å koble til dette produktet.
7. Bruk bare strømadapteren som er spesifisert i bruksanvisningen. (levert av Pure, med modellnummer SW1202400-IM).
8. Kontroller før bruk at den tilgjengelige tilførselsspenningen stemmer med påkrevd driftsspenning for radioen.
9. Koble radioen fra strømforsyningen hvis du ikke skal bruke den på en stund (f.eks. hvis du reiser på ferie).
10. Koble alltid radioen fra stikkontakten før rengjøring. Ikke rengjør radioen med slipende svamper eller slipende rengjøringsløsninger, for dette kan skade radioens overflate.
11. For å redusere faren for elektrisk støt må du ikke fjerne noen skruer. Det er ingen deler inni radioen som skal vedlikeholdes av brukeren. Overlat vedlikeholdet til autoriserte fagfolk.

## Sikkerhetsanvisninger for det oppladbare batteriet ChargePAK F1

1. Les bruksanvisningen for ChargePAK i dette dokumentet.
2. Bruk ChargePAK bare med originale Pure-produkter. **Bruk bare den originale Pure ChargePAK F1.** Eksplosjonsfare hvis batteriet ikke skiftes riktig (pass på riktig polaritet). Må bare skiftes ut med samme eller tilsvarende type.
3. Oppbevar ChargePAK på et kjølig og tørt sted ved normal romtemperatur. Ta batteriet ut av radioen hvis den settes til oppbevaring eller ikke skal brukes i lengre tid.
4. ChargePAK må ikke punkteres, mistes, kastes eller utsettes for unødvendige støt. Feil behandling kan medføre fare for brann, eksplosjon eller kjemisk forbrenning.
5. Ikke kast ChargePAK på åpen ild eller i et forbrenningsanlegg, og ikke legg ChargePAK fra deg på varme steder slik som i en bil som står midt i solsteiken. Må ikke oppbevares i nærheten av en komfyr, ovn eller andre varmekilder.
6. ChargePAK må ikke kobles direkte til en elektrisk kilde som for eksempel en stikkontakt eller et strømuttak i en bil. Må aldri plasseres i en mikrobølgeovn eller andre høytrykksbeholdere.
7. ChargePAK må aldri senkes ned i vann, og aldri utsettes for væsker på andre måter.
8. ChargePAK må ikke kortsluttes.
9. Ikke bruk eller lad opp et ChargePAK-batteri som lekker, er misfarget, rustent eller deformert, lukter rart eller er unormalt på andre måter.
10. Berør aldri et ChargePAK-batteri som lekker, med bare hender. Fjern batteriet og avhend det forskriftsmessig. Husk å bruke vernehansker.
11. Skal oppbevares utilgjengelig for barn.
12. ChargePAK skal avhendes som vanlige, oppladbare batterier i henhold til lokale lover og forskrifter.

## Symboler på produktet og i bruksanvisningen

 Mulig alvorlig fare for din personlige sikkerhet. Følg alle sikkerhetsanvisninger merket med dette symbolet for å unngå faren for personskader eller død.

 Forsiktig. Les bruksanvisningen før bruk.

 12 V DC-strømforsyningsinngang, 2,4 A

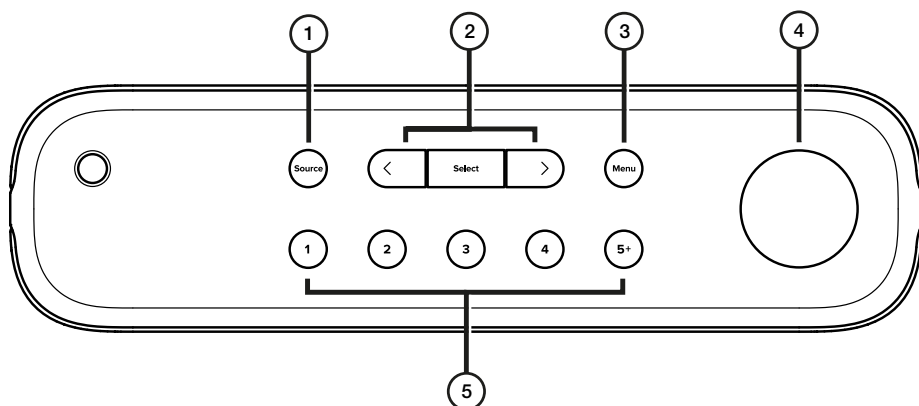
 DC-kontaktpolaritet, midten av tilkoblingsklemmen er positiv



# Komme i gang

## Din Avalon N5

### Kontroller oppå radioen



NO  
DA

- |          |                         |                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |
|----------|-------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>1</b> | <b>Source</b>           | Trykk her for å veksle mellom digitalradio, FM-radio, Bluetooth og Aux-inngang                                                                                                                                                                                                                           |
| <b>2</b> | <b>&lt; Select &gt;</b> | Trykk på < eller > for å bla, og trykk på <b>Select</b> for å skifte radiostasjon (se side 8/9) eller velge elementer i en meny<br><b>Merk: &lt;Select&gt;</b> knappene kan utføre følgende i Bluetooth-modus: Spor hoppe fremover / bakover, samt spill / pause-funksjoner når du streamer i Bluetooth. |
| <b>3</b> | <b>Menu</b>             | Trykk her for å endre innstillinger og funksjoner                                                                                                                                                                                                                                                        |
| <b>4</b> | <b>Av/på/volum</b>      | Trykk her for å slå Avalon N5 på eller av. Drei for å justere volumet.                                                                                                                                                                                                                                   |
| <b>5</b> | <b>Forvalg 1-5+</b>     | Trykk her for å lagre og få tilgang til dine favorittradiostasjoner (se side 10)                                                                                                                                                                                                                         |

### Kontakter på siden



3,5 mm-utgang for  
stereohodetelefoner

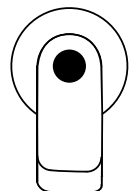
Aux In



Analog stereoingngang  
for Aux-kabler



Mikro-USB-kontakt  
for programvare-  
oppdateringer

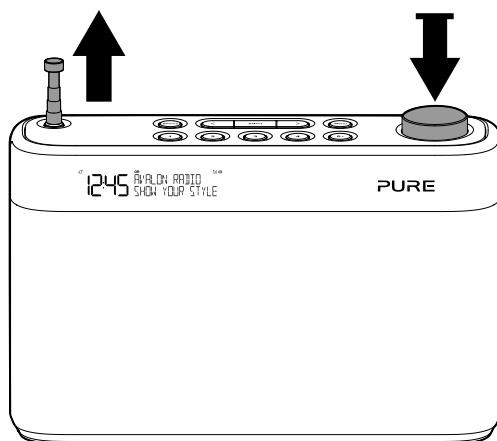
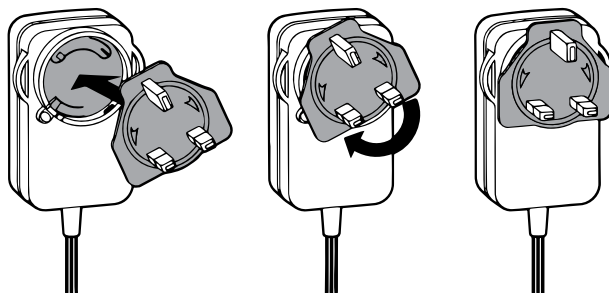
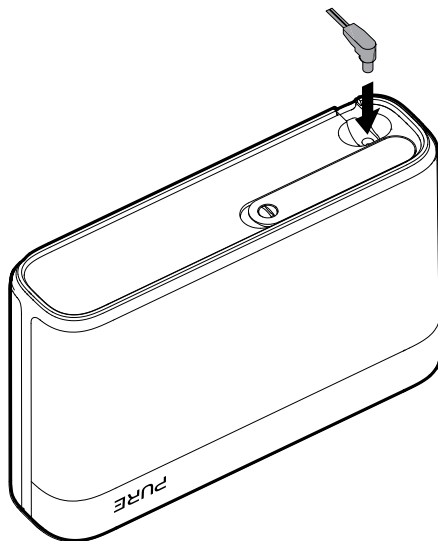


Inngang bare  
for medfølgende  
strømadapter

## Konfigurere Avalon N5

### Slik konfigurerer du Avalon N5:

1. Koble den medfølgende strømadapteren til inngangen på undersiden av Avalon N5.
2. Sett på riktig type støpsel for din region, og koble strømadapteren til strømnettet.
3. Trykk ned for å få antennen til å sprette opp, og trekk den helt ut.



## Slå på og av Avalon N5

Hvis du har det oppladbare batteriet ChargePAK F1 (tilgjengelig separat), må du sette det inn før du slår på Avalon N5. Les mer om bruk av ChargePAK på side 17.

### Slik slår du på Avalon N5:

- Trykk ned og slipp dreieknappen **Av/på/volum** til den spretter opp.

**Merk:** Når du slår på Avalon N5 for første gang, begynner den å tune til digitalradiostasjoner. Når autotuningen er ferdig, kan du begynne å lytte til digitalradio.

### Slik slår du av Avalon N5 eller setter den i standby:

Trykk ned og slipp dreieknappen **av/på/volum** til går i lås nede.

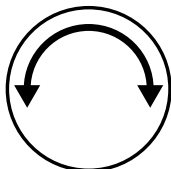
- Hvis Avalon N5 er koblet til en stikkontakt, går Avalon N5 i standby. I standby bruker Avalon N5 bare litt strøm og viser klokkeslett og dato på displayet.
- Hvis Avalon N5 forsynes med strøm fra et ChargePAK-batteri, slås Avalon N5 av.

**Merk:** Eventuelle innstilte alarmer vil ikke høres hvis Avalon N5 får strøm fra et ChargePAK-batteri og du slår enheten av.

## Endre volumet

### Slik endrer du volumet:

- Volumet økes ved å dreie knappen **Av/på/volum** med urviseren.
- Volumet reduseres ved å dreie knappen **Av/på/volum** mot urviseren.



# Digitalradio

## Lytte til digitalradio

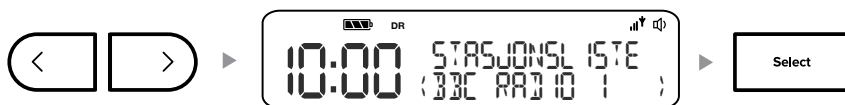
Slik lytter du til digitalradio:

- Trykk på  til 'DIGITALRADIO' vises på displayet.

## Bytte digitalradiostasjon

Slik bytter du digitalradiostasjon:

- Trykk på knappen < eller > for å bla gjennom de tilgjengelige radiostasjonene.
- Trykk på knappen **Select** for å bytte radiostasjon.



**Tips:** Tegnet '?' ved siden av navnet på en radiostasjon betyr at stasjonen er inaktiv eller ikke tilgjengelig.

## Automatisk tuning til digitalradiostasjoner

Når du slår på Avalon N5 for første gang, begynner den å skanne etter digitalradiostasjoner. Hvis du flytter Avalon N5 til et nytt sted, må du foreta en autotuning for å oppdatere listen over radiostasjoner.

Slik tunes automatisk til digitalradiostasjoner:

- Trykk på .
- Trykk på knappen < eller > for å bla, og trykk på knappen **Select** for å velge 'AUTOTUNING'.  
Avalon N5 starter skanningen etter digitalradiostasjoner.

# FM-radio

## Lytte til FM-radio

**Slik lytter du til FM-radio:**

- Trykk på  til 'FM' vises på displayet.

## Bytte FM-radiostasjon

**Slik bytter du FM-radiostasjon:**



- For å skanne etter neste eller forrige radiostasjon trykker du på knappen < eller > og holder den inne; da finner radioen den neste eller den forrige FM-radiostasjonen som har et sterkt signal.
- Trykk på knappen < eller > for å tune manuelt til en radiostasjon. Frekvensen øker eller reduseres med 0,05 MHz.

## Velge stereo- eller monomottak for FM-radio

Du kan velge mellom 'FM STEREO'- og 'MONO'-mottak når du lytter til FM-radio. Du ønsker kanskje å velge stereo hvis du lytter ved bruk av hodetelefoner.

**Slik velger du stereo- eller monomottak:**

- Trykk på .
- Trykk på knappen < eller > for å bla, og trykk på knappen **Select** for å velge 'FM STEREO'.
- Trykk på knappen < eller > for å bla, og trykk på knappen **Select** for å velge 'FM STEREO' eller 'MONO'.

NO  
DA

# Forvalg av radiostasjoner

## Om forvalg

Du kan lagre dine favorittradiostasjoner som forvalg. Du kan når som helst bruke forvalg for å tune raskt til dine lagrede radiostasjoner.

Oppå Avalon N5 er det fem forvalgsknapper. Bruk **1** til **4** for rask tilgang til dine favorittradiostasjoner. Bruk **5+** for å åpne en liste over alle forvalgene dine.

Du kan lagre inntil 10 digitalradiostasjoner og inntil 10 FM-radiostasjoner som forvalg.

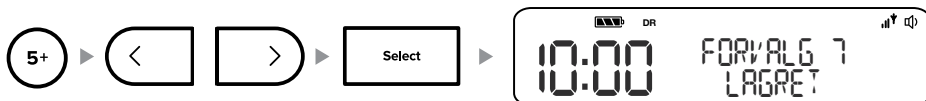
## Lagre en radiostasjon som forvalg

### Slik lagrer du en radiostasjon som forvalg mellom 1 og 4:

1. Tune til den radiostasjonen du vil lagre.
2. Velg en forvalgsknapp mellom **1** og **4**, og trykk og hold den inne til meldingen 'FORVALG LAGRET' vises på displayet.  
**Tips:** Hvis det allerede er lagret en radiostasjon på det valgte forvalget, vil den nye stasjonen erstatte denne.

### Slik lagrer du en radiostasjon i forvalgslisten:

1. Tune til den radiostasjonen du vil lagre.
2. Trykk på og hold inne knappen **5+** til forvalgslisten vises på displayet.
3. Trykk på knappen **<** eller **>** for å bla, og trykk på knappen **Select** for å velge et forvalgsnummer. Meldingen 'FORVALG LAGRET' vises på displayet.  
**Tips:** Hvis det allerede er lagret en radiostasjon på det valgte forvalget, vil den nye stasjonen erstatte denne.



## Lytte til et forvalg

### Slik lytter du til et forvalg mellom 1 og 4:

- Trykk raskt på en forvalgsknapp mellom **1** og **4**. Eksempel: Hvis du vil lytte til radiostasjonen som er lagret som forvalg 2, trykker du på **2**.

### Slik lytter du til en fritt valgt forvalgt radiostasjon:

1. Trykk på **5+** for å åpne forvalgslisten.
2. Trykk på knappen **<** eller **>** for å bla, og trykk på knappen **Select** for å velge et forvalg.

# Bluetooth og Aux-enheter

## Koble til en Bluetooth-enhet

Via Bluetooth kan du koble deg trådløst til en enhet, for eksempel en mobiltelefon eller et nettbrett. Du kan da strøme musikk fra mobiltelefonen eller nettbrettet gjennom Avalon N5.

For å koble enheten din til Avalon N5 velger du bare 'Avalon' i Bluetooth-menyen på enheten.

### Slik kobler du til en Bluetooth-enhet:

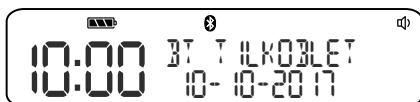
1. Trykk på  til 'BLUETOOTH' vises på displayet.

2. Slå på Bluetooth på Bluetooth-enheten din, og koble den til 'Avalon'.

**Merk:** Du finner mer informasjon om dette i bruksanvisningen for Bluetooth-enheten. Hvis du blir bedt om å angi et passord, taster du inn 0000.

Når 'BT TILKOBLET' vises på displayet på din Avalon N5, er Avalon N5 klar til å strøme musikk.

**Tips:** Hvis du vil koble en annen Bluetooth-enhet til Avalon N5, må du koble den til som beskrevet ovenfor. Dette vil automatisk koble fra eventuelle enheter som allerede er tilkoblet.



## Koble til en enhet via en Aux-kabel

Via en Aux-kabel kan du koble en enhet, for eksempel en MP3-spiller, til Avalon N5. Du kan da høre på musikk som er lagret på enheten gjennom din Avalon N5.

### Slik kobler du til en enhet via en Aux-kabel:

1. Trykk på  til 'AUX INNGANG' vises på displayet.

2. Stikk en Aux-kabel inn i **Aux**-kontakten på siden av Avalon N5.

3. Sett den andre enden av Aux-kabelen inn i enheten du vil koble til.  
Avalon N5 er nå klar til å spille av musikk fra den tilkoblede enheten.

NO  
DA

# Alarmer

Hvis du vil våkne opp til din favorittradiostasjon, kan du stille inn to alarmer på Avalon N5.

**Merk:** Du kan ikke stille inn noen alarmer når Avalon N5 får strøm fra et ChargePAK-batteri.

## Stille inn en alarm

### Slik stiller du inn en alarm:

1. Trykk på .
2. Trykk på knappen < eller > for å bla, og trykk på knappen **Select** for å velge 'ALARM'
3. Trykk på knappen < eller > for å bla, og trykk på knappen **Select** for å velge 'ALARM 1' eller 'ALARM 2'.
4. Trykk på knappen < eller > for å bla, og trykk på knappen **Select** for å 'endre innstillingene for alarmen':

'ALARM' Slå alarmen på eller av

'I TIDE' Velge klokkeslett for alarmen

'VARIGHET' Velge hvor mange minutter alarmen skal lyde

'KILDE' Velge om du vil vekkes av en 'FM'- eller 'DAB'-radiostasjon eller en 'TONE'

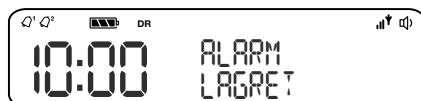
**Tips:** For FM og DAB kan du velge en forvalgt stasjon (hvis du har lagret noen), eller du kan velge 'SIST HØRT PÅ' for å velge stasjonen du sist lyttet til.

'REPETER' Velge hvor ofte du vil at alarmen skal lyde: 'DAGLIG', 'EN GANG', 'HELGER' eller 'UKEDAGER'

'VOLUM' Velge volumet for alarmen (gjelder bare radioalarmer)

Meldingen 'ALARM LAGRET' vises når du er ferdig.

Symbolet  eller  vises øverst på displayet når en alarm er innstilt.



5. Når du har foretatt alle endringene, trykker du på og holder inne  for å gå ut av menyen.

## Slette en eksisterende alarm

### Slik sletter du en eksisterende alarm:

1. Trykk på .
  2. Trykk på knappen < eller > for å bla, og trykk på knappen **Select** for å velge 'ALARM'
  3. Trykk på knappen < eller > for å bla, og trykk på knappen **Select** for å velge 'ALARM 1' eller 'ALARM 2'.
  4. Trykk på knappen < eller > for å bla, og trykk på knappen **Select** for å endre innstillingen til 'AV'.
- Meldingen 'ALARM LAGRET' vises på displayet.

## Slumre eller slå av en alarm

### Slik slumrer du en alarm:

- Trykk på en av forvalgsknappene
- Alarmen slumrer i 8 minutter.

### Slik slår du av en alarm:

- Trykk på knappen **Source**, < **Select** > eller **Menu**.



# Tidsur

## Stille inn kjøkkentidsuret

Kjøkkentidsuret teller ned og avslutter nedtellingen med en alarmtone.

### Slik stiller du inn kjøkkentidsuret:

1. Trykk på .
2. Trykk på knappen < eller > for å bla, og trykk på knappen **Select** for å velge 'TIDSUR KJØKKEN'.
3. Bla med < eller > for å endre timene, og trykk på knappen **Select**.
4. Bla med < eller > på nytt for å endre minuttene, og trykk for å bekrefte og starte tidsuret.

Symbolet  vises øverst på displayet når tidsuret er innstilt.



## Slå av kjøkkentidsuret

### Slik slår du av kjøkkentidsuret:

- Trykk på knappen **Source**, < **Select** > eller **Menu**.

## Stille inn innsovningsfunksjonen

Innsovningsfunksjonen setter Avalon N5 i standby etter en bestemt tid.

### Slik stiller du inn innsovningsfunksjonen:

1. Trykk på .
2. Trykk på knappen < eller > for å bla, og trykk på knappen **Select** for å velge 'SLEEP TIMER'.
3. Trykk på knappen < eller > for å bla, og trykk på knappen **Select** for å velge varighet for innsovningsfunksjonen.

**Tips:** Du kan velge mellom 15 og 90 minutter.

4. Symbolet  vises øverst på displayet når tidsuret er innstilt.



# Innstillinger

## Tilpasse lyden på Avalon N5

Bruk equaliser- og forsterkningsinnstillingen for å få mest mulig ut av musikken. Det er flere equaliserinnstillinger som er stilt inn allerede. Eksempel: For å få best mulig lyd når du lytter til klassisk musikk, må equaliserinnstillingen endres til 'KLASSISK'. Du kan også tilpasse equaliseren for å endre diskant, bass og lydstyrke.

### Slik bruker du equaliseren:

1. Trykk på .
2. Trykk på knappen **Select** for å velge 'AUDIO'.
3. Trykk på knappen < eller > for å bla, og trykk på knappen **Select** for å velge 'EQUALISER'.
4. Slik velger du en equaliserinnstilling:
  - Trykk på knappen < eller > for å bla, og trykk på knappen **Select** for å velge mellom: 'NORMAL', 'FLAT', 'ROCK', 'POP', 'KLASSISK', 'JAZZ', 'NYHETER' og 'TILPASSET'.
  - For å velge tilpassede innstillinger trykker du på knappen < eller > for å bla og på knappen **Select** for å velge 'TILPASSET'. Trykk deretter på knappen < eller > for å bla, og trykk på knappen **Select** for å endre diskant, bass eller lydstyrke.

### Slik slår du forsterkning på eller av:

1. Trykk på .
2. Trykk på knappen **Select** for å velge 'AUDIO'.
3. Trykk på knappen < eller > for å bla, og trykk på knappen **Select** for å velge 'FORSTERKE'.
4. Trykk på knappen < eller > for å bla gjennom, og trykk på knappen **Select** for å slå forsterkning 'PÅ' eller 'AV'.

## Displayinnstillinger

### Endre informasjonen som vises på displayet

Du kan endre den informasjonen som vises på displayet når du lytter til radioen. For eksempel kan du vise rullende informasjon om den aktuelle radiostasjonen.

1. Trykk på .
2. Trykk på knappen < eller > for å bla, og trykk på knappen **Select** for å velge 'DISPLAY'.
3. Trykk på knappen **Select** for å velge 'INFO'.
4. Trykk på knappen < eller > for å bla, og trykk på knappen **Select** for å velge informasjonen som skal vises.

### Endre lysstyrken på displayet

Avalon N5 har en lyssensor som justerer lysstyrken på displayet, avhengig av omgivelsene. Du kan også endre lysstyrken på displayet manuelt og bestemme hvor lenge bakgrunnslyset skal være på.

### Slik endrer du lysstyrken på displayet:

1. Trykk på .
2. Trykk på knappen < eller > for å bla, og trykk på knappen **Select** for å velge 'DISPLAY'.

- Trykk på knappen < eller > for å bla, og trykk på knappen **Select** for å velge 'BAKGRUNNSLYS'.
- Trykk på knappen < eller > for å bla, og trykk på knappen **Select** for å velge 'AKTIV' hvis du vil endre innstillingene som gjelder når Avalon N5 slås på, eller 'STANDBY' hvis du vil endre innstillingene som gjelder for standby.
- Trykk på knappen < eller > for å bla, og trykk på knappen **Select** for å velge 'LYSSTYRKE'.
- Trykk på knappen < eller > for å bla, og trykk på knappen **Select** for å velge et lysstyrkenivå. Velg et høyere tall for å gjøre displayet lysere. Velg 'AUTO' hvis du ønsker automatisk innstilling av lysstyrken på displayet.

### Slik velger du hvor lenge bakgrunnslyset på displayet skal være på:

- Trykk på .
- Trykk på knappen < eller > for å bla, og trykk på knappen **Select** for å velge 'DISPLAY'.
- Trykk på knappen < eller > for å bla, og trykk på knappen **Select** for å velge 'BAKGRUNNSLYS'.
- Trykk på knappen < eller > for å bla, og trykk på knappen **Select** for å velge 'AKTIV' hvis du vil endre innstillingene som gjelder når Avalon N5 slås på, eller 'STANDBY' hvis du vil endre innstillingene som gjelder for standby.
- For innstillingene AKTIV trykker du bare på knappen < eller > for å bla, og trykker på knappen **Select** for å velge 'TIDSAVBRUDD'.
- Trykk på knappen < eller > for å bla, og trykk på knappen **Select** for å velge 'ALLTID PÅ' eller 'TID UTLØPT'.

## Klokkeinnstillinger

### Stille inn klokkeslett og dato

Avalon N5 kan bruke FM- og digitalradiosignaler for å stille inn dato og klokkeslett automatisk. Hvis klokkeslett og dato ikke oppdateres automatisk, kan du stille dem inn manuelt.

#### Slik stiller du inn klokkeslett og dato manuelt:

- Trykk på .
- Trykk på knappen < eller > for å bla, og trykk på knappen **Select** for å velge 'CLOCK'.
- Trykk på knappen < eller > for å bla, og trykk på knappen **Select** for å velge 'STILL INN KLOKKESLETT/DATO'.
- Trykk på knappen < eller > for å bla, og trykk på knappen **Select** for å stille inn timen. Gjenta for innstilling av minuttene.
- Trykk på knappen < eller > for å bla, og trykk på knappen **Select** for å stille inn datoen. Gjenta for å stille inn måned og år.

### Endre formatet for klokkeslett

#### Slik endrer du formatet for klokkeslettet:

- Trykk på .
- Trykk på knappen < eller > for å bla, og trykk på knappen **Select** for å velge 'CLOCK'.
- Trykk på knappen < eller > for å bla, og trykk på knappen **Select** for å velge 'STILL INN 12/24- TIMER'.
- Trykk på knappen < eller > for å bla, og trykk på knappen **Select** for å velge 'VELG 12-TIMERS FORMAT' eller 'VELG 24-TIMERSFORMAT'.

## Endre datoformatet

### Slik endrer du datoformatet:

1. Trykk på .
2. Trykk på knappen < eller > for å bla, og trykk på knappen **Select** for å velge 'CLOCK'.
3. Trykk på knappen < eller > for å bla, og trykk på knappen **Select** for å velge 'STILL INN DATOFORMAT'.
4. Trykk på knappen < eller > for å bla, og trykk på knappen **Select** for å velge mellom datovisning i rekkefølgen dato, måned, år 'DD-MM-ÅÅÅÅ' og rekkefølgen måned, dato, år 'MM-DD-ÅÅÅÅ'.

## Endre synkroniseringskilde for klokken

Du kan velge radiokildene du ønsker å bruke til å stille inn tiden. Som standard bruker Avalon N5 både FM- og DAB-radiosignaler til å synkronisere tiden.

### Slik endrer du synkroniseringen av klokken:

1. Trykk på .
2. Trykk på knappen < eller > for å bla, og trykk på knappen **Select** for å velge 'CLOCK'.
3. Trykk på knappen < eller > for å bla, og trykk på knappen **Select** for å velge 'KLOKKE SYNK'.
4. Trykk på knappen < eller > for å bla, og trykk på knappen **Select** for å velge ønsket alternativ.

## Endre språk

Du kan endre språket i menyene og innstillingene.

### Slik endrer du språket:

1. Trykk på .
2. Trykk på knappen < eller > for å bla, og trykk på knappen **Select** for å velge 'INNSTILL'.
3. Trykk på knappen < eller > for å bla, og trykk på knappen **Select** for å velge 'SPRÅK'.
4. Trykk på knappen < eller > for å bla, og trykk på knappen **Select** for å velge et språk.

## Tilbakestilling til fabrikkoppsett

En tilbakestilling til fabrikkoppsett fjerner alle lagrede forvalg, alarmer, tidsur og innstillinger på din Avalon N5.

**Merk:** Du kan ikke angre en tilbakestilling til fabrikkoppsett.

### Slik foretar du en tilbakestilling til fabrikkoppsett:

1. Trykk på .
2. Trykk på knappen < eller > for å bla, og trykk på knappen **Select** for å velge 'INNSTILL'.
3. Trykk på knappen < eller > for å bla, og trykk på knappen **Select** for å velge 'NULLSTILL TIL FABRIKKOPPETT'.
4. Trykk på knappen < eller > for å bla, og trykk på knappen **Select** for å velge 'JA'.  
Avalon N5 tilbakestilles til fabrikkoppsett og starter på nytt.

## Oppdatere programvaren

Pure kan levere programvareoppdateringer til Avalon N5. For å søke etter tilgjengelige programvareoppdateringer går du til [support.pure.com](https://support.pure.com).

**Tips:** For å bli kontaktet når programvareoppdateringer er tilgjengelige, registrerer du produktet ditt på [pure.com/register](http://pure.com/register).

### Slik søker du etter gjeldende programvareversjon:

1. Trykk på .
2. Trykk på knappen < eller > for å bla, og trykk på knappen **Select** for å velge 'INNSTILL.'.
3. Trykk på knappen < eller > for å bla, og trykk på knappen **Select** for å velge 'VERSJON'.

### Slik oppdaterer du programvaren:

1. Koble Avalon N5 til datamaskinen din ved hjelp av en mikro-USB-kabel.
2. Følg instruksjonene som følger med programvareoppdateringsfilen.

NO  
DA

## Bruke et ChargePAK-batteri

### Om ChargePAK-batterier

ChargePAK er et oppladbart batteri (leveres separat) som gjør at du kan lytte til musikken din overalt. Når Avalon N5 er koblet til et strømuttak, lader den opp ChargePAK. Deretter kan du koble Avalon N5 fra strømmen og ta musikken med deg.

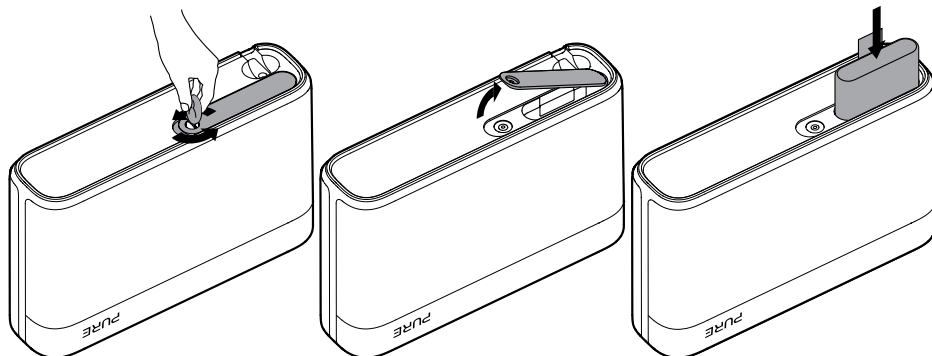
### Sette i et ChargePAK-batteri

**Merk:** Avalon N5 er bare kompatibel med Pure ChargePAK F1. Ikke bruk andre batterier eller andre ChargePAK-modeller sammen med Avalon N5.

#### Slik setter du i ChargePAK:

1. Slå av Avalon N5 og koble den fra strømforsyningen.
2. Bruk en mynt for å løsne skruen på batteridekselet på undersiden av Avalon N5. Ta av dekselet.
3. Sett ChargePAK inn i batterirommet slik at de elektriske kontaktene på ChargePAK peker ned og Pure-etiketten vender bort fra forsiden av radioen.
4. Sett batteridekselet tilbake på plass.
5. Koble Avalon N5 til strømforsyningen. Ladingen av ChargePAK starter. Hvis ChargePAK er helt ny eller ikke har vært brukt på lenge, anbefaler vi at du lader batteriet i minst 24 timer.

**Merk:** Når ChargePAK-batteriet lades opp, er det normalt at det blir varmt. Effektiviteten til ChargePAK vil reduseres over tid.



# Feilsøking

| Problem                                           | Løsning                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |
|---------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Ingen lyd                                         | <p>Bruk dreieknappen <b>Av/på/volum</b> til å skru opp lydstyrken.</p> <p>På digitalradioen foretar du en autotuning. Les mer på side 8.</p> <p>På Bluetooth og Aux-enheter kontrollerer du at en enhet er tilkoblet. Skru opp volumet på den tilkoblede enheten.</p>                                   |
| Displayet er svært mørkt                          | <p>Fjern eventuelle hindringer foran radioen. En lyssensor befinner seg i nærheten av displayet.</p> <p>Skru opp lysstyrken på displayet. Les mer på side 14.</p>                                                                                                                                       |
| Jeg finner verken FM- eller digitalradiostasjoner | <p>Juster antennen, og kontroller at den er trukket helt ut.</p> <p>Flytt radioen til et annet sted.</p> <p>På digitalradioen foretar du en autotuning. Les mer på side 8.</p> <p>På en FM-radio prøver du å tvinge radioen til å bruke monomottak for å forbedre signalstyrken. Les mer på side 9.</p> |

# Tekniske data

|                           |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |
|---------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>Radio</b>              | Digital- og FM-radio                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |
| <b>Frekvenser</b>         | Digitale: Bånd III 174-240 MHz<br>FM-radio 87,5-108 MHz                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |
| <b>Bluetooth</b>          | Bluetooth v4.1<br>AVRCP 1.4-støtte<br>AAC codec-støtte<br>Frekvensområde: 2402~2480 MHz, maksimal effekt: 4.07 dBm (EIRP)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |
| <b>Høytaler</b>           | Fulltone 3" driverenhet og 2 x passive bassradiatorer (1 foran, 1 bak)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |
| <b>Lydutgangseffekt</b>   | 20 W RMS                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |
| <b>Innganger</b>          | 12 V DC strømstøpsel (230 V inkludert)<br>3,5 mm stereo Aux-inngang for tilleggssenheter<br>USB-tilkobling (mikro-USB), bare for programvareoppdateringer                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |
| <b>Utganger</b>           | 3,5 mm for stereohodetelefon                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |
| <b>Forvalg</b>            | Forvalg av 10 DAB- og 10 FM-radiostasjoner                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |
| <b>Display</b>            | 2-linjers LCD-display                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |
| <b>Programvareversjon</b> | v1.2                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |
| <b>Hovedstrømadapter</b>  | Adapter                      Inngang AC 100-240 V~, 50/60 Hz, 0,8 A<br>Utgang DC 12 V  , 2400 mA<br>Hovedenhet                DC 12 V  , 2,4 A                                                                                                                                                                                                                                                                                          |
| <b>ChargePAK</b>          | Pure ChargePAK F1, oppladbart batteri (leveres separat)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |
| <b>Mål</b>                | 170 mm x 260 mm x 70 mm (høyde x bredde x dybde)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |
| <b>Brukstemperatur</b>    | 0°C til +40°C                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |
| <b>Antenne</b>            | Kasteteleskopantenne                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |
| <b>Godkjenninger</b>      |  CE-merket. Pure International Limited erklærer med dette at denne radiomodellen Avalon N5 oppfyller de viktigste kravene i RED 2014/53/EU og endret RoHS-direktiv (2011/65/EU) og er i samsvar med ETSI EN300 401. I omgivelser med radiofrekvensforstyrrelser kan radioen miste lyden, men den kommer tilbake når forstyrrelsen er fjernet. Den fullstendige teksten i EU-samsvarserklæringen er tilgjengelig på følgende internettadresse: <a href="http://www.pure.com/about/red">http://www.pure.com/about/red</a> |

NO  
DA

### Garantiopplysninger

Pure International Limited garanterer overfor sluttbrukeren at dette produktet ved normal bruk vil være uten material- og fabrikasjonsfeil i tre år fra kjøpsdatoen. Garantien dekker funksjonsfeil som skyldes produksjonsfeil eller feil i utforming; den gjelder ikke ved tilfelle av tilfeldig skade, uansett hvordan denne har oppstått, normal slitasje, uaktsomhet, modifikasjoner eller reparasjon som ikke er godkjent av oss. Hvis du skulle ha et problem med varen, vennligst ta kontakt med din leverandør eller PUREs kundeservice på <http://support.pure.com>.

### Ansvarsfraskrivelse

Pure International Limited gir ingen garanti med hensyn til innholdet i dette dokumentet, og fraskriver seg i særdeleshet implisitte garantier for salgbarhet eller egnethet for et bestemt formål. Pure International Limited forbeholder seg dessuten retten til å revidere dokumentet og foreta endringer uten forvarsel.

### Varemerker

Avalon N5, Pure og Pure-logoen er varemerker eller registrerte varemerker for Pure International Limited.

### Copyright

Copyright © 2017 Pure International Limited. Alle rettigheter er forbeholdt. Ingen del av denne publikasjonen kan kopieres eller distribueres, sendes ut, transkriberes, lagres i et datasystem eller oversettes til et humant språk eller dataspråk, ikke i noen form eller på noen måte, enten det er elektronisk, mekanisk, magnetisk, manuelt eller på annen måte, ei heller avgis til tredjeparter, uten uttrykkelig, skriftlig samtykke fra Pure International Limited.

### Kassering av elektrisk avfall og elektronisk utstyr



Dette symbolet på varen eller emballasjen angir at varen ikke må behandles som husholdningsavfall. Den må i stedet leveres inn på et egnet innsamlingssted for resirkulering av elektrisk og elektronisk utstyr. Ved å sørge for at varen blir resirkulert på korrekt måte, bidrar du til å forebygge mulige negative konsekvenser for miljøet og menneskers helse, noe som ellers ville kunne bli forårsaket ved ukorrekt avfallshåndtering av varen. Resirkulering av materialene vil bidra til å ivareta naturressursene. For mer detaljerte opplysninger om resirkulering av denne varen kan du kontakte lokale myndigheter, et lokalt renovasjonsfirma eller butikken der varen ble kjøpt.



# Avalon N5

EN

DE

FR

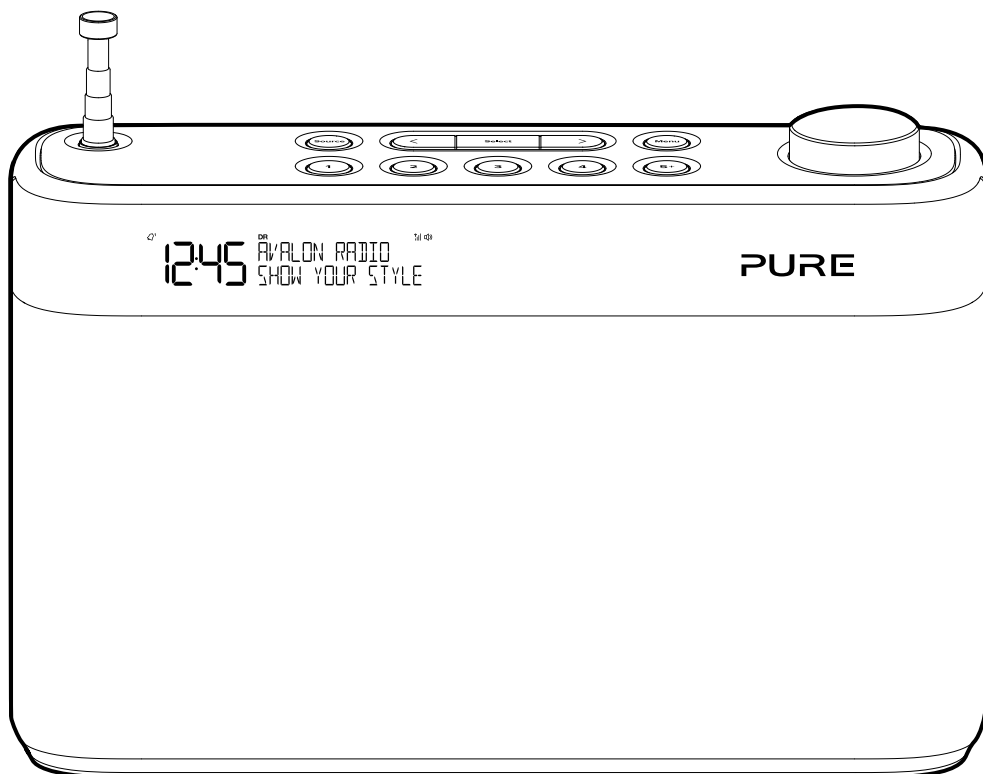
IT

NO

DA

NL

Bedankt dat u heeft gekozen voor de Avalon N5. In deze handleiding worden de verschillende functies en kenmerken van uw Avalon N5 nader toegelicht. Meer hulp nodig? Bekijk dan onze Help-onderwerpen op [support.pure.com](http://support.pure.com).





# Inhoud

## Veiligheid

### Aan de slag

Uw Avalon N5

Uw Avalon N5 aansluiten

De Avalon N5 in- en uitschakelen

Het volume regelen

### Digitale radio

Naar digitale radio luisteren

Het digitale radiostation wijzigen

Automatisch afstemmen op digitale  
radiozenders

### FM-radio

Naar FM-radio luisteren

Het FM-radiostation wijzigen

Stereo of mono ontvangst kiezen  
voor FM-radio

### Voorkeurzenders

Over voorkeurzenders

Een radiostation opslaan als  
voorkeurzender

Naar een keuzestation luisteren

### Bluetooth en externe apparatuur

Een Bluetooth-apparaat koppelen

Een apparaat aansluiten met een  
aux-kabel

### Wekkers

Een wekker instellen

Een bestaande wektijd annuleren

Een sluimeralarm instellen of  
uitschakelen

## 4 Timers 13

5 De keukenwekker instellen 13

5 De keukenwekker uitschakelen 13

6 De slaaptimer instellen 13

## 7 Instellingen 14

7 Het geluid van de Avalon N5 aanpassen  
aan uw persoonlijke voorkeuren 14

8 Display-instellingen 14

8 Klokinstellingen 15

8 De taal wijzigen 16

8 De fabrieksinstellingen resetten 17

8 Een software-update uitvoeren 17

## 9 Een ChargePAK gebruiken 18

9 Over ChargePAKs 18

9 Een ChargePAK plaatsen 18

## 9 Problemen oplossen 19

## 10 Specificaties 20

10

10

10

11

11

11

12

12

12

13

NL

# Veiligheid

## Veiligheidsinformatie

1. Zorg ervoor dat u op de hoogte bent van alle informatie en aanwijzingen omtrent de veiligheid voordat u de radio in gebruik neemt. Als u de radio aan een ander geeft, moet u al deze documentatie bijvoegen.
2. Stel het apparaat niet bloot aan druppels of spetters en plaats geen met water gevulde voorwerpen, zoals een vaas, op het apparaat. Als water of een andere vloeistof op de radio wordt gemorst, schakelt u onmiddellijk de stroomaansluiting uit, verwijdt u de stekker en neemt u contact op met uw verkoper.  
Raak de stekker of de radio nooit met vochtige handen aan. Trek nooit aan het snoer om de netspanningsadapter uit het stopcontact te halen.
3. De batterijen (batterijpakket of geïnstalleerde batterijen) mogen niet worden blootgesteld aan te hoge temperaturen, zoals direct zonlicht of vuur.
4. Het gebruik van deze radio in een kamer of ruimte met een hoge temperatuur en vochtigheid kan condensatie binnen in de radio veroorzaken en tot schade leiden. (Gebruik het apparaat alleen in een matig klimaat.
5. Voorkom blootstelling aan extreme temperaturen, hetzij hoge of lage. Plaats het toestel niet te dicht bij hittebronnen zoals radiatoren of gas-/elektrische kachels. Plaats geen open vlammen, zoals brandende kaarsen, op het apparaat.
6. De voedingsadapter wordt gebruikt om het apparaat uit te schakelen en moet te allen tijde gebruiksklaar zijn.  
Sluit de netspanningsadapter aan op een gemakkelijk toegankelijk stopcontact dat zich dichtbij de radio bevindt. Gebruik ALLEEN de meegeleverde netspanningsadapter om dit product aan te sluiten.
7. Gebruik uitsluitend de voedingsadapter die wordt vermeld in de gebruikershandleiding. (meegeleverd door Pure onder modelnummer SW1202400-IM).
8. Zorg er vóór gebruik voor dat de beschikbare netspanning overeenkomt met het vereiste werkingsspanning van de radio.
9. Haal de stekker uit het stopcontact als u de radio gedurende een langere tijd niet gebruikt (bv. als u met vakantie gaat).
10. Haal altijd de stekker uit het stopcontact als u de radio schoonmaakt. Gebruik geen schuurmiddelen of agressieve reinigingsmiddelen om de radio schoon te maken, omdat u hiermee de radiobehuizing beschadigt.
11. Om het risico op een elektrische schok te verkleinen, mag u de schroeven niet verwijderen. Er zijn geen onderdelen binnen in de radio die door de gebruiker onderhouden moeten worden. Neem voor onderhouds- en reparatiewerkzaamheden te allen tijde contact op met een vakman.

## ChargePAK F1 - veiligheidsaanwijzingen

1. Lees de aanwijzingen voor het gebruik van het ChargePAK in dit document.
2. Gebruik het ChargePAK alleen met originele Pure-producten. **Gebruik uitsluitend het originele Pure ChargePAK F1.** Explosiegevaar als de batterij verkeerd wordt vervangen (let op de juiste polariteit). Vervang de batterij uitsluitend door eenzelfde of een gelijkwaardig type.
3. Het ChargePAK bewaren op een droge plaats bij normale kamertemperatuur. Verwijder het uit het apparaat als dit gedurende langere tijd niet gebruikt wordt.
4. Het ChargePAK niet in prikken, wijzigen, laten vallen, gooien, of blootstellen aan andere onnodige schokken. Risico op brand, ontplofing, of chemische verbranding bij onjuist gebruik.
5. Het ChargePAK niet in een vuur of verbrandingsoven gooien, of achterlaten op een hete plaats, zoals in een auto die in de volle zon staat. Niet bewaren dicht bij een oven, kachel, of andere warmtebron.
6. Het ChargePAK niet rechtstreeks verbinden met een elektrische bron, zoals een stopcontact van een gebouw of een accessoireaansluiting van een auto. Niet in een magnetron plaatsen, noch in enig ander hogedrukvat.
7. Het ChargePAK niet in water onderdompelen of anderszins blootstellen aan vloeistoffen.
8. Het ChargePAK niet kortsluiten.
9. Een ChargePAK niet gebruiken of opladen als dit lekt of verkleurd, geroest of vervormd is, een geur verspreidt of anderszins niet normaal is.
10. Een lekkend ChargePAK niet rechtstreeks aanraken; draag beschermend materiaal om het direct te verwijderen en op de juiste wijze onschadelijk te maken.
11. Niet bewaren binnen het bereik van kinderen.
12. Het ChargePAK verwerken als afval zoals normale oplaadbare batterijen en in overeenstemming met de lokale wet- en regelgeving van uw land.

## Symbolen op het product en in de handleiding

 Mogelijk ernstig risico voor uw eigen veiligheid. U moet alle veiligheidsberichten bij dit symbool opvolgen om mogelijk letsel of overlijden te voorkomen.

 Voorzichtig. Lees voor gebruik de handleiding.

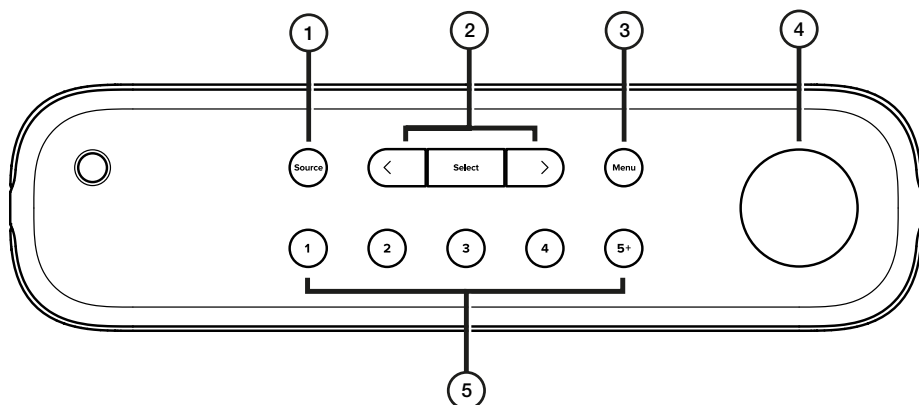
 12V DC 2,4A 12 V DC ingangsspanning, 2,4 amp

 Polariteit DC-connector, het midden van het contactpunt is positief

# Aan de slag

## Uw Avalon N5

### Bedieningstoetsen aan de bovenkant



NL

- |          |                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |
|----------|-------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>1</b> | <b>Source</b>                 | Indrukken om te schakelen tussen digitale radio, FM-radio, Bluetooth en Aux-ingang                                                                                                                                                                                                                                             |
| <b>2</b> | <b>&lt; Select &gt;</b>       | Druk op < of > om te bladeren en druk op <b>Select</b> om van radiostation te veranderen (zie pagina 8/9) of opties te kiezen in een menu<br><br><b>Opmerking:</b> <Select> -knoppen kunnen het volgende doen in Bluetooth-modus: Track skip vooruit / achteruit, evenals speel / pauzeer functies bij streaming in Bluetooth. |
| <b>3</b> | <b>Menu</b>                   | Indrukken om opties en instellingen te wijzigen                                                                                                                                                                                                                                                                                |
| <b>4</b> | <b>Aan-uit/Volume</b>         | Indrukken om de Avalon N5 in/uit te schakelen. Draaien om het volume aan te passen.                                                                                                                                                                                                                                            |
| <b>5</b> | <b>Voorkeuzestations 1-5+</b> | Indrukken om uw favoriete radiostations op te slaan en in te schakelen (zie pagina 10)                                                                                                                                                                                                                                         |

### Aansluitingen aan de zijkant

### Aansluitingen aan de onderkant



Uitgang van  
3,5 mm voor  
stereohoofdtelefoon

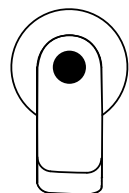
Aux In



Analoge stereo-ingang  
voor aux-kabels



Micro-USB-connector  
voor software-updates



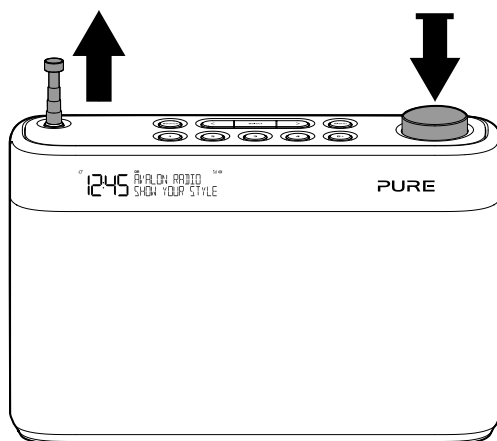
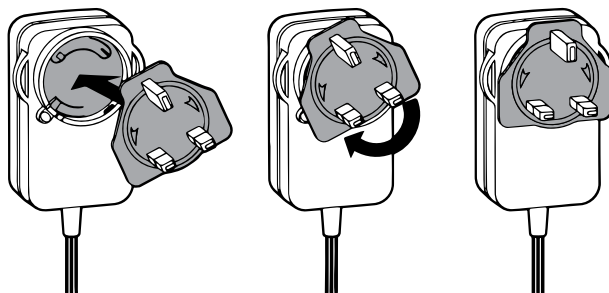
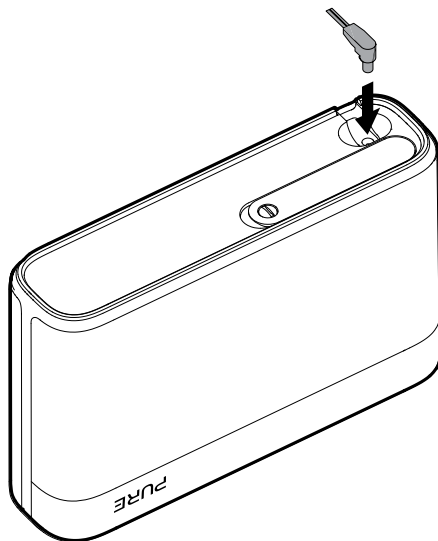
12V DC 2.4A

Ingang uitsluitend  
voor meegeleverde  
netvoedingsadapter

## Uw Avalon N5 aansluiten

### U sluit de Avalon N5 als volgt aan:

1. Steek de meegeleverde netvoedingsadapter in de ingang aan de onderkant van de Avalon N5.
2. Steek de netspanningsadapter in het stopcontact.
3. Druk de antenne in om deze omhoog te laten veren en trek deze helemaal uit.



## De Avalon N5 in- en uitschakelen

Heeft u een ChargePAK F1 oplaadbare batterij (apart verkrijgbaar), dan plaatst u deze voordat u de Avalon N5 inschakelt. Lees meer over het gebruik van een ChargePAK op pagina 18.

### De Avalon N5 inschakelen:

- Druk de **Aan-uit/Volume**-knop in en laat hem los zodat deze omhoog komt.

**Opmerking:** Wanneer u de Avalon N5 voor het eerst inschakelt, gaat het apparaat digitale radiozenders zoeken om op af te stemmen. Zodra automatisch afstemmen is voltooid, kunt u digitale radio gaan luisteren.

### De Avalon N5 uitschakelen of op stand-by zetten:

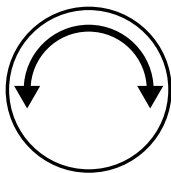
- Druk de **Aan-uit/Volume**-knop in en laat hem los zodat deze ingedrukt blijft.
- Als de Avalon N5 is aangesloten op een stopcontact, komt het apparaat in de stand-bystand. In stand-by verbruikt de Avalon N5 een geringe hoeveelheid stroom en worden op het scherm de tijd en de datum weergegeven.
- Als de Avalon N5 van stroom wordt voorzien door een ChargePAK, wordt het apparaat uitgeschakeld.

**Opmerking:** Eventuele ingestelde wekkers zijn niet te horen als de Avalon N5 van stroom wordt voorzien door een ChargePAK en u het apparaat uitschakelt.

## Het volume regelen

### U regelt het volume als volgt:

- Draai de **Aan-uit/Volume**-knop naar rechts om het volume te verhogen.
- Draai de **Aan-uit/Volume**-knop naar links om het volume te verlagen.



# Digitale radio

## Naar digitale radio luisteren

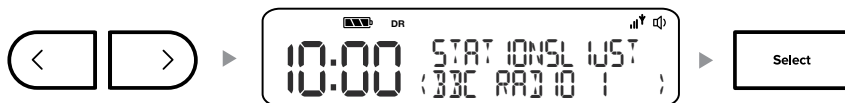
**U luistert als volgt naar digitale radio:**

- Druk op  in totdat 'DIGITALE RADIO' wordt weergegeven.

## Het digitale radiostation wijzigen

**U verandert als volgt van digitale zender:**

1. Druk op de knoppen < of > om door de beschikbare radiostations te bladeren.
2. Druk op de knop **Select** om van zender te veranderen.



**Tip:** Een '?' naast de zendernaam geeft aan dat het station niet actief of niet beschikbaar is.

## Automatisch afstemmen op digitale radiozenders

Wanneer u de Avalon N5 voor het eerst inschakelt, zoekt het naar automatisch digitale radiozenders. Verplaatst u de Avalon N5 naar een nieuwe locatie, dan kunt u Automatisch afstemmen uitvoeren om de zenderlijst bij te werken.

**Automatisch afstemmen op digitale radiozenders gaat als volgt:**

1. Druk op .
2. Druk op de knoppen < of > om te bladeren en druk op de knop **Select** om 'AUTOMATISCH AFSTEMMEN' te kiezen.

De Avalon N5 begint te scannen naar digitale zenders.



# FM-radio

## Naar FM-radio luisteren

**U luistert als volgt naar FM-radio:**

- Druk op  totdat 'FM' wordt weergegeven.

## Het FM-radiostation wijzigen

**U verandert als volgt van FM-zender:**



- U scant naar de vorige of volgende zender door de knoppen < of > ingedrukt te houden om de volgende of vorige FM-radiozender met een sterk signaal op te zoeken.
- Houd de knoppen < of > ingedrukt om handmatig af te stemmen op een zender. De frequentie loopt op of af in stappen van 0,05 MHz.

## Stereo of mono ontvangst kiezen voor FM-radio

Als u naar FM-radio luistert, kunt u kiezen tussen 'STEREO' of 'MONO' ontvangst. U kunt kiezen voor stereo als u luistert via een hoofdtelefoon.

**U kiest stereo of mono ontvangst als volgt:**

1. Druk op .
2. Druk op de knoppen < of > om te bladeren en druk op de knop **Select** om 'FM STEREO' te kiezen.
3. Druk op de knoppen < of > om te bladeren en druk op de knop **Select** om 'STEREO' of 'MONO' te kiezen.

# Voorkeurzenders

## Over voorkeurzenders

U kunt uw favoriete radiostations opslaan als voorkeuzezenders. U kunt voorkeuzezenders gebruiken om op elk gewenst moment snel af te stemmen op uw opgeslagen radiostations.

Boven op de Avalon N5 bevinden zich vijf voorkeuzetoetsen. Gebruik **1** om **4** snel uw favoriete radiostations in te schakelen. Gebruik **5+** om een lijst met al uw voorkeuzezenders te openen.

U kunt maximaal 10 digitale en 10 FM-voorkeuzezenders opslaan.

## Een radiostation opslaan als voorkeuzender

### Een station opslaan onder een keuzetoets van 1 t/m 4:

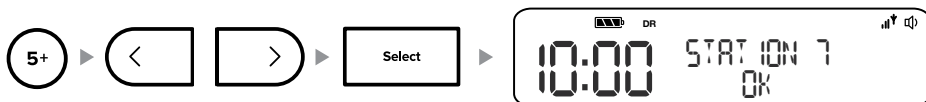
1. Stem af op de zender die u wilt opslaan.
2. Kies een keuzetoets van **1** t/m **4** en houd deze vervolgens ingedrukt totdat de melding 'STATION OK' wordt weergegeven.

**Tip:** Als onder de keuzetoets al een zender is opgeslagen, wordt die vervangen door de nieuwe zender.

### Een zender opslaan in de voorkeuzelijst:

1. Stem af op de zender die u wilt opslaan.
2. Houd **5+** ingedrukt tot de lijst met voorkeuzezenders wordt weergegeven.
3. Druk op de knoppen **<** of **>** om te bladeren en druk op de knop **Select** om een voorkeuzenummer te kiezen. De melding 'STATION OK' wordt weergegeven.

**Tip:** Als onder de keuzetoets al een zender is opgeslagen, wordt die vervangen door de nieuwe zender.



## Naar een keuzestation luisteren

### U luistert als volgt naar een van de keuzestations van 1 t/m 4:

- Druk een van de keuzetoetsen **1** t/m **4** in en laat direct los. Wilt u bijvoorbeeld luisteren naar de zender die is opgeslagen onder keuzetoets 2, dan drukt u op **2**.

### Luisteren naar een willekeurige voorkeuzezender:

1. Druk op **5+** om de lijst met voorkeuzezenders te openen.
2. Druk op de knoppen **<** of **>** om te bladeren en druk op de knop **Select** om een voorkeuzezender te kiezen.

# Bluetooth en externe apparatuur

## Een Bluetooth-apparaat koppelen

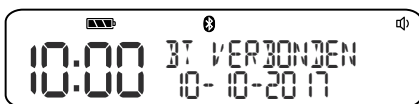
U kunt Bluetooth gebruiken om draadloos verbinding te maken met een apparaat, zoals een mobiele telefoon of tablet. Vervolgens kunt u muziek van uw telefoon of tablet streamen via uw Avalon N5.

Wilt u uw apparaat koppelen aan de Avalon N5, selecteer dan 'Avalon' in het Bluetooth-menu op uw apparaat.

### Een Bluetooth-apparaat koppelen:

1. Druk op  totdat 'BLUETOOTH' wordt weergegeven.
2. Schakel Bluetooth in op het Bluetooth-apparaat en maak verbinding met 'Avalon'.  
**Opmerking:** Raadpleeg de handleiding van uw Bluetooth-apparaat voor meer informatie. Als u wordt gevraagd een wachtwoord in te voeren, voert u 0000 in. Wanneer op het scherm van de Avalon N5 'BT VERBONDEN' wordt weergegeven, is de Avalon N5 klaar om muziek te streamen.

**Tip:** Als u verbinding wilt maken met een ander Bluetooth-apparaat dan de Avalon N5, verbindt u dat op de hierboven beschreven manier. De verbinding met het momenteel gekoppelde apparaat wordt dan automatisch verbroken.



## Een apparaat aansluiten met een aux-kabel

U kunt een aux-kabel gebruiken om apparaten zoals een MP3-speler op de Avalon N5 aan te sluiten. U kunt dan via de Avalon N5 de muziek beluisteren die u heeft opgeslagen op dat apparaat.

### U sluit een apparaat als volgt aan met een aux-kabel:

1. Druk op  totdat 'EXTRA INGANG' wordt weergegeven.
2. Steek een aux-kabel in de **Aux**-aansluiting op de zijkant van de Avalon N5.
3. Steek het andere uiteinde van de aux-kabel in het apparaat dat u wilt aansluiten. De Avalon N5 is nu klaar om muziek van het aangesloten apparaat af te spelen.

# Wekkers

Als u wakker wilt worden met uw favoriete radiostation kunt u op de Avalon N5 maximaal twee wekkers instellen.

**Opmerking:** U kunt geen wekkers instellen als de Avalon N5 van stroom wordt voorzien door een ChargePAK.

## Een wekker instellen

**U stelt als volgt een wekker in:**

1. Druk op .
2. Druk op de knoppen < of > om te bladeren en druk op de knop **Select** om 'WEKKERS' te kiezen.
3. Druk op de knoppen < of > om te bladeren en druk op de knop **Select** om 'WEKKER 1' of 'WEKKER 2' te kiezen.
4. Druk op de knoppen < of > om te bladeren en druk op de knop **Select** om de instellingen voor de wekker te wijzigen:

|                |                                                                                                                                                                                                                                                                           |
|----------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 'WEKKERS'      | De wekker aan- of uitzetten                                                                                                                                                                                                                                               |
| 'TIJDSTIP AAN' | De wektijd kiezen                                                                                                                                                                                                                                                         |
| 'DUUR'         | Kiezen hoe lang de wekker te horen is                                                                                                                                                                                                                                     |
| 'BRON'         | Kies of gewekt wilt worden met een 'FM'- of 'DAB'-zender of een 'TOON'. <b>Tip:</b> Voor FM of DAB kunt u een voorkeuzezender selecteren (als u die heeft opgeslagen) of kunt u 'LAATST GEBRUIKT' selecteren om het radiostation te kiezen dat u aan het beluisteren was. |
| 'HERHALEN'     | Kies hoe vaak de wekker moet klinken. Kies uit 'DAGELIJKS', 'EENMALIG', 'WEEKENDS' of 'WEEKDAGEN'                                                                                                                                                                         |
| 'VOLUME'       | Kies het volume voor de wekker (alleen van toepassing als u de radio heeft ingesteld)                                                                                                                                                                                     |

Als u klaar bent, wordt de melding 'WEKKERS OPGESLAGEN' weergegeven.

Boven aan het scherm wordt het symbool  of  weergegeven als er een wekker is ingesteld.



5. Als u alle wijzigingen heeft ingevoerd, houdt u  ingedrukt om het menu te verlaten.

## Een bestaande wektijd annuleren

**U annuleert een wekker als volgt:**

1. Druk op .
2. Druk op de knoppen < of > om te bladeren en druk op de knop **Select** om 'WEKKERS' te kiezen.
3. Druk op de knoppen < of > om te bladeren en druk op de knop **Select** om 'WEKKER 1' of 'WEKKER 2' te kiezen.
4. Druk op de knoppen < of > om te bladeren en druk op de knop **Select** om de instelling te wijzigen in 'UIT'. De melding 'WEKKERS OPGESLAGEN' wordt weergegeven.

## Een sluimeralarm instellen of uitschakelen

### U onderdrukt een alarm als volgt:

- Druk op een van de keuzetoetsen  
De wekker sluimert gedurende 8 minuten.

### U schakelt een alarm als volgt uit:

- Druk op de knop **Source**, **< Select >** of **Menu**.

## Timers

### De keukenwekker instellen

De keukenwekker telt af en eindigt met een alarmsignaal.

#### U stelt de keukenwekker als volgt in:

1. Druk op .
2. Druk op de knoppen **<** of **>** om te bladeren en druk op de knop **Select** om 'KEUKENWEKKER' te kiezen.
3. Blader met **<** of **>** om de uren te wijzigen en druk op de knop **Select**.
4. Gebruik **<** of **>** nogmaals om de minuten te wijzigen en druk ze in om de tijd te bevestigen en de timer te starten.

Boven aan het scherm wordt het symbool  weergegeven als de timer is ingesteld.



### De keukenwekker uitschakelen

#### U schakelt de keukenwekker als volgt uit:

- Druk op de knop **Source**, **< Select >** of **Menu**.

### De slaaptimer instellen

De slaaptimer zet de Avalon N5 na een bepaalde tijd op stand-by.

#### De slaaptimer instellen:

1. Druk op .
2. Druk op de knoppen **<** of **>** om te bladeren en druk op de knop **Select** om 'SLAAPSTAND TIMER' te kiezen.
3. Druk op de knoppen **<** of **>** om te bladeren en druk op de knop **Select** om de duur van de timer te kiezen. **Tip:** U kunt een duur kiezen tussen 15 en 90 minuten.
4. Boven aan het scherm wordt het symbool  weergegeven als de timer is ingesteld.



# Instellingen

## Het geluid van de Avalon N5 aanpassen aan uw persoonlijke voorkeuren

Gebruik de equalizer en Boost-instelling om optimaal van uw muziek te genieten. Er zijn al verschillende equalizer-instellingen gedaan. Als u bijvoorbeeld klassieke muziek op haar mooist wilt horen, kunt u de equalizer instellen op 'KLASSIEK'. Bovendien kunt u de equalizer aanpassen aan uw persoonlijke voorkeuren door de instellingen Treble, Bas en Loudness te wijzigen.

### U gebruikt de equalizer als volgt:

1. Druk op .
2. Druk op de knop **Select** en kies 'AUDIO'.
3. Druk op de knoppen < of > om te bladeren en druk op de knop **Select** om 'EQUALISER' te kiezen.
4. Een equalizer-instelling kiezen:
  - Druk op de knoppen < of > om te bladeren en druk op de knop **Select** om een keuze te maken uit de volgende opties: 'NORMAAL', 'PLAT', 'ROCK', 'POP', 'KLASSIEK', 'JAZZ', 'NIEUWS' of 'AANGEPAST'.
  - Als u aangepaste instellingen wilt gebruiken, drukt u op de knoppen < of > om te bladeren en drukt u op de knop **Select** om 'AANGEPAST' te kiezen. Vervolgens drukt u op de knoppen < of > om te bladeren en drukt u op de knop **Select** om de instellingen Treble, Bas en Loudness te wijzigen.

### Boost in- of uitschakelen:

1. Druk op .
2. Druk op de knop **Select** en kies 'AUDIO'.
3. Druk op de knoppen < of > om te bladeren en druk op de knop **Select** om 'BOOST' te kiezen.
4. Druk op de knoppen < of > om te bladeren en druk op de knop **Select** om de Boost-functie 'AAN' of 'UIT' te zetten.

## Display-instellingen

### De informatie wijzigen die op het scherm wordt weergegeven

U kunt de informatie wijzigen die op het scherm wordt weergegeven terwijl u naar de radio luistert. Zo kunt u bewegende informatie over de huidige zender weergeven.

1. Druk op .
2. Druk op de knoppen < of > om te bladeren en druk op de knop **Select** om 'DISPLAY' te kiezen.
3. Druk op de knop **Select** en kies 'INFO'.
4. Druk op de knoppen < of > om te bladeren en druk op de knop **Select** om te kiezen welke informatie er wordt weergegeven op het scherm.

### De helderheid van het scherm aanpassen

De Avalon N5 is voorzien van een lichtsensor die de helderheid van het scherm afstemt op de omgeving. Daarnaast kunt u de helderheid van het scherm handmatig aanpassen en instellen hoe lang de achtergrondverlichting van het scherm aan blijft.

## U wijzigt de helderheid van het scherm als volgt:

1. Druk op .
2. Druk op de knoppen < of > om te bladeren en druk op de knop **Select** om 'DISPLAY' te kiezen.
3. Druk op de knoppen < of > om te bladeren en druk op de knop **Select** om 'BACKLIGHT' te kiezen.
4. Druk op de knoppen < of > om te bladeren en druk op de knop **Select** om 'ACTIEVE' te kiezen en de instellingen te wijzigen die gelden wanneer de Avalon N5 aan staat, of om 'STAND-BY' te kiezen om de instellingen te wijzigen die gelden tijdens stand-by.
5. Druk op de knoppen < of > om te bladeren en druk op de knop **Select** om 'HELDERHEID' te kiezen.
6. Druk op de knoppen < of > om te bladeren en druk op de knop **Select** om een helderheidsniveau te kiezen. Kies een hoger getal om het scherm helderder te maken. Kies 'AUTO' als u de helderheid van het scherm automatisch wilt instellen.

NL

## U kunt als volgt instellen hoe lang de achtergrondverlichting aan blijft:

1. Druk op .
2. Druk op de knoppen < of > om te bladeren en druk op de knop **Select** om 'DISPLAY' te kiezen.
3. Druk op de knoppen < of > om te bladeren en druk op de knop **Select** om 'BACKLIGHT' te kiezen.
4. Druk op de knoppen < of > om te bladeren en druk op de knop **Select** om 'ACTIEVE' te kiezen en de instellingen te wijzigen die gelden wanneer de Avalon N5 aan staat, of om 'STAND-BY' te kiezen om de instellingen te wijzigen die gelden tijdens stand-by.
5. Alleen instellingen voor ACTIEVE: Druk op de knoppen < of > om te bladeren en druk op de knop **Select** om 'TIME-OUT' te kiezen.
6. Druk op de knoppen < of > om te bladeren en druk op de knop **Select** om te kiezen tussen 'ALTIJD AAN' of 'UITGESTELD UIT'.

## Klokinstellingen

### Datum en tijd instellen

De Avalon N5 kan FM- en digitale radiosignalen gebruiken om automatisch de datum en de tijd in te stellen. Als de tijd en datum niet automatisch worden bijgewerkt, kunt u ze handmatig instellen.

### U stelt de tijd en datum als volgt handmatig in:

1. Druk op .
2. Druk op de knoppen < of > om te bladeren en druk op de knop **Select** om 'KLOK' te kiezen.
3. Druk op de knoppen < of > om te bladeren en druk op de knop **Select** om 'TIJD/DATUM INSTELLEN' te kiezen.
4. Druk op de knoppen < of > om te bladeren en druk op de knop **Select** om het uur in te stellen. Herhaal dit om de minuten in te stellen.
5. Druk op de knoppen < of > om te bladeren en druk op de knop **Select** om de dag in te stellen. Herhaal dit om de maand en het jaar in te stellen.

## De tijdnotatie wijzigen

### U wijzigt de tijdnotatie als volgt:

1. Druk op .
2. Druk op de knoppen < of > om te bladeren en druk op de knop **Select** om 'KLOK' te kiezen.
3. Druk op de knoppen < of > om te bladeren en druk op de knop **Select** om '12/24 UUR INSTELLEN' te kiezen.
4. Druk op de knoppen < of > om te bladeren en druk op de knop **Select** om '12 UUR INSTELLEN' of '24 UUR INSTELLEN' te kiezen.

## De datumindeling wijzigen

### U wijzigt de datumindeling als volgt:

1. Druk op .
2. Druk op de knoppen < of > om te bladeren en druk op de knop **Select** om 'KLOK' te kiezen.
3. Druk op de knoppen < of > om te bladeren en druk op de knop **Select** om 'DATUMNOTATIE INSTELLEN' te kiezen.
4. Gebruik de toetsen < of > om te bladeren en druk op de knop **Select** om te kiezen tussen een datumweergave in de volgorde dag, maand en jaar 'DD-MM-JJJJ' of in volgorde maand, dag en jaar 'MM-DD-JJJJ'.

## De synchronisatiebron voor de klok wijzigen

U kunt de radiobronnen kiezen die u wilt gebruiken voor het instellen van de tijd. De Avalon N5 gebruikt standaard zowel de FM- als de digitale radiosignalen om de tijd te synchroniseren.

### U wijzigt de kloksynchronisatie als volgt:

1. Druk op .
2. Druk op de knoppen < of > om te bladeren en druk op de knop **Select** om 'KLOK' te kiezen.
3. Druk op de knoppen < of > om te bladeren en druk op de knop **Select** om 'KLOK SYNCHR' te kiezen.
4. Druk op de knoppen < of > om te bladeren en druk op de knop **Select** om de gewenste optie te kiezen.

## De taal wijzigen

U kunt de taal van de menu's en instellingen wijzigen.

### De taal wijzigen:

1. Druk op .
2. Druk op de knoppen < of > om te bladeren en druk op de knop **Select** om 'INSTELLINGEN' te kiezen.
3. Druk op de knoppen < of > om te bladeren en druk op de knop **Select** om 'TAAL' te kiezen.
4. Druk op de knoppen < of > om te bladeren en druk op de knop **Select** om een taal te kiezen.



## De fabrieksinstellingen resetten

Bij een fabrieksreset worden alle opgeslagen instellingen, wekkers, timers en instellingen op de Avalon N5 verwijderd.

**Opmerking:** Een fabrieksreset kan niet ongedaan worden gemaakt.

### U herstelt de fabrieksinstellingen als volgt:

1. Druk op .
2. Druk op de knoppen < of > om te bladeren en druk op de knop **Select** om 'INSTELLINGEN' te kiezen.
3. Druk op de knoppen < of > om te bladeren en druk op de knop **Select** om 'FABRIEKSRESET' te kiezen.
4. Druk op de knoppen < of > om te bladeren en druk op de knop **Select** om 'JA' te kiezen.  
De fabrieksinstellingen van de Avalon N5 worden teruggezet en het apparaat wordt opnieuw gestart.

NL

## Een software-update uitvoeren

Pure kan software-updates voor de Avalon N5 beschikbaar maken. Ga naar [support.pure.com](https://support.pure.com) om te controleren op beschikbare software-updates.

**Tip:** Als u op de hoogte wilt worden gebracht wanneer er software-updates beschikbaar zijn, kunt u uw product registreren op [pure.com/register](https://pure.com/register).

### U controleert de huidige softwareversie als volgt:

1. Druk op .
2. Druk op de knoppen < of > om te bladeren en druk op de knop **Select** om 'INSTELLINGEN' te kiezen.
3. Druk op de knoppen < of > om te bladeren en druk op de knop **Select** om 'VERSIE' te kiezen.

### U voert de software-update als volgt uit:

1. Sluit de Avalon N5 met een micro-USB-kabel aan op uw computer.
2. Volg de instructies bij het bestand van de software-update.

# Een ChargePAK gebruiken

## Over ChargePAKs

Een ChargePAK is een oplaadbare accu (apart verkrijgbaar) waardoor u overal waar u maar wilt naar uw muziek kunt luisteren. Wanneer de Avalon N5 is aangesloten op een stopcontact, wordt de ChargePAK opgeladen. U kunt de Avalon N5 vervolgens loskoppelen van de voedingsbron en uw muziek gewoon met u meenemen.

## Een ChargePAK plaatsen

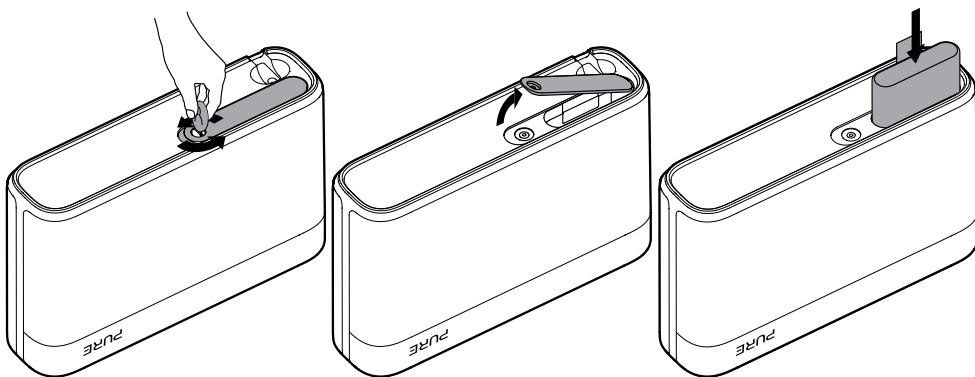
**Opmerking:** De Avalon N5 is alleen compatibel met een ChargePAK F1 van Pure. Gebruik geen andere accu's of ChargePAK-modellen bij de Avalon N5.

### U plaatst een ChargePAK als volgt:

1. Schakel de Avalon N5 uit en haal de stekker uit het stopcontact.
2. Gebruik een muntje om het kapje van het batterijvak op de onderkant van de Avalon N5 open te schroeven en te verwijderen.
3. Plaats de ChargePAK in het batterijvak met de elektrische contactpunten van de ChargePAK naar beneden en het Pure-etiket van de voorkant van de radio af gericht.
4. Plaats het batterijkapje terug.
5. Sluit de Avalon N5 aan op het lichtnet.

De ChargePAK wordt opgeladen. Is de ChargePAK nieuw of is deze geruime tijd niet gebruikt, dan adviseren we u deze tenminste 24 uur op te laden.

**Opmerking:** Het is normaal dat de ChargePAK warm wordt tijdens het opladen. Het vermogen van de ChargePAK neemt na verloop van tijd af.



# Problemen oplossen

| Probleem                                              | Oplossing                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |
|-------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>Ik hoor niets</b>                                  | <p>Gebruik de <b>Aan-uit/Volume</b>-knop om het volume te verhogen.</p> <p>Voor digitale radio voert u Automatisch afstemmen uit.<br/>Lees pagina 8 voor meer informatie.</p> <p>In het geval van Bluetooth of externe apparatuur controleert u of een apparaat is aangesloten. Verhoog het volume op het aangesloten apparaat.</p>                                                       |
| <b>Het scherm is erg donker</b>                       | <p>Verwijder eventuele obstakels die zich voor de radio bevinden.<br/>Er zit een lichtsensor vlak bij het scherm.</p> <p>Verhoog de helderheid van het scherm. Lees pagina 14 voor meer informatie.</p>                                                                                                                                                                                   |
| <b>Ik kan geen FM- of digitale radiozender vinden</b> | <p>Stel de antenne af en controleer of deze geheel is uitgetrokken.</p> <p>Verplaats de radio naar een andere locatie.</p> <p>Voor digitale radio voert u Automatisch afstemmen uit.<br/>Lees pagina 8 voor meer informatie.</p> <p>Voor FM-radio probeert u de radio te forceren mono ontvangst te gebruiken om de signaalsterkte te verbeteren. Lees pagina 9 voor meer informatie.</p> |

NL

# Specificaties

|                              |                                                                                                                                                                                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |
|------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>Radio</b>                 | Digitale radio en FM-radio                                                                                                                                                         |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |
| <b>Frequenties</b>           | Digitaal: Band III 174-240 MHz<br>FM-radio 87,5-108 MHz                                                                                                                            |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |
| <b>Bluetooth</b>             | Bluetooth v4.1<br>AVRCP 1.4 ondersteund<br>AAC codec ondersteund<br>Frequentiebereik: 2402~2480 MHz, Maximum vermogen: 4,07 dBm (EIRP)                                             |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |
| <b>Luidspreker</b>           | Volledig bereik 3" luidspreker en 2 x passieve basweergave (1 voor, 1 achter)                                                                                                      |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |
| <b>Geluidsvermogen</b>       | 20 watt RMS                                                                                                                                                                        |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |
| <b>Ingang</b>                | Netstroomadapter voor 12 V gelijkstroom (230 V meegeleverd)<br>Stereo Aux-ingang van 3,5 mm voor extra apparatuur<br>USB-aansluiting (micro-USB) uitsluitend voor software-updates |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |
| <b>Uitgang</b>               | 3,5 mm stereohoofdtelefoon                                                                                                                                                         |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |
| <b>Voorkeuzestations</b>     | 10 keuzestations voor digitale radio en 10 keuzestations voor FM-radio                                                                                                             |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |
| <b>Display</b>               | 2-regelig LCD-scherm                                                                                                                                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |
| <b>Softwareversie</b>        | v1.2                                                                                                                                                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |
| <b>Netspanningsadapter</b>   | Adapter                                                                                                                                                                            | Ingang AC 100 -240 V~, 50/60 Hz, 0,8 A<br>Uitgang 12 V DC  , 2400 mA<br>De hoofdunit 12 V DC  , 2,4 A                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |
| <b>ChargePAK</b>             | Pure ChargePAK F1 oplaadbare batterij (apart verkrijgbaar)                                                                                                                         |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |
| <b>Afmetingen</b>            | 170 mm hoog x 260 mm breed x 70 mm diep                                                                                                                                            |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |
| <b>Bedieningstemperatuur</b> | 0°C tot +40°C                                                                                                                                                                      |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |
| <b>Antenne</b>               | Geïntegreerde telescoopantenne                                                                                                                                                     |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |
| <b>Certificeringen</b>       |                                                                                                  | CE-markering. Hierbij verklaart Pure International Limited dat deze radio, model Avalon N5, in overeenstemming is met de essentiële vereisten en andere bepalingen van de Radiorichtlijn RED 2014/53/EU, de herschikte BGS-richtlijn (2011/65/EU) en de richtlijn ETSI EN300 401. In een omgeving met radiofrequente storingen kan de radio het audiosignaal verliezen, maar wordt dit hersteld wanneer de interferentie wordt weggenomen.<br>De volledige tekst van de Europese conformiteitsverklaring is beschikbaar via het webadres <a href="http://www.pure.com/about/red">http://www.pure.com/about/red</a> |

## Garantie-informatie

Pure International Limited garandeert de eindgebruiker dat dit product bij normaal gebruik gedurende een periode van drie jaar na de aankoopdatum vrij zal zijn van materiaal- en fabricagefouten. Deze garantie dekt mankementen die worden veroorzaakt door fouten in de productie of het ontwerp; deze is niet van toepassing voor schade door ongelukken, ongeacht hoe deze is veroorzaakt, voor slijtage en schade door nalatigheid, en voor aanpassingen, wijzigingen of reparaties die niet door ons zijn goedgekeurd. Als u problemen heeft met uw unit, neemt u dan contact op met uw leverancier of met PURE Support via <http://support.pure.com>.

## Vrijwaring

Pure International Limited geeft geen enkele garantie wat betreft de inhoud van deze documentatie en wijst specifiek elke impliciete garantie van verkoopbaarheid of bruikbaarheid voor een bepaald doel af. Daarnaast behoudt Pure International Limited zich het recht voor deze publicatie van tijd tot tijd te herzien en aan te passen zonder dat Pure International Limited verplicht is een persoon of organisatie van dergelijke herzieningen of wijzigingen op de hoogte te stellen.

## Handelsmerken

Avalon N5, Pure en het Pure-logo zijn handelsmerken of gedeponeerde handelsmerken van Pure International Limited.

## Copyright

Copyright © 2017 Pure International Limited. Alle rechten voorbehouden. Geen enkel deel van deze publicatie mag op welke wijze dan ook worden gekopieerd of gedistribueerd, overgebracht, overgeschreven, opgeslagen in een terugzoeksysteem of vertaald in een willekeurige menselijke of computertaal, zij het elektronisch, mechanisch, magnetisch, handmatig of op andere wijze, of aan derden worden bekendgemaakt zonder de uitdrukkelijke schriftelijke toestemming van Pure International Limited.

## Afvalverwerking van elektrische en elektronische apparatuur



Dit symbool op het product of de verpakking ervan geeft aan dat dit product niet als huishoudelijk afval mag worden behandeld. In plaats daarvan dient het te worden afgeleverd bij een geschikt afvalverwerkingspunt voor de recycling van elektrische en elektronische apparatuur. Door ervoor te zorgen dat dit product op de juiste wijze als afval wordt verwerkt, helpt u te voorkomen dat het milieu en de gezondheid van de mens worden geschaad als gevolg van de onjuiste afvalverwerking van dit product. De recycling van materiaal draagt bij aan het behoud van natuurlijke bronnen. Voor meer gedetailleerde informatie over de recycling van dit product kunt u contact opnemen met de gemeente, de ophaaldienst voor uw huishoudelijk afval of de winkel waar u het product heeft gekocht.



**Pure International Limited**

Home Park Road  
Kings Langley  
Herts, WD4 8UD  
United Kingdom

[www.pure.com](http://www.pure.com)  
<http://support.pure.com>

**Pure**

Deutschland

[sales\\_gmbh@pure.com](mailto:sales_gmbh@pure.com)  
<http://support.pure.com>

# PURE

[www.pure.com](http://www.pure.com)

[www.facebook.com/pure](http://www.facebook.com/pure)